

Año XXXI - Nº 1578 - del 29 de julio al 4 de agosto de 1990 - \$ 11.000.-

# Esquiú

REVISTA SEMANAL

Y CULTURA

UNIVERSIDADES

# EL DURO DESPERTAR



**EL RUMBO DE  
LA ECONOMIA**

Il parte





**TODOS LOS MEDICOS**




**DE MEDIPLAN**

**LO ATIENDEN DE CORAZON.**

**AUNQUE SOLO ALGUNOS**

**SEAN CARDIOLOGOS.**

Son importantes los planes. Abiertos, cerrados. Los planes personales y familiares. Pero mucho más aún, la atención de su familia, que el plan de su familia.  Mediplan tendrá en cuenta todo. Absolutamente todo.

 Y cualquiera sea su problema prestará especial atención a su Corazón.  Aunque Llámenos, una recepcionista lo atenderá de todo corazón.  Aunque todavía, no sea cardióloga.

**MEDIPLAN**  
PROTECCION MEDICA PRIVADA

**AV. PUEYRRREDON 510 - 2º PISO (1032) BUENOS AIRES - TEL. 961-8147/8273/1734/1735**

## POR QUE NO

**H**ace algunas semanas en nuestra nota editorial ("En política no hay nihil obstat") dejábamos en claro que la actitud a asumir ante el plebiscito constitucional bonaerense no se agotaba en un examen doctrinal. Más allá de él, señalábamos, existe una cuestión eminentemente política, sobre la cual no deben esperarse ni reclamarse juicios de nuestros obispos, sino que debe jugarse la responsabilidad cívica de cada cristiano.

En la continuidad de aquellas reflexiones venimos hoy a dar algunas de las razones por las cuales estimamos desafortunada y nociva la reforma propuesta. Y lo hacemos por nuestra cuenta y riesgo, sin pretender para nada poner en juego en torno de este debate la "unidad política de los católicos".

El punto de partida de nuestro juicio radica en la convicción de que en la Argentina ha quebrado el modelo de Estado omnipotente que arrancara hace más de un siglo con el dirigismo educativo y se perfeccionara de la década del '30 en adelante, con la alternativa contribución de gobiernos civiles, militares, en el Estado industrial, comerciante, transportista, asegurador, comunicador, etc., etc.. Si ello es así estamos ante una situación histórica dramática, porque este agotamiento del Estado desequilibra muchas relaciones sociales, pero al mismo tiempo ante una oportunidad fecunda, porque abre campo a la creatividad de las personas y los grupos, a la iniciativa popular y comunitaria tradicionalmente "expropiadas" por el poder político.

**E**n esta perspectiva, todo lo que aumenta la presencia de la sociedad es positivo, todo lo que confisque sus energías en beneficio de aparatos tecnocráticos, burocráticos o partidocráticos, dañino. La

reforma constitucional propuesta a más de siete millones de bonaerenses mantiene, a contracorriente de la realidad el esquema de un Estado que todo lo planifica, todo lo garantiza y todo lo prevé. Y ese Estado, que para cumplir la décima parte de lo que promete tendría ya que volverse de un peso insoportable para la comunidad, se aleja cada vez más del control de los gobernados. Mientras proclama la autonomía municipal, la nueva Constitución establece dos cláusulas que la desnaturalizan inequívocamente: el monopolio de los partidos políticos en la designación de candidatos a cargos electivos y la obligación de que los comicios municipales se realicen siempre juntamente con los provinciales.

**E**l resultado de esta reforma sería inflar aún más al Estado provincial y acompañarlo de una multitud de "Estaditos" controlados por los aparatos de los partidos hoy mayoritarios, que han adoptado todas las previsiones para ponerse a cubierto de los deseos reales de las bases de la sociedad.

**N**o es casual que, para aprobar la ley de reforma, se haya recurrido a una sigilosa negociación de cúpulas refrendada presurosamente por legisladores que cinco días más tarde concluirían su mandato.

Los dos principales partidos, que sumaran el 86% de los votos bonaerenses en la última elección de gobernador, han convocado oficialmente a votar por el sí. Cada punto por debajo de ese porcentual será un índice de la declinación de sus aparatos ante el juicio de la gente.

ESQUIU

# Esquiú

revista semanal de actualidad y cultura

Año XXXI - Nº 1578 - Del 29 de julio al 4 de agosto de 1990

**Dirección, Redacción y Administración**  
Av. Belgrano 1548 (1093)  
Capital Federal  
Tel. 37-2619/5746

**Presidente de Nueva Editorial S.A.**  
Dario D'Agostino

**Jefe de Servicios Especiales**  
Félix Carreras

**Jefe de Redacción**  
Oscar Reynaldo Alonso

**Secretario de Redacción**  
Antonio Miserit

**Redactora Especial**  
Marta Noce

**Redacción**  
Manuel Abalde, Hilda Campi, Mariana Janún, Silvia Kágel de Marti, Silvina Premat, Verónica Pando, Alejo Brignole

**Corrección:**  
Ana Martino

**Traducciones**  
Inés Giménez Pecci

**Archivo**  
Daniel Camozzi

**Circulación**  
Rubén Morini

**Publicidad**  
Alberto Gómez

**Servicios Internacionales**  
Exclusividad para la Argentina de los servicios de "Il Sabato" y "30 Giorni"

Fundada en 1960, es una publicación de Nueva Editorial S.A.  
Casilla de Correo 121 - Suc.

23 - 1423 Capital Federal. Miembro de UCIP, UCLAP, SIP, ADEPA, AER.

**Distribuidora en Capital Federal y Gran Buenos Aires:** Antonio Martino y Cia., Garay 358 PB Cap. Fed.

Un ejemplar ★ 11.000.-

Fotocomposición y armado: Virgilio Rossi e hijos, EE.UU. 532. Películas e impresión: Mariano Mas - Prod. Gráficas, México 639

Correo Argentino Casa Central y Sucursales	
Francia Canción N° 6365	Francia Canción N° 1057
Francia Canción N° 6322	Francia Canción N° 6322





**Hablemos más  
en familia.**

## **Una familia que dialoga no tiene enredos.**

Hace de toda situación un hecho claro, comprensible. Una familia abierta al diálogo se enriquece con cada palabra, crece con cada pregunta y avanza con cada respuesta.

Estimule el diálogo entre los suyos. Es la única manera de comunicarnos mejor.

Campana de bien público de la Asociación  
Argentina de Editores de Revistas.





# SUMARIO



Universidades: el arancelamiento que produjo la protesta masiva de miles de estudiantes

## 3 EDITORIAL

Por qué no

## 6 NOTA DE TAPA

Universidades: El duro despertar  
Por Silvina Premat ,  
Verónica Pando y  
Martín Etcheverry

## 12 ACTUALIDAD

El rumbo de la economía  
(II Nota)

## 18 CORRUPCION

Por delincuente o por incapaz  
Por Félix Carreras

## 21 PACTO SOCIAL

Sociedad economicista o economía humanista  
Por Manuel Abraldes

## 24 PERISCOPIO

## 26 REPORTAJE

Lita de Lazzari  
Por Hilda Campi

## 30 PERU

Evangélicos y asociados  
Por Alejandro Bermúdez

## 32 VIETNAM

La expulsión  
Por Bernardo Cervellera

## 36 HOMBRES

Entre la fe y el discurso  
Por Lucio Brunelli

## 38 TURQUIA

Qué asombro en Efeso  
Por Ignace de Potterie

## 40 IGLESIA

La fe y sus derivados  
Por Mariana G. Janún

## 44 RUGBY

Tiempo de tests-match  
Por Enrique Baratta

## 46 AGENDA

## 48 UNA ULTIMA PALABRA

## 50 MEMORIA



Economía: El lugar por donde pasa la Argentina de hoy.



# UNIVERSIDAD CATOLICA ARGENTINA

GRAN CANCELLER

Excmo. y Rvmo. Sr. Cardenal Dr. JUAN CARLOS ARAMBURU

RECTOR

Mons. Dr. GUILLERMO P. BLANCO

## CURSOS DE CULTURA CATOLICA 1990 EL HOMBRE

**¿Un problema? ¿Un absurdo? ¿Un misterio?**

Auspicia: BANCO RIO DE LA PLATA S.A.

ASESOR ACADEMICO: Excmo. y Revmo. Mons. Dr. OCTAVIO N. DERISI. Rector Honorario de la UCA

DIRECTOR DEL CURSO: Dr. CARMELO E. PALUMBO

—Capital Federal—

### AGOSTO

Martes 7

\* Tema: "ORIGEN Y NATURALEZA DEL ALMA HUMANA"

\* Expositor: Mons. Dr. Guillermo P. Blanco

Martes 14

\* Tema: "TENDENCIA A LA VERDAD"

\* Expositor: Dr. Abelardo Pithod

Martes 21

\* Tema: "EL RACIONALISMO MODERNO"

\* Expositor: Dr. Miguel A. Mirabella

Martes 28

\* Tema: "LA PALABRA"

\* Expositora: Lic. María C. Donadío de Gandolfi

### SEPTIEMBRE

Martes 3

\* Tema "TENDENCIA AL BIEN"

\* Expositor: Dr. Daniel Menazzi

Martes 10

\* Tema: "LA LIBERTAD HUMANA"

\* Expositor: Dr. Alberto Caturelli

Martes 17

\* Tema: "VOLUNTARISMO MODERNO"

\* Expositor: Ing. Ricardo De la Torre

Martes 25

\* Tema: "LIBERTAD - MORAL - PECADO"

\* Expositor: Dr. Hugo Verdera

### OCTUBRE

Martes 2

\* Tema: "LA PERSONA HUMANA"

\* Expositora: Lic. María Lukac de Stier

Martes 9:

\* Tema: "SER Y TENER"

\* Expositor: Dr. Luis E. Roldán

Martes 16

\* Tema: "LA INTERIORIDAD HUMANA"

\* Expositor: Mons. Dr. Octavio Derisi

Martes 23

\* Tema: "EL HOMBRE: IMAGEN DE DIOS"

\* Expositor: R.P. Dr. Enrique Laje S.J.

CLAUSURA

NOTA: En 1991 se completará el tema del

"HOMBRE", considerando su "Dimensión social"

### Ciudades del Interior y Gran Buenos Aires

Bahía Blanca (Buenos Aires) - Bolívar (Buenos Aires) - Catamarca - Comodoro Rivadavia (Chubut) - Concordia (Entre Ríos) - Córdoba (ciudad) - Corrientes - Firmat - Formosa - General Pico (La Pampa) - Gualguaychú (Entre Ríos) - Jujuy - Junín (Bs. As.) - Lomas de Zamora (Buenos Aires) - Mendoza (ciudad) - Río Gallegos (Santa Cruz) - Rufino - Sáenz Peña (Chaco) - Salta - San Francisco (Córdoba) - San Juan - San Luis - Santa Fe (ciudad) - San Martín (Buenos Aires) - San Miguel (Buenos Aires) - Tucumán (ciudad) - Ushuaia (Tierra del Fuego) - Venado Tuerto (Santa Fe) - Rojas (Bs. As.).

### Condiciones Generales

1. El curso es público y gratuito

2. Los que asistan al 75% de las exposiciones obtendrán un CERTIFICADO DE ASISTENCIA.

3. Los que deseen podrán presentar una monografía sobre cualquiera de los temas que figuran en el programa; las más significativas —a criterio de la Comisión encargada— se publicarán en el volumen VII de los Cursos de Cultura Católica. Requisitos:

a) Deben ser redactadas en hojas tamaño oficio, a doble espacio y a máquina.

b) La extensión no debe exceder de 20 ni ser inferior a 10 páginas.

c) Deberán ser presentadas antes del 15 de octubre de 1990, en el Instituto de Cultura Universitaria - Arenales 1877 - Capital Federal.

Las clases en Capital Federal se dictarán en el Salón Auditorium del Banco Río de la Plata S.A. - Av. Santa Fe 1452, los días martes de 19.30 a 21.15 hs.

INSTITUTO DE CULTURA UNIVERSITARIA

Director: Ing. FLORENCIO J. ARNAUDO

Relaciones Públicas: ALFREDO JOSE BOTTOLO

Informes e inscripción: UNICAMENTE: Arenales 1877 - Teléfonos 41-1062/1063 de 10 a 19 hs.

Retirar Formulario de Inscripción.





Diferentes manifestaciones de los estudiantes, docentes y no docentes

# UNIVERSIDADES: EL DURO DESPERTAR

Varios grupos pequeños de estudiantes desarrollaban grandes pancartas al promediar la tarde del viernes 29 de junio. El punto de reunión era la plaza Houssay y la invitación, suscripta por el grueso de las agrupaciones políticas universitarias y gremios docentes, se había difundido desde semanas antes a través de carteles que cubrían las paredes de todas las facultades. La consigna era una sola: No al arancel. Pero la marcha para la que se preparaban aquellos estudiantes en la fría tarde del viernes estaba dirigida a un objetivo más amplio: lo que sus promotores denominan la defensa del presupuesto educativo. Así comenzaba hace un mes la movilización, lo que no quiere decir que simultáneamente se abriera el verdadero debate.

En el transcurso de nuestra historia el recurso al arancel hizo varias incursiones. Mediante decretos, leyes, sucesivos gobiernos tanto lo ponían como

**La propuesta de arancelamiento de los estudios universitarios emerge como la punta del "iceberg" de un problema mayor: el del financiamiento de los estudios superiores por un Estado en bancarrota.**

lo sacaban. El general Perón lo instauró a través de la ley 13.031 en 1947. La Revolución Libertadora derogó por decreto dicha ley. En el '67, el general Onganía estableció un arancel condicionado, en función del mínimo de materias aprobadas anualmente por cada estudiante. Lanusse lo eliminó en el '74. Durante el Proceso, el tema tu-

vo sus bemoles. Luego de una discusión de coloridos ribetes, el ministro Juan Llerena Amadeo fijó un nuevo arancel que explicó del siguiente modo: "Se deja de aplicar el tradicional 'no te metás'. Al contrario, aquel que puede se mete a ayudar al que no puede".

Con el advenimiento de la democracia en un acto público se quemaron chequeras universitarias. En ese mismo año, al asumir los radicales, Francisco Delich, por entonces rector de la UBA, eliminó a la vez simbólicamente el arancel y la guardia policial del rectorado. Pero las cosas no quedaron allí. En el seno del mismo gobierno de Alfonsín aparecieron posiciones "arancelistas". Las mismas se encarnaron en un proyecto impulsado por el ministro Julio Rajneri. Su idea era que los padres cuyos ingresos superasen una cifra predeterminada pagaran los estudios universitarios de sus hijos. La po-



lémica suscitada no pasó a mayores, pero la actitud favorable de varios decanos contribuyó a preparar el terreno para que los peronistas no se sintiesen inhibidos al acceder al gobierno.

"Que salga Salonia al balcón...", reclamaban airados manifestantes frente al Ministerio. Pero el titular de Educación no podía escucharlos. Mientras permanecía reunido con Hugo Marcucci, de la FUA, Carlos García, de la FUBA y otros dirigentes estudiantiles, docentes y no docentes, la gente de Ceremonial distribuía un comunicado a la prensa. "Celebro vivamente esta marcha decidida en defensa de la educación pública", comenzaba diciendo el texto ministerial, mientras afuera los epítetos dirigidos a su política educativa eran cada vez más subidos de tono.

**¿Cuál es la hipótesis que maneja el oficialismo frente a este problema?** El rostro visible de la cartera, Enrique Bulit Gofí, subsecretario de Coordinación Técnica, es el autor del proyecto de ley, aún no presentado al Congreso, que promueve la derogación de la norma que prohíbe arancelar los estudios de grado. Bulit pretende una universidad que sea popular en el sentido de que "nadie que esté en condiciones de acceder a ella se vea privado de hacerlo por razones económicas". Su diagnóstico es que, aunque la universidad hoy sea gratuita, los pobres no acceden a ella. Así lo afirmó en un discurso al conjunto de los rectores en febrero pasado. En el mismo agregaba que "si el rector, para no soportar el precio político en el marco interno de la Universidad, prefiere que el cambio se haga desde arriba o se pone al frente o se suma a las resistencias; si los alumnos se niegan siquiera a examinar el ingreso, la permanencia o el arancel; si los profesores se aferran a la igualación hacia abajo, al enganche o a situaciones que no permiten racionalizar la carrera docente y premiar la dedicación exclusiva, todo esto no será viable por el camino elegido. Sólo quedaría entonces la posibilidad de hacerlo desde arriba, enfrentando desde la sociedad general a la comunidad universitaria". Al serle requeridas aclaraciones por *Esquiú*, Bulit señaló que "nuestra hipótesis es que no queremos decidir en materia de arancelamiento desde arriba; lo que queremos hacer es darle plena libertad a las universidades para que cada una de ellas, en función de su propia realidad y de la voluntad de sus propios claustros, decida si arancela o no y en qué medida lo hace".



Se definiría así, según la idea de Bulit, un nuevo principio de autarquía financiera y autonomía universitaria, avalado por José Luis de Imaz, director de Asuntos Universitarios y por el propio Salonia. Nunca se confirmó oficialmente la versión que circulara en los primeros meses del año, referida a la aplicación de un arancel de doce dólares para las facultades humanísticas y de veinticinco para las de ciencias exactas.

"Ay, ay, ay, ay, qué risa que me das, el arancelamiento que lo pague Alsogaray". La referencia a los liberales se repitió varias veces durante el acto patentizando la ausencia de UPAU. Ramiro Solari, su representante en el Consejo Superior de la UBA, explica esta reacción diciendo que "por lo general no se conoce a UPAU por tener manifestaciones despectivas o excesivamente declamatorias. Puede parecer un tanto apagada nuestra voz dado que no hacemos del tema del arancelamiento una bandera de agitación sino que es para nosotros un tema más dentro de la realidad universitaria. Algunos le dan más trascendencia". Continúa Ramiro definiendo la postura de UPAU al decir que consideran "una barbaridad afirmar que el arancel no aportaría nada cuando se sabe que un arancelamiento por mínimo que sea aportaría un 10% (mientras pensaba en una cuota de veinte mil australes men-





No les faltó el bombo  
a los chicos de  
Ciencias Sociales

## CORDOBA: ¿ARANCEL SIN TRAICION?

*Córdoba, la Docta, es la primera provincia en cuya universidad está pronto a comenzar a cobrarse una contribución obligatoria que no es otra cosa que un arancel encubierto*

El primero del mes de agosto próximo comenzarán a cobrarse dieciocho mil australes (casi cuatro dólares) por cada estudiante que cursa en la Universidad de Córdoba. La medida, dispuesta por el rector Francisco Delich, es la primera de este tipo desde que el mismo Delich suspendió el arancelamiento, dispuesto por el proceso militar, al asumir el rectorado de la Universidad de Buenos Aires en 1983.

Conocido como un defensor de la "universidad de masas", Delich ha cambiado de estrategia. Algo de esto parece querer decir cuando en su discurso por un año de rectorado, en abril pasado, expresaba: "Pertenezco a una generación que imaginó el futuro en las proximidades de la utopía, porque la utopía excedía la imaginación: una generación que aspiró a realidades totalizadoras y definitivas, como si aquellas realidades fuesen ámbitos necesarios de verdad y justicia".

Su actitud ha sido interpretada y criticada en los más diversos tonos. "Delich sufre de incoherencia ideológica. En cuanto asumió el rectorado de Córdoba puso cupos en la facultad de Medicina y posteriormente el arancel", dice el presidente de la FUBA, Carlos García. Y agregó, que sin justificarlo entiende que, ante la grave situación económica, "Delich sabe que tiene cuatro años de rector, quiere hacer una buena gestión y por eso se pone bajo el paraguas del oficialismo; para llevar la mejor tajada del presupuesto".

"Lo de Córdoba fue traición" porque va en contra de una decisión del CIN, decía a



Francisco Delich,  
rector de la  
Universidad de  
Córdoba

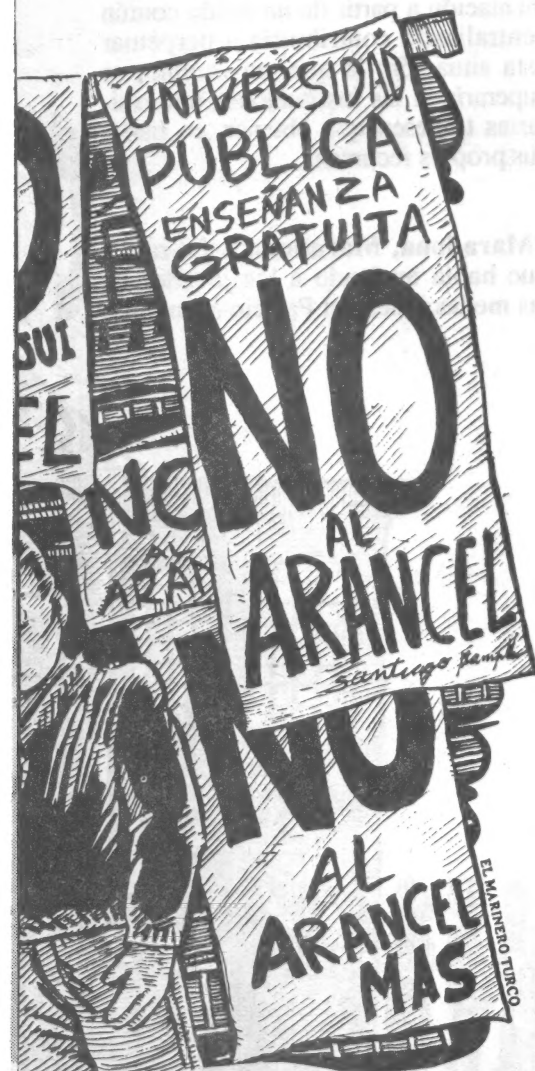
la prensa el rector de la Universidad Tecnológica Nacional, Juan Carlos Recalcatti.

Los ataques también vinieron de sus antiguos defensores, los chicos de Franja Morada. Reunidas 28 regionales (incluida la de Córdoba) en el mes de mayo pasado se decidió pedir la rectificación de los términos de Delich referidos a implantar el arancel. "En ese caso, la mesa nacional impulsará su expulsión del CIN y su desafiliación de la UCR", decían sus correligionarios.

"No es un arancel", no se cansa de aclarar el propio Delich. "Es una contribución estudiantil que no entra en la administración de la universidad y que exclusivamente se destina para complementar los servicios paraeducativos. Se entiende por tales servicios a los insumos necesarios para los trabajos prácticos, para la limpieza de aulas y servicios sanitarios, materiales educativos, mantenimiento del sistema de iluminación, materiales bibliográficos, biblioteca y servicios de computación".

Este arancel encubierto es administrado por un Comité de Asignaciones que funcionará en cada facultad, integrado por dos representantes de los profesores y dos estudiantiles y presidido por el rector o el decano. La ordenanza del rector cordobés dispone que ningún estudiante deberá dejar sus estudios por imposibilidad de pago de esta contribución pero no especifica cuáles son los casos en los que se eximirá de tal pago.

"Esto no es un abandono oportunista ni una traición de los principios de la Reforma Univesitaria, porque no afectamos la gratuidad de la enseñanza superior ni atentamos contra la igualdad de oportunidades", expresó el sociólogo radical alistado ahora en las filas de su comprovinciano, Eduardo César Angeloz.





suales). Obviamente es altamente significativo en función de que actualmente el 8% se destina a otra cosa que no sean los sueldos". (Sobre este punto Bulit Goñi piensa igual aunque no sea más de un 4% lo recaudado). La postura liberal, como explicó Ramiro, "no es homogénea. Algunos prefieren arancelar a toda costa porque entienden que la administración de sus facultades no es mala y que, con una contribución lógica se podrían hacer más cosas".

A su vez, García, de la FUBA, explicitó detalladamente el espíritu eufórico que los reunió en la marcha. "Desde febrero veníamos en campaña. Algunos decían que no tenía sentido la marcha porque en realidad no hay peligro y la autonomía está asegurada. Sabemos que en la UBA de ninguna manera se impondrá el arancelamiento porque ésta es una decisión de su mayor espectro político. Queríamos generar un hecho político que demuestre que de ninguna manera acá vamos a tratar el arancelamiento". De todos modos, reconoció después que "no hay oposición seria del tema porque los estudiantes no están informados y ni siquiera sabían de qué se trataba".

Lo que García prefiere es el proyecto de los diputados de su partido, los radicales Dumón, Rodríguez, Jaroslavsky, que afirman en una declaración parlamentaria que "los que pregonan el arancelamiento como único medio de arrimar fondos para el sostenimiento de la educación de las altas casas de estudio no hacen más que distorsionar el problema principal: el financiamiento".

Hay varias ideas rondando y todas tienden a la ampliación del sistema tributario argentino. El proyecto de ley de los diputados antes mencionados, apunta a la creación de un Fondo para el desarrollo educativo sobre la base de "impuestos a la venta, compra, cambio o permuta de divisas, sobre transferencias de títulos-valores, inmuebles y cuotas", y otros. Como recuerda García (FUBA), este proyecto cuenta con un cálculo estimativo de la Secretaría de Hacienda que arroja un total de 147 millones de dólares para la educación universitaria. "La cifra estimada no es mucha pero teniendo en cuenta que el presupuesto actual es de 170 millones de dólares, entonces, sin arancel con este Fondo se duplicaría este monto", agregó.

**Distintas críticas se ciernen sobre este proyecto.** Por una parte, quienes se preocupan por el desarrollo produc-



El ministro de Educación, Antonio Salonia junto a Enrique Bulit Goñi (der.), el rostro visible del proyecto oficial

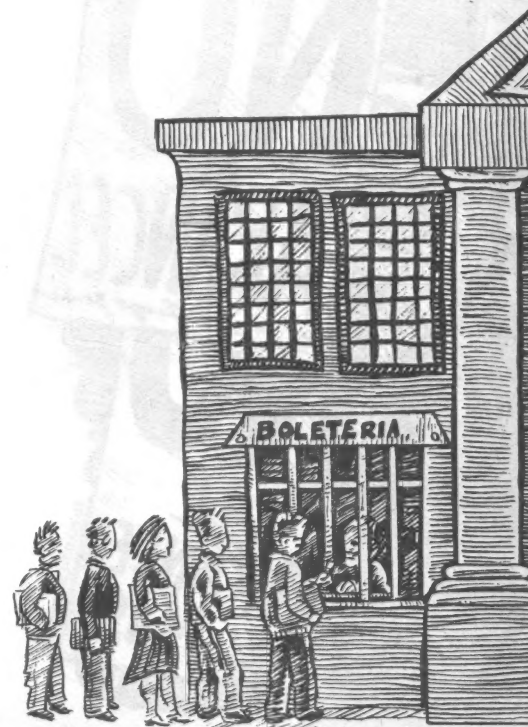
tivo del país consideran dañino un impuesto sobre las operaciones en títulos valores, precisamente los fondos que se aplican a la expansión de empresas hoy estancadas. Desde otra perspectiva, se afirma que un fondo como el proyectado no es más que el expediente para seguir eludiendo el problema de la relación concreta entre cada universidad —o aun cada facultad— y su entorno social y económico. Como nos decía un ex profesor de Ciencias Políticas de la UBA: "Cuando ninguna unidad académica se plantea siquiera la posibilidad de su parcial autofinanciamiento, ello contribuye a mantener a la Universidad como una isla dentro de una sociedad que se interroga cada vez más agudamente sobre los servicios que efectivamente le presta".

En la instancia oficial se visualiza que la vía tributaria es una de las posibilidades que se pueden barajar para el financiamiento educativo. Con relación a las propuestas existentes en este sentido (CTERA, FUA, FUBA, Proyecto Dumón), Bulit Goñi expresó que "no tienen bases técnicas serias" y "que hay mucha declamación. La ciencia financiera ha abandonado la diferenciación entre impuestos directos e indirectos, todo se traslada según las condiciones del mercado. Son temas complejos, y no se pueden reducir a una agitación".

"Estamos ante una gran maquinaria administrativa en la cual nadie —de los que nos toca fiscalizar los recursos— tiene los elementos suficientes para opinar si está bien o mal administrado", decía Ramiro Solari (UPAU).

Precisamente, los críticos del proyecto radical advierten que la eficacia de esta inmensa máquina burocrática no es medida por nadie y que su alimentación a partir de un fondo común centralizado contribuiría a perpetuar esta situación, la que, en cambio, se superaría si las instituciones universitarias tuviesen que obtener, en parte, sus propios recursos.

**"Maradona, Maradona".** La razón que había nucleado a los jóvenes en las mediaciones del Palacio Sarmiento

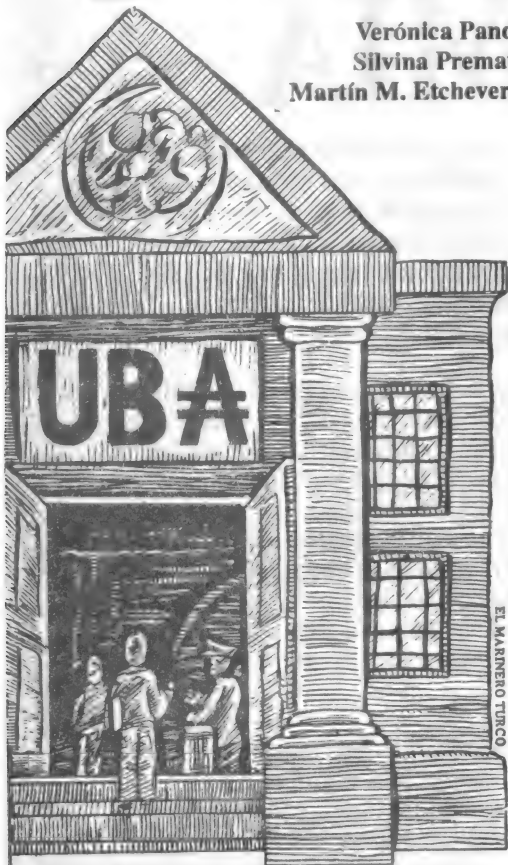


pareció pasar a un segundo plano. La agitación de las banderas y carteles con consignas políticas fue acompañada por un unánime grito favorable al número diez del seleccionado de fútbol. La misma lógica podría aplicarse a la cuestión política del arancel. Observando por mirillas ideológicas, tanto los favorables como los contrarios, reducen la causa universitaria sin percibir que las mayores inquietudes de los estudiantes transitan por otros carriles. Las cifras son irreales, los billetes no existen, los estudiantes no tienen información y el mismo arancel puede ser una respuesta parcial a un desafío más hondo.

Pero, ¿quizás el alboroto sea una premonición del debate que vendrá dentro de unos meses, cuando el gobierno nacional se desocupe de privatizar las empresas estatales y promueva una nueva ley universitaria?

Lógicamente, en tal debate las motivaciones no serán exclusiva ni preponderantemente intrauniversitarias. Los sectores políticos e ideológicos que perdieron posiciones gubernativas hace más de un año mantienen bastiones intactos en el mundo universitario. Si algo sobrevive de la Argentina de Alfonsín está entre los poderosos de la universidad. Y por ahora no aparece más que una "franja" de estudiantes que mira con nostalgia aquel sexenio...

Verónica Pando,  
Silvina Premat y  
Martín M. Etcheverry



## Oscar Shuberoff: "Subsistencia, no subdesarrollo"

Sintetizamos en este recuadro las declaraciones que el rector de la Universidad de Buenos Aires, Oscar Shuberoff, formuló a la revista *Esquía* en una prolongada entrevista.

—"Quiero señalar que aquí no se trata de un problema presupuestario, sino de un bajo grado de priorización política del sistema universitario y del sistema científico tecnológico..."

—"Si por efecto de la crisis, nosotros no vamos a sostener el funcionamiento de una universidad en serio, nos quedamos sin país..."

—"Yo no digo que mantenemos la universidad al nivel de los países subdesarrollados, yo hablo de su subsistencia..."

—"Cuando se habla de arancelamiento, lo que se está haciendo es abrir la discusión e instalarla en la sociedad sobre la base del discurso de la pobreza o de la crisis..."

—"La alternativa para salir del paso es una decisión política de asignar a los gastos sociales, el presupuesto que requiere. Esto a alguien hay que cobrárselo; o a los empresarios que están colgados del Estado, a las corporaciones, o a la patria financiera..."

—"Creo que hay que crear un fondo que importe a la totalidad del presupuesto educativo, porque esto permitiría que las distintas unidades del sistema, no sólo la universidad, pudiera prever por anticipado con qué dinero van a contar..."

—"Estoy de acuerdo con los proyectos donde se grava la capacidad contributiva, las transacciones en divisas, en el valor de las acciones, pero pienso que también es razonable gravar algunas nóminas salariales..."

—"La cuestión del arancel no está en el centro de la discusión. La discusión debe estar en cómo hacemos para transformar la universidad que tenemos en la universidad que necesitamos..."

—"Tengo una muy buena relación con el Ministerio de Educación, y con algunos funcionarios, no con otros, del área..."

—"La Universidad de Buenos Aires como tal, no puede ser opositora a ningún gobierno. Me parecería un gravísimo error que la institución se convirtiera en opositora. Este rector personalmente tiene opiniones diferentes acerca de la realidad, de la que sostiene el gobierno. Y tiene un punto de vista acerca de la política global que puede diferir de la que tienen determinados sectores del poder. Pero ésta no es la posición personal de la universidad, sino la posición personal de un rector..."

—"Estoy seguro de que no se va a arancelar en la UBA. La totalidad de la asamblea que representa la comunidad universitaria está en principio contra la posibilidad de arancelar. Yo me animaría a decir que la totalidad de los rectores participan de la misma filosofía..."

Oscar Shuberoff (izq.), rector de la UBA, en la marcha estudiantil, junto al decano de Sociales, Portantiero y al ex Sec. Gral. de la UBA, Abraham Gak. En el ángulo, el vicerrector de la UBA, Atilio Borón







## 1. ¿Qué consecuencias tienen sobre la Argentina los cambios que se están produciendo a nivel mundial?

**Miguel Angel Broda:** Más que implicaciones directas sobre la Argentina estos cambios tienen enormes influencias sobre el Presidente para ratificar una vez más que no se equivocó cuando eligió el rumbo de largo plazo que está aplicando en lo económico, esto es la adopción de una sistema competitivo de economía de mercado con una pizca de "justicia social". En realidad los resultados internacionales de los países que aplicaron este esquema, por ejemplo España, Chile, Bolivia, México aunque con otros condimentos fueron exitosos y resultan el sostén permanente del Presidente para ratificar el rumbo. Y estos acontecimientos internacionales que le señalo resultan anteriores al nuevo ordenamiento económico y social de los países del Este europeo o la Unión Soviética, si es que Ud. se está refiriendo a ellos. Por supuesto que este movimiento ayuda.

**Eduardo Luis Curia:** *Esos cambios los veo como un reto. O la Argentina los interpreta adecuadamente o se profundiza su condición de Nación preterrida.* Se estrechan las relaciones económicas internacionales pero con una fuerte propensión a la vinculación Norte-Norte. Los movimientos comerciales demuestran una dinámica importante, pero en el marco de una verdadera lucha por obtener y defender mercados. La imagen es la de una mezcla de libre cambismo y mercantilismo, que no deja resto para los ingenuos o débiles. Se crean grandes espacios económicos donde las vinculaciones económicas y comerciales alcanzan una densidad especial. En fin: gravitan múltiples factores que definen ese notable desafío al que me referí antes.

**Alejandro Chomski:** Existen en la actualidad una serie de modificaciones

# EL RUMBO DE LA ECONOMIA

Segunda  
nota

Al cumplirse el primer año de la administración Menem surgen los interrogantes frente a un panorama a veces ambiguo, pero no exento de señales positivas. En esta edición ofrecemos la segunda parte de una amplia encuesta a numerosos economistas que responden frente a los hechos y a las proyecciones a nivel nacional y mundial. Opinan en estas páginas Miguel Angel Broda, Eduardo Luis Curia, Alejandro Chomski, Francisco A. Mezzadri y Juan Cayetano Olivero.

a nivel mundial que impactará con dispar mediatez sobre la economía nacional. En primer lugar la reunificación alemana y los cambios en el Este europeo, en dirección de modelos de mayor participación popular, generarán mayores demandas, entre ellas alimentos, con el consiguiente beneficio para economías exportadoras fundamentalmente primarias como la argentina. No obstante ello, las inversiones en curso de realización y las futuras, crearán potenciales amenazas para dicha tendencia al alcanzar dichos países niveles de productividad comparables a países occidentales en los sectores primarios.

En segundo término la mayor conciencia ambiental en los países desarrollados, dará lugar a una utilización más racional de los recursos naturales internos y una mayor presión sobre ellos en países periféricos (entre ellos la Argentina), incrementando una explotación en función de urgencias económicas, más allá del ciclo natural de renovación para el caso de los renovables.

**Francisco A. Mezzadri:** Los cambios en la economía mundial plantean un nuevo y más exigente nivel de esfuerzo de adaptación a la economía nacional. La globalización de las decisiones

en materia de comercio, las finanzas y el desarrollo tecnológico es una realidad y el precio del aislamiento crece a velocidad exponencial. Las consecuencias que esto tendrá sobre nuestro país serán proporcionales a la habilidad que demos en comprender el sentido del cambio y reorganizar la economía para participar en él.

**Juan Cayetano Olivero:** El mundo ha entrado en un nuevo escenario. Se ha modificado drásticamente la relación Estados Unidos-Rusia y se están abriendo a la economía libre los países del Este de Europa. Las ideologías están siendo reemplazadas por el pragmatismo y los países actúan e interactúan en bloques abriendo sus respectivas fronteras. Los países que crecen son los que exportan e incorporan tecnología de avanzada. A grandes rasgos éste es el encuadre que rodea a nuestro país y del cual ya no nos podemos sustraer. Si lo hiciéramos, nos marginaríamos de la historia y profundizaríamos nuestra decadencia secular. La fuerza de los cambios antedichos es de tal magnitud que impiden a los países, considerados individualmente, no ser impactados por ellos. Es la fuerza de los hechos que tuerce cualquier política e ideología. La Argentina no puede, hoy, alejarse de esa influencia del mundo. El gobierno tampoco parece decidido a remar en contra de esa corriente. El Poder Ejecutivo, en particular y la sociedad civil, en general, están asumiendo los nuevos aires del mundo y, a pesar de las presiones corporativas y sectoriales existentes, se empieza a observar un cambio, en especial a nivel de la mentali-

dad existente. Este cambio de mentalidad, que no es ajeno a la influencia del fenómeno mundial actual, es prerequisite para cambios posteriores en el orden económico. El país está en ese camino.

## 2. ¿Cuál es el principal obstáculo para que el país retome el sendero del crecimiento?

**Miguel Angel Broda:** La falta de estabilidad monetaria en particular y de estabilidad de las reglas de juego en general son un escollo, diría yo, insalvable. Eso significa que la libertad de los mercados sola no alcanza para llegar al "milagro argentino", sino hay horizontes más largos y estables. En contextos inestables, la inversión privada, que es el motor del crecimiento, requiere tasas de retornos excepcionalmente altas que los pongan a cubierto de las continuas eventualidades que suelen ocurrir. Cuando la prima de seguro de riesgo es tan alta, la inversión cae y la pobreza crece.

**Eduardo Luis Curia:** El principal obstáculo para rehabilitar el crecimiento es precisamente la magnitud del desafío abierto al que me referí antes. Justo, cuando el país ve concentradas sus distorsiones de variado tipo: estancamiento crónico, alta inflación, quiebra del Estado, desempleo agudo, endeudamiento, escasez endémica de crédito, etc.. Estos aspectos, que no son de hoy sino que vienen de arrastre, definen el cuadro propio desde el cual se impone asumir el desafío. Esta tremenda distancia entre el punto de partida y la meta es el obstáculo por excelencia. Pero, paradójicamente, es el elemento que puede erigirse en aguijón

esencial cuanto mayor sea la toma de conciencia del reto existente. De todas maneras, la tarea a emprender es cíclopea y le cabe a este gobierno sentar las bases fundacionales.

**Alejandro Chomski:** En la actualidad el mayor obstáculo está ligado a mi entender, al tipo de esquema priorizado. El énfasis en obtener el crecimiento a partir del sector exportador, en detrimento del mercado interno, genera condiciones difíciles para la recuperación económica, habida cuenta del mayor impacto de las políticas mercado-internistas sobre el nivel de producto. En la actual coyuntura dicha circunstancia es agravada al recibir el sector exportador niveles del tipo de cambio reducidos, en términos de la última década, profundizando la imposibilidad de quebrar la tendencia recesiva.

**Francisco Mezzadri:** No existe un obstáculo cuya eliminación sea un factor suficiente para destrabar el crecimiento. La alta inflación, la baja productividad, el aislamiento internacional son todos aspectos que afectan nuestra capacidad de crecer. Quizás una expresión que resume mucho de lo que pasa en la economía es la altísima incertidumbre en que se ha desarrollado, fruto de la inestabilidad política, normativa y de precios en que hemos vivido por tanto tiempo: en ese contexto no puede haber, como no hubo, ni inversión ni crecimiento.

**Juan Cayetano Olivero:** La falta de estabilidad. Con alta inflación es imposible retomar el sendero del crecimiento. La inflación es inseguridad e imposibilidad de planear, invertir y



Juan Cayetano Olivero



Eduardo Luis Curia



Alejandro Chomski



Alejandro Mezzadri



Miguel Broda



competir. Con inflación sólo gana la especulación. Con inflación, pierden el trabajo, la creatividad y la innovación. Existen todavía restos de la cultura híper que es necesario vencer. Por ese motivo, es necesario ir generando la "ideología" de la estabilidad. Más allá de lo económico, ese cambio psicológico es imprescindible para lograr una tasa de crecimiento de precios compatible con la de nivel internacional. Este camino, que se abandonó hace más de cuarenta años, no es fácil desandararlo en poco tiempo, por eso la constancia y la paciencia son condiciones base para ir alcanzando la mencionada ideología de la estabilidad.

### 3. ¿Cómo impacta cuantitativamente en el gasto público la política de reforma estructural? ¿Es de efecto retardado o inmediato?

**Miguel Angel Broda:** Sin olvidar que la ganancia principal de las privatizaciones es "estructural", o sea que debiera permitir el renacimiento de la inversión y los buenos servicios, para medir el impacto cuantitativo sobre el gasto público aquí debemos separar tres aspectos: el impacto "cash" que proviene de la venta del activo, los U\$S 214 M. al contado por ENTel, los alrededor de U\$S 118 M. por Aerolíneas y los U\$S 180 M. por los pozos petroleros son partes vitales de los ingresos del Estado, que son para ser incorporados a los 300 M. de superávit operativo y no para que se los gasten en educación o acción social. El segundo aspecto es el ahorro de intereses externos derivados de la reducción del stock de deuda externa; como Argentina no va a pagar más de U\$S 40 M. por mes a los bancos acreedores y no va a haber negociación "seria" hasta 1991, este ahorro será importante pero sólo en el futuro. El tercer aspecto, el ahorro por menor déficit de las empresas públicas privatizadas no es cuantitativamente importante por cuanto el Tesoro no estuvo financiando en el pasado cercano a ninguna de estas empresas. Aquí el problema básico son Ferrocarriles y las empresas del área energética.

**Eduardo Luis Curia:** La reforma estructural es más abarcadora que la mera reforma del Estado, aunque ésta constituya un capítulo principal de aquélla. Si se piensa en las privatizaciones, en su propio desarrollo es posible esperar la mejora de eficiencia en

los servicios, mayor inversión, menor gasto público (por una menor necesidad de conjugar déficit). O sea: las privatizaciones, aparte de otros impactos, también determinan una reducción en su orden del gasto público. Aunque esto no ocurra "mañana" tampoco hay que esperar demasiado para que ello acontezca.

**Alejandro Chomski:** Entiendo que la política de reforma estructural del sector público tendrá un impacto destacable en la medida en que se consolide sobre bases sólidas. Más allá de esto, debe destacarse que en los años en que se cumplió con los servicios de la deuda externa, ésta representaba una onerosa carga dentro del gasto público. De este modo, creo que las posibilidades de su reducción superan al plan de reformas estructurales y están íntimamente ligadas a la solución del problema de la deuda.

**Francisco A. Mezzadri:** Si la reforma estructural del gasto público se la realiza con sentido de concentración de la actividad del sector en las áreas esenciales, de modernización de procesos administrativos y de las técnicas de decisión y control, de ordenamiento del gasto y de la inversión siguiendo pautas de efectividad y productividad social ampliamente respetadas y, finalmente, si se sujeta a la restricción de recursos que determinan la capacidad impositiva y de financiamiento no inflacionario, el efecto será doble: en lo cuantitativo, se eliminará una fuente fundamental de desequilibrio, y en lo cualitativo, se enriquecerá el dominio de la sociedad sobre el sentido y evolución de sus decisiones. Ambos tipos de efectos se harán presentes en el tiempo, aún en el corto plazo si se actúa bien.

**Juan Cayetano Olivero:** En el corto plazo, el impacto cuantitativo no alcanzaría un punto del Producto Bruto Interno. Sin embargo, el impacto cualitativo inmediato, en términos de generar confianza y expectativas positivas es inmediato. Esto último permite ir generando efectos cuantitativos en cascada que influirán favorablemente en el mediano y largo plazo. Aquí también está en juego no solamente manejar números sino cambiar actitudes. En otras palabras, la aceptación general de la necesidad de reforma estructural, impensada pocos años atrás, muestra que la sociedad diagnostica

con precisión y rechaza el gasto improductivo.

### 4. ¿El actual nivel de la tasa de inflación es compatible con la reactivación de la economía argentina?

**Miguel Angel Broda:** Como la Argentina en el mes de febrero de este año salía de un pozo, el "peso" de tasas de inflación como la actual, inicialmente y por un lapso corto trae "alivio" comparativamente con aquellos momentos y esto permite cierta recuperación. Concretamente si Ud. mira especialmente el nivel de producción para el mercado interno hoy estamos 40% por arriba de los niveles de actividad de febrero/marzo aunque si se toma en perspectiva estamos por debajo en un 15% de los niveles del año 1987. Lo que le estoy queriendo decir es que estamos prontos a que esta mejora se termine si el equipo económico no modifica su visión u objetivo de política económica "modesta" o "humilde" cuya única pretensión es tratar de avanzar en las modificaciones estructurales que imprime el Presidente (que no es una cosa mala) pero basada en un esquema donde lo único importante es evitar la espiralización de la tasa de inflación. En ese esquema la tasa de inflación futura no cae como consecuencia de la "modestia" y esto atenta contra cualquier intento de continuidad de la mejora del nivel de actividad. Tenga Ud. siempre en cuenta que no hay bien superior a la estabilidad, y que la inflación es el impuesto más regresivo que pagan los pobres (ya que la información y las oportunidades resultan bienes desigualmente distribuidos), los asalariados y los jubilados.

**Eduardo Luis Curia:** Obviamente, el actual nivel de inflación es un gran paso adelante frente a los guarismos hiperinflacionarios. Pero, todavía entraña una inflación alta, que guarda los riesgos de espiralización, que esconde una rotación de precios relativos aún significativa, etc.. Para un proceso abarcador y sostenible de reanimación, este nivel de inflación aún es una rémora. Probablemente, para pasar a una inflación realmente baja, se debería complementar el ajuste fiscal con un paquete de medidas cambiarias, monetarias, de política de ingresos entre otras, que combatieran factores inerciales y de expectativas que también influyen en la inflación.

**Alejandro Chomski:** Los actuales niveles de inflación aún resultan altos como para posibilitar cambios favorables en las expectativas de precios en sentido descendente. Si bien en la década del '60 los niveles inflacionarios compatibles con el crecimiento resultaban ampliamente inferiores a los actuales, los cambios estructurales producidos desde entonces hacen pensar que los niveles inflacionarios actuales que acompañarían la reactivación deberían ser más elevados que los de entonces aunque más reducidos que los actuales.

**Francisco A. Mezzadri:** No. Es importante observar, sin embargo, la tendencia. Si ésta se manifiesta convergente hacia muy bajos niveles mensuales, es muy posible que aparezcan signos de reactivación.

**Juan Cayetano Olivero:** Existen ejemplos históricos de reactivación con el actual nivel de tasa de inflación. Sin embargo, esas experiencias no tienen vida larga y no permiten crecer sobre la base del aumento y alta utilización de la capacidad instalada. En otras palabras: la actual tasa de inflación es inestable y peligrosa. Puede llegar a permitir reactivaciones transitorias pero impide crecer. En este punto, debe aclararse que reactivar y crecer no son, desde el punto de vista económico, sinónimos. "Crecer" tiene por base el aumento de la capacidad instalada; "reactivar" es aumentar pero por debajo de la línea de la capacidad instalada y hallándose esta capacidad estancada en el tiempo.

## 5. Un tipo de cambio real alto, ¿es conveniente para la evolución de nuestra economía? En caso afirmativo, ¿qué limitaciones enfrenta y cuáles serían las medidas para eliminar dichas restricciones?

**Miguel Angel Broda:** El tipo de cambio real es el precio relativo que equilibra el mercado de cambios. O sea es aquel que equilibra la decisión de la comunidad en su deseo de mantener o no dólares en su portafolios vis a vis con la performance del comercio exterior y las condiciones para servir la deuda externa junto a las posibilidades de contraer nuevo endeudamiento. Si el

tipo de cambio real "alto" significa que deberán fugarse capitales o que hay que pagar más dólares al exterior entonces resulta claro que de nada sirve un tipo de cambio real alto. Un superávit comercial elevado de ninguna manera puede ser un objetivo de política económica, por lo tanto mantener artificialmente el tipo de cambio real por arriba de lo que debería valer termina favoreciendo a sólo algunos sectores en detrimento del resto de la sociedad. Esto no quiere decir que el atraso cambiario sea bueno. Esto sólo quiere decir que el equilibrio lo da el mercado. Aunque para que los mercados libres funcionen es necesaria la estabilidad.

**Eduardo Luis Curia:** Un tipo de cambio real más alto, es conveniente para la performance comercial externa y para el desenvolvimiento interno de la economía. No se trata de apuntar a un tipo de cambio a nivel de los picos de la pasada década; pero sí es importante alcanzar un punto más intermedio. En rigor, la desmonetización acaecida a principios de año, la oportunidad para comprar divisas baratas, los conflictos monetarios que pueden emerger de la compra masiva de divisas, la persistencia de una inflación aún alta no motorizada por aspectos cambiarios, son factores que influyen o han influido en el retraso cambiario. La necesaria recuperación del tipo de cambio real no puede entenderse como una medida aislada, lo que arrojaría ponderables contraindicaciones; debe ser asumida a través de los mecanismos de flotación sucia dentro del paquete de medidas antes citado.

**Alejandro Chomski:** Como señalé anteriormente tengo mis reservas sobre las posibilidades dinámicas de un modelo exportador. No obstante ello a partir de su elección, el tipo de cambio real debe resultar elevado de forma de crear incentivos para colocar productos en mercados externos.

Las limitaciones actuales no sólo están ligadas a una importante oferta de divisas estacional, sino también a las decisiones de carteras de los agentes, que genera una depresión excesiva en los niveles del tipo de cambio. Por otra parte la persistencia de niveles inflacionarios importantes generan dificultades

en ciertas empresas que ven crecer sus costos en dólares frente a ingresos que no varían. A ello se suma la presencia de retenciones que varían según el sector, coadyuvando a un retraso más intenso.

**Francisco A. Mezzadri:** El tipo de cambio real no puede fijarse por decisión de nadie en particular, pues siempre lo determina finalmente el mercado, aun cuando exista control de cambios; basta repasar nuestra variada experiencia en este tema. Lo que necesita nuestra economía para conocer su tipo de cambio real, es estabilidad de precios, apertura y certidumbre en cuanto a los servicios de la deuda externa, para que estén presentes en el mercado todos los que deben intervenir en él, incluidos en esa hipótesis, los que aporten capitales desde el exterior. En ese caso obtendremos un tipo de cambio estable, característica esencial para los negocios de exportación, particularmente en el caso de la industria. Es posible que ese tipo de cambio real resulte más alto que lo que ha sido el nivel histórico, pero eso dependerá de la importancia que adquiera la entrada de capitales al país.

**Juan Cayetano Olivero:** Un tipo de cambio real bajo no permite el crecimiento de las exportaciones y compromete el saldo del balance comercial. Es timo conveniente para el despegue del país un tipo de cambio real alto, ya que ese despegue está asociado íntimamente al crecimiento de nuestras exportaciones.

Un país que crece es un país que exporta y un país que exporta debe tener un tipo de cambio que favorezca e induzca exportar más y mejor.

La limitación que enfrenta el tipo de cambio real alto es que suele deprimir el poder adquisitivo del salario, vía aumento de los precios internos de los artículos de consumo. Sin embargo, debe tenerse en cuenta que aumentar las exportaciones implica competir mejor e implica aumentos en la productividad que permiten, a su vez, aumentar los salarios.

También se trata de aumentar el peso relativo de las exportaciones de manufacturas ya que la depresión del salario real se debe, en gran parte, a la alta participación de las exportaciones de bienes primarios, los cuales a su vez tienen que ver con el consumo y los precios internos de los productos de la canasta familiar.



La apertura exportadora, que implica eliminación de trámites y pasos administrativos y burocráticos y regulaciones de todo tipo, es una de las condiciones para que el tipo de cambio alto aumente sus beneficios económicos y reduzca el impacto que pueda tener sobre los precios internos, vía mayor producción y generación de los bienes disponibles internamente.

## 6. ¿Visualiza un cambio de mentalidad en los agentes económicos? ¿En qué sentido y con qué alcance?

**Miguel Angel Broda:** No. Las conductas adquiridas a lo largo de los períodos hiperinflacionarios resultan difíciles de erradicar. Esto es, está latente permanentemente la conducta defensiva que se traduce en la necesidad de "percibir" la incipiente estabilidad por un período mucho más prolongado que los 4 ó 5 meses que estamos viendo. Esto significa que en el marco de una economía que sigue dolarizada, o mejor dicho bimonetizada, el crédito tarda en reestablecerse y las decisiones de mayor producción, mayor competitividad e inversión a menores precios no llega, prefiriéndose a cambio producir menos con márgenes más altos como prima de seguro de riesgo por lo que pueda venir.

**Eduardo Luis Curia:** Advierto un cambio, y con dirección positiva, aunque quizás no todo lo rápido que se desea. Tiene que ver con la "toma de conciencia" del desafío al que se señaló en las primeras contestaciones. Existe una mayor noción de los cambios a nivel mundial y de cómo ellos nos impactan, de que nuestra suerte está entrelazada con una buena interpretación de aquéllos, que hay instituciones internas y hábitos realmente en crisis, etc. Y, que estas adecuaciones a los nuevos tiempos, dependen más de la responsabilidad propia y menos de la tutoría del Estado, sin desmedro de la orientación general del proceso y de finos criterios de inducción económica que le cabe a aquél.

**Alejandro Chomski:** Creo que existen ciertos cambios respecto de la conciencia de determinados problemas (déficit fiscal, inflación, etc.) y la necesidad de ajustes. A pesar de ellos subsisten, en forma comprensible, ciertos reflejos frente a cambios en los precios relativos y las conductas a seguir, ligados a experiencias recientes.

Las posibilidades de su remoción están ligadas a una perspectiva de esta-

bilidad en el tiempo y de constancia en las acciones propuestas.

**Francisco A. Mezzadri:** Indudablemente hay señales de cambio ideológico en materia económica en la Argentina. Este es un proceso que comenzó a tomar fuerza a partir del Plan Austral, cuando por primera vez se pudo apreciar las ventajas derivadas de la ausencia de inflación. Consolidar la estabilidad enfrentando las reformas estructurales tanto en el sector público como en el sector privado, es la materia pendiente que tenemos: es todo un proyecto nacional que implica un cambio en la cultura económica del país y que trasciende los intereses políticos y sectoriales.

**Juan Cayetano Olivero:** En las anteriores respuestas se habla del cambio de mentalidad y sus efectos positivos sobre la economía argentina. Debe agregarse que este cambio tiene por marco el contexto participativo que es propio del sistema democrático y que enfatiza la positividad de dicho cambio. Es la sociedad, en libertad y por consenso la que decide cambiar. Esto tiene una tremenda fuerza y margina a los dirigentes y políticos que se oponen al cambio y a la inserción de la Argentina en el mundo moderno. Ese proceso exige a los políticos ser buenos administradores, lo que significa no gastar más allá de lo que se puede y proceder de acuerdo con las normas éticas y morales elementales.

También, ese cambio de mentalidad, en democracia, permite a la sociedad auditar los actos de gobierno y castigar con el voto a quienes administran mal.

## 7. ¿Prevé un rebrote de la tasa de inflación?

**Miguel Angel Broda:** No. Hoy la chance de espiralización está claramente más lejos que en otro momento. Pero también resulta claro que estamos en una meseta que no da ninguna garantía en el futuro. Lo que estoy queriendo decir es que vamos manejando un micro que trata de llegar a la punta de la montaña, permanentemente bordeando el precipicio y con camino resbaladizo.

**Eduardo Luis Curia:** Nosotros vivimos traumatizados por el fantasma de la hiperinflación, que tuvo una doble manifestación en los últimos tiempos. Opino que ahora hay un mejor control general por parte de las autorida-

des que neutraliza bastante la posibilidad de una nueva recidiva de la hiper. Cabe anotar también una situación de reservas que coopera al efecto. Pero, y esto es fundamental, no se trata de "dormirse en los laureles". El control existe y la situación de reservas es positiva en tanto y en cuanto se sigan haciendo los deberes e incluso se profundicen. Todavía estamos en una inflación alta que, aparte de sus consecuencias incómodas sobre la actividad económica, no termina de eliminar a pleno los temores de desbordes.

**Alejandro Chomski:** No creo que exista un rebrote importante de las tasas de inflación. De todos modos creo que la tendencia no será linealmente hacia la baja, sino que existirán altibajos. En favor de la reducción obviamente debo señalar el ajuste del sector público, a partir de las leyes de Reforma Económica y Administrativa. Entre las dificultades señalo no sólo la persistencia de hábitos inflacionarios, sino también la dificultad de determinados sectores empresarios de insertarse en una economía más abierta y competitiva que la históricamente observable.

**Francisco A. Mezzadri:** Es imprescindible. De nuestra respuesta a su primera pregunta surge claramente el porqué.

**Juan Cayetano Olivero:** Por ahora y, dadas las actuales circunstancias en materia institucional y económica, no preveo un rebrote hiperinflacionario. La alta relación existente entre las reservas y la cantidad de dinero no hace posible una disparada del dólar con consecuencias inflacionarias. Sin embargo, es necesario tener muy en claro que es necesario tener por meta una tasa de inflación anual en línea con la internacional. El actual nivel es inestable y, por lo tanto, peligroso si perdura en el tiempo, teniendo en cuenta además los efectos de realimentación por indexación y arrastre estadístico que conllevan tasas como las actuales.

El actual apoyo internacional, el cambio estructural en marcha, así como la tranquilidad institucional favorecen, por sí, las expectativas de estabilidad.

## 8. ¿La apertura económica es necesaria para mejorar la situación económica del país?

**Miguel Angel Broda:** Entendiendo la apertura como un elemento adicional al marco desregulatorio y de mayor competitividad, del proceso de sacar trabas y privilegios, la misma es indudablemente fundamental. El espíritu básico de un proceso de apertura debería ser integrar la economía argentina a mundial a través de la igualación de los precios internos a los internacionales. Esta meta responde al principio económico que establece que la asignación óptima de recursos se realiza en virtud de decisiones, de producción y consumo que refleje fielmente las escaseces relativas del mundo entero. La apertura es un elemento adicional para la competencia. Aunque no es la panacea, esto no transforma a los pobres en ricos de la noche a la mañana, es indudablemente un mecanismo para aumentar el salario real y el bienestar general.

**Eduardo Luis Curia:** Una apertura ordenada es esencial en este lapso histórico en función de las transformaciones que se verifican en el marco mundial. En su defecto, corremos el riesgo de una exclusión definitiva. Pero, hablamos de una apertura ordenada, porque en el mundo existe una lucha despiadada por los mercados, para conseguirlos y para defenderlos. Se forman grandes espacios económicos, etc.. Hay que tener, pues, un cierto sentido de *reciprocidad y definir reglas claras y estables* y un conjunto de adecuadas condiciones intrínsecas y extrínsecas para que la apertura funcione en bien del país, acicateando su sentido de competitividad y las posibilidades de empleo.

**Alejandro Chomski:** La apertura es un instrumento que utilizado en forma gradual y específicamente, permite mejorar la competitividad de sectores de la economía altamente oligopolizados. De todas formas como lo muestra la experiencia internacional su efectividad está íntimamente ligada a su especificidad, no siendo adecuado esquemas de apertura indiscriminada, por su impacto en la estructura productiva.

**Francisco A. Mezzadri:** Las condiciones que le mencionaba antes sobre la reestructuración del gasto público, son justamente las necesarias para que el superávit fiscal no sea el resultado de una mera comprensión del gasto,

situación ésta que no puede ser sino transitoria. En la medida que el gasto se racionalice, esto le dará legitimidad a la exigencia de una mayor tributación, mejor distribuida y más favorable al crecimiento.

**Juan Cayetano Olivero:** En efecto, la apertura permite —como ya señalé— exportar más y conectarnos con el mundo. La apertura también implica abrir las importaciones, de modo de incorporar tecnología y renovar el parque existente. Esta apertura importadora no debe ser una herramienta meramente coyuntural para bajar precios, sino que debe apuntar a una modernización progresiva de nuestras estructuras productivas. No se trata de reemplazar nuestro aparato productivo sino de modernizarlo y adaptarlo al mundo moderno, de modo tal que pueda competir con ventaja y velocidad de respuesta a las exigencias de los mercados externos.

La decadencia argentina está asociada, entre otros muchos factores, con su aislamiento del mundo. Se progresa si el país se incorpora al mercado internacional. Esta es una avenida de doble vía (exportar e importar) que conduce al progreso.

## 9. ¿Cuáles son las bases para el mantenimiento duradero del superávit fiscal?

**Miguel Angel Broda:** En primer lugar el actual superávit operativo que no deja de ser importante e inédito en lo que ha sido la historia argentina, lamentablemente resulta insuficiente para ser consistente con la estabilidad de largo plazo que tratamos en los puntos anteriores. En segundo lugar, tampoco podemos perder de vista que gran parte del superávit que hoy vemos está asentado en el cobro de impuestos al comercio exterior, que no es sostenible en el marco competitivo que venimos hablando y en la destrucción del salario real del sector público a pesar del notable incremento en la masa salarial de los últimos tres meses, lo que pone en una situación de conflicto permanente al Estado y sus asalariados que hacen crisis y fundamentalmente la sociedad percibe esto en aquellos sectores definidos como de función indelegable del Estado, esto es educación, salud, justicia, seguridad y defensa. Para ello hay tres pilares que no pode-

mos perder de vista: A) la reforma administrativa de la DGI para que con menor evasión se pueda recaudar más sin tener que aumentar los impuestos que terminan pagando los que ya lo están haciendo, y lamentablemente en este aspecto hemos perdido más de ocho meses puesto que lo que en esta materia se ha hecho es poco, casi nada; B) la reforma de las empresas públicas, en particular Ferrocarriles y aquellas vinculadas al área de la energía que son las que hoy lucen con mayor grado de deterioro; C) el sistema de previsión social, que no es una isla en este contexto y está tan quebrado como lo está el propio Estado.

**Eduardo Luis Curia:** El superávit fiscal es tanto más sustentable en una dimensión correcta si va apoyándose progresivamente en una visión estructural más que la circunscripta a una mera perspectiva de caja, que es más cortoplacista. La visión estructural apunta más a una performance de crecimiento, y en ese marco, el propio manejo fiscal se ve más facilitado, dependiendo menos del gasto reprimido y de una carga fiscal sobre pocos.

**Alejandro Chomski:** Las bases de un superávit fiscal en el tiempo, están ligadas a la recreación de un capitalismo competitivo en la Argentina.

La reducción de privilegios fiscales en favor del sector privado, la eliminación de la corrupción administrativa en el sector estatal son medidas que apuntan en esa dirección. Por el lado de los ingresos entiendo que el mantenimiento temporal del superávit fiscal deberá estar ligado a una reforma impositiva, que aumenta la progresividad del sistema. Por último y completando el ajuste de los gastos, la renegociación de la deuda externa en función de nuestra capacidad actual de pago, debe constituir un ingrediente destacable en dirección de este propósito.

**Juan Cayetano Olivero:** Básicamente: 1) reducir el gasto público y la evasión fiscal y 2) aumentar los ingresos reales a través de la reducción de la inflación y el crecimiento de la economía. Esto último, simplemente, porque se recauda más cuando la economía se reactiva y crece.

El proceso de privatización iniciado, así como los anuncios del 30/6/90 efectuados por el señor ministro de Economía son piezas claves para la efectiva reducción del gasto.



# POR DELINCUENTE O POR INCAPAZ

**L**as coincidencias y las presunciones lo condenan. Ya era un "condenado" cuando ingresó a la sala parlamentaria para responder al interrogatorio de la Comisión de Juicio Político de la Cámara de Diputados. Cuatro horas después de darle la oportunidad de decir su verdad, por consenso de los legisladores presentes, la Comisión decidió proponer a la Cámara que (el día 1º de agosto) decida iniciar juicio político al juez de instrucción *Remigio González Moreno*. El dictamen en preparación responsabilizará al magistrado de "mal desempeño" y "presunta comisión de delitos", dos causales aptas para que la Cámara lo acuse ante el Senado y este cuerpo lo juzgue.

Sólo la renuncia del magistrado puede evitar la votación en la Cámara de Diputados; o el juicio en el Senado. Según los legisladores, *González Moreno* les informó en sesión secreta que no aceptará el juicio político del Senado. Si renuncia, de inmediato, habrá de afrontar un juicio penal, que en principio, significaría la prisión. El delito de "secuestro extorsivo" del que es sospechoso no acepta la eximición de prisión.

Si el Senado lo juzga y lo destituye igualmente afrontaría el magistrado un proceso penal. ¿Por qué entonces decidió negarse a la instancia del juicio político si penalmente no le apareja ningún beneficio?

¿Quiere eludir una "instancia perdida" de antemano y reservarse su defensa en el terreno que él domina, en la Justicia penal? Políticamente ya está muerto. Además de ser acusado por otro juez de *presunto secuestro extorsivo* y de *encubrimiento*, se ganó mala imagen ante la opinión pública. Además de los cargos que le hace el juez *Luis Ernesto Velazco* —quien solicitó a la Corte y a Diputados iniciar el trámite del juicio político—, en la prensa abundan apreciaciones de tipo ideológico y político sobre el doctor *González Moreno*, que usualmente son descalificantes ante la mayoría. Aunque hasta el cierre de esta edición el acu-

**Una extraña suma de coincidencias responsabiliza al juez González Moreno en presunta participación o encubrimiento de secuestro y extorsión. Celeridad parlamentaria. ¿Renuncia?**

sado no había adelantado públicamente cuál será su estrategia de defensa, parece previsible que no ahorrará recursos legales. La carátula de la causa y el juez *Velazco* serían los primeros objetivos. Cuando al vicepresidente de la Comisión se le preguntó si el imputado "se quebró" ante los legisladores, el diputado *Eduardo Varela Cid* no estuvo tan de acuerdo.

El carácter público de la sesión indagatoria sirvió para comprobar, entre otras cosas importantes, que la comisión actuó con mesura y prudencia. En especial su presidente, el diputado *Marcos Di Caprio*.

**El rey de las casualidades.** Así definió al juez *González Moreno* el diario *Página 12*, con la agudeza que estila. Para el acusado, todo este escándalo resulta de una larga cadena de coincidencias. Tan sospechosa e infernal que, de ser cierta, este juez no podría serlo por pecar de ingenuo.

Tras hojear el abultado expediente preparado en el juzgado del Dr. *Velazco* y en la comisión parlamentaria, luego de seguir atentamente las cuatro horas de interrogatorio público, no quedaban dudas de la maniobra extor-

siva en cuestión; y de alguna otra a investigar. O el juez era una víctima de las coincidencias del destino o participe indispensable del delito. El juez encontró explicaciones para las actitudes supuestamente sospechosas que se le imputaban. Una sola cuestión no quiso aclarar en público y sólo lo hizo en sesión secreta, más de cuatro horas después de ingresar a la sala.

Cuando fueron conociéndose las versiones, coincidentes, de los diputados, la última *gran coincidencia* sobrepasó el límite de la inocencia. El juez había reconocido que fue a la cárcel de Devoto "para acompañar a un amigo". Este —de sexo masculino— se entrevistó con el *confeso instigador* de la



maniobra extorsiva. Para identificarse presentó una cédula que además de corresponder a una mujer tenía el número del DNI de un muerto. "Poco más y nos quiere convencer que fue como chofer del amigo", dijo un diputado *off the record*. Ese "amigo" está prófugo y sindicado de ser protagonista clave de la presunta extorsión. Se llama *Mateo Corvo*.

En esa hora final frente a los legisladores el doctor González Moreno admitió que "quizás, a mis espaldas, algún amigo tramó algo". "Pregúntenles a ellos", dijo ante la prensa, *la verdad jurídica muchas veces no coincide con la verdad histórica*. Esto comentaba un magistrado antes de suscitarse este escándalo.

La "verdad jurídica" quizá se conozca cuando termine la causa que inició el juez Velazco. La "histórica" puede surgir simultáneamente, o no. Pero en el Congreso es más difícil. Mucho más para una comisión que es instancia instructora de un cuerpo —la cámara— que es exclusivamente acusador. El tribunal, político, es el Senado.

**El voto unánime**, acusando al juez, parece relevar a la comisión de toda sospecha de prejuicio o parcialidad. Diputados de extracción política diferente, hasta opuesta, concordaron en considerar suficiente la evidencia recogida para acusar a quien el Senado, hace casi seis años, consideró apto para dictar justicia. Este año es la tercera vez que se aprueba aconsejar a la Cámara que inicie juicio político a un magistrado. Es la primera vez que hay consenso en la Comisión. Los otros dos casos siguen esperando que el plenario de representantes del pueblo decida reunirse para considerarlos.

Paralelamente, los diputados han acordado solicitar a las autoridades judiciales que se decrete "feria judicial" —más allá de la actual feria invernal en curso— en el juzgado del Dr. González Moreno. Este, aún acusado de gravísimos cargos, sigue en sus funciones de juez. Desde el próximo lunes 29 puede investigar, actuar, resolver como juez penal si no hay medida administrativa que se lo impida. Según algunos legisladores esto es posible por el "vacío" legal existente. La Cor-

## La maniobra contra el Güemes

"Ninguna duda cabe de que las detenciones de Elías Bambi y Andrés Márquez (director médico y gerente administrativo del Sanatorio Güemes), sumadas a la exigencia de dinero para sus liberaciones, constituye un secuestro extorsivo". Así se expresó el juez Luis Ernesto Velazco en el expediente llegado a la Comisión parlamentaria.

En síntesis: el juez Velazco describe así el caso:

Tras el primer allanamiento (basado en denuncia con falso testimonio) dos personas advierten a autoridades del sanatorio que había que poner dinero para parar el proceso. Dos días después se produce el segundo allanamiento y la detención de dos directivos. Luego intervienen otras personas llegando a exigir 500.000 dólares para liberar a los presos y limpiar la imagen del sanatorio. Por iniciativa de la jueza Servini de Cubría comienza a actuar el juez Velazco, quien, en 24 horas, reúne pruebas y ordena detenciones. La investigación lleva a este magistrado a la convicción de que Remigio González Moreno era partícipe o encubridor de la maniobra extorsiva. Varios de los imputados eran de su conocimiento o amistad. Como un juez no puede ser indagado ya que tiene inmunidad, el Dr. Velazco pidió a la Corte que enviara al Congreso la solicitud de juicio político. González Moreno había sido apartado de la causa el 2 de mayo, por recusación de los abogados del sanatorio. Dos fiscales recusaron a la jueza por cuestiones de procedimiento. La Cámara interviene en este cruce de denuncias y recusaciones.



El juez Remigio González Moreno (izq.) junto a su letrado asistente, el Dr. Pedro Bohmer, en el Parlamento



te, que dio trámite rápido a la solicitud del juez Velazco, sería la autoridad a intervenir en esta instancia.

El 2 de mayo fue recusado el juez González Moreno en la causa contra el Güemes. El 15 de junio interviene el juez Velazco en la denuncia que termina por revelar el intento de extorsión. En un día reunió la prueba. A la semana ya había dictado prisiones preventivas. Luego pasó a la Corte la solicitud de juicio político; ésta la envió al Congreso con pocos días de intervalo. La Comisión trabajó una semana y el 18 decidió promover el juicio.

Ha sido un proceso extraordinariamente rápido. De ello se ufanan varios diputados; consideran que la gravedad de las acusaciones hacía necesaria la celeridad.

En la sesión plenaria de la Cámara baja será imprescindible una mayoría superior a los dos tercios de los presentes para acusar al juez ante el Senado. Los miembros de la Comisión no tienen dudas de que habrá ese número de votos. Al parecer, el juez también tiene esa certeza, o tiene mejores razones para tratar de que su caso no se ventile ahora en el Congreso. Así sucederá si renuncia.

**Graves acusaciones** son las que atendió la Comisión legislativa al fundarse en los cargos que surgen del expediente enviado por el juez Luis Enrique Velazco. Que haya sospechas fundadas de que habría utilizado su autoridad de magistrado de la Nación para siquiera encubrir una extorsión al estilo *mafia*, es razón suficiente para que el Congreso utilice el mecanismo constitucional, investigue y decida. No sólo es derecho del Parlamento sino su deber hacerlo. Esto ha sido bien entendido por la opinión pública.

Si el juez renuncia la responsabilidad de aclarar definitivamente las graves sospechas quedará en manos del Poder Judicial.

De cualquier forma este hecho —deplorable en todo sentido— puede señalar el inicio de una nueva actitud de los poderes constitucionales ante la corrupción, la venalidad y el tráfico de influencias que la sociedad intuye desde hace mucho. Si el caso González Moreno es el principio y fin de una actitud vigilante y rápida de la autoridad, muchos podrían pensar que, inocente o culpable, a este juez le tocó ser "cabeza de turco".

Félix Carreras

## Un caso "no descartable"

En el Sanatorio Güemes hubo dos allanamientos en abril. En el primero, antes de Semana Santa, policías de la Comisaría 23<sup>a</sup> secuestraron material descartable del departamento de Hemodiálisis. Fue el inicio del caso que llevó al juez González Moreno al juicio político. (El 27 de abril hubo un segundo allanamiento que tuvo gran publicidad, con dos detenidos —secuestrados, según el juez Velazco—).

"Lo lamentable es que el primer allanamiento fue mal hecho. Fueron policías y metieron todo el material secuestrado en una bolsa. Quizá nunca se sepa si ésa era la prueba de un delito contra la salud pública." El diputado Alberto Germanó (F.R. - Tucumán), hizo esta acotación a un periodista antes de aprobar, como miembro de la Comisión, el juicio político.

Durante el interrogatorio en el Congreso, González Moreno se explotó sobre "filtros de hemodiálisis, catéteres, sondas y jeringas". En cierto momento lo interrumpió el diputado Varela Cid: "La Comisión no se ocupa del caso de los filtros sino de un secuestro extorsivo".

Por "falso testimonio" en la primera denuncia intervino el juez Velazco. Además de falsa, la denuncia era infundada. La jueza María Servini de Cubría ha proseguido la instrucción. Concedió la excarcelación del director médico y del administrador del sanatorio —medida que confirmó la Cámara del Crimen pero aún no cerró el caso ni sobreseyó a los procesados.

¿Los elementos secuestrados en la primera semana de abril en el Güemes sirven co-

mo prueba? ¿El allanamiento fue mal hecho y traba la investigación a fondo? ¿Qué pasaba en el sector de hemodiálisis del sanatorio?

Las convicciones a que llegó el Dr. Remigio González Moreno en esa cuestión pueden ponerse en tela de juicio. De sus declaraciones ante los diputados, sin embargo, surgen hechos comprobables. En el análisis del material descartable intervinieron peritos de la Policía, de Gendarmería Nacional y de la Justicia. Fueron coincidentes —según RGM— en sus informes sobre el "cuerpo del delito". También intervino un cuerpo contable. "Lo mandé al sanatorio porque tenía la prueba de que todo el material reutilizable en el Güemes se estaba cobrando a las obras sociales como nuevo", dijo.

Según lo describió González Moreno, "el Sanatorio Güemes es una administración y todo lo demás son empresas asociadas". Dos veces mencionó a la firma Daomi como subcontratista y asociada al sanatorio en el área investigada. Dos veces dijo que los directivos del sanatorio, en indagatoria, habían "confesado el delito". Si fue una detención ilegal o secuestro, esas "confesiones" no serían tales.

La jueza Servini de Cubría —u otro magistrado, porque la Dra. de Cubría fue recusada por dos fiscales— habrá de dictaminar sobre el fondo de la cuestión sanitaria y comercial. El prestigio del Sanatorio Güemes tiene años. Se basa en la capacidad profesional y humana de médicos como René Falvaloro. Este episodio trajo serios perjuicios a la entidad, y cuanto antes se aclare todo no sólo se beneficiará el Güemes, sino la comunidad entera.

El juez acusado de secuestro extorsivo, ante diputados y periodistas dijo que un oficial de la Policía, procesado por complicidad en ese delito, le repitió una frase del Juez Velazco: "Hay que reventar a González Moreno para limpiar al Güemes". En la Cámara del Crimen hay una denuncia del Dr. González Moreno sobre "connivencia" de abogados del Güemes con el Dr. Luis E. Velazco.

Frente de la sede principal del Sanatorio Güemes



**L**a posible concreción de un pacto social en la Argentina ha sido siempre motivo de análisis, consultas e intentos que, la mayoría de las veces, naufragaron o quedaron reducidos a simples declaraciones de buenos principios. Pese a todo, ante la crisis imperante, la necesidad de lograrlo aparece como fundamental.

Para dialogar sobre el particular *Esquiú* requirió la opinión de Angel Monti, un analista del tema con amplia bibliografía publicada. Economista y doctor en Investigación Operativa, el doctor Monti desarrolló su labor como funcionario de las Naciones Unidas; fue subsecretario de Economía de la provincia de Buenos Aires (gestión del doctor Oscar Alende) y subsecretario de Gobierno de la Presidencia de la Nación en la primera mitad de 1974.

—Se ha hablado tanto de pacto social que sería conveniente definir qué es necesario para lograrlo.

—Un pacto es un compromiso. Hay que distinguir entre el consenso como simple coincidencia de opiniones; el acuerdo de voluntades, que conlleva la intención de accionar pero no necesariamente el compromiso; y el pacto, que es un compromiso exigible, no sólo política sino jurídicamente.

—¿De dónde nace la idea de su necesidad?

—De varias vertientes. A nivel glo-

bal el país no tiene un proyecto de sociedad asumido y, en el mundo en que se vive, es imposible que un país de entidad mediana, como el nuestro, pueda preservarse si coexisten en su seno distintos proyectos. Esto llevaría a conductas hasta contradictorias con respecto a los dos objetivos ulteriores de la labor social: preservar y enriquecer a la Nación sustancial, y servir al Hombre libremente realizado en sociedad.

—¿Qué debe hacerse, entonces?

—Tenemos que elaborar un Proyecto de Sociedad explícito. Y hacerlo en función de lo que las elites conciban y de lo que el Pueblo quiera. Las ideas relativas a un nuevo Proyecto Nacional vienen desde la segunda mitad de los '60; y Perón en su momento formuló, como simple ciudadano, su



Dr. Angel Monti

“Modelo Argentino para un Proyecto Nacional”. Podemos entender que “modelo” es el conjunto de atributos de la sociedad a la cual se aspira. Si a ello agregamos la estrategia de desarrollo para alcanzarlo, el conjunto de Modelo y estrategia configura el proyecto. En el caso ideal, un Proyecto de Sociedad elaborado desde el Pueblo es el primer pacto social. Como formularlo así lleva tiempo, hay que comenzar antes por un “Pacto de Principios”, que incluya valores explícitamente asumidos y otros principios compatibles con ellos.

—¿Quiénes deberían participar de este pacto para que sea efectivo?

—De este y de otros pactos convergentes, deberían participar el Gobierno, los Partidos Políticos con representación en el Congreso, y las entidades intermedias de empresarios, trabajadores y banqueros por lo menos. Ello en el entendido de que un Pacto de Principios de esta naturaleza se celebra “ad referendum” de lo que el Pueblo consagre ulteriormente en un Proyecto, o siquiera un Modelo Nacional.

—¿Qué otros factores requieren de un pacto social?

—Considero que, además, se requiere un “Pacto de Desarrollo con Estabilidad”, para el plazo medio. En el caso ideal, este pacto tendría que cubrir el período de duración de un Gobierno; y debería ser integrado, en el sentido de que tendría que comprender los campos político, económico, sociocultural, de ciencia, de tecnología, de medio ambiente, organizacional, institucional y jurídico por lo menos. En la realidad suele ser necesario comenzar por lo económico. Sería,

**Para muchos argentinos la crisis del país requiere un**

**pacto social. ¿Cómo lograrlo? ¿Quiénes deben ser sus actores? Nuestras decisiones y el F.M.I. Opina un estudioso del tema.**

# SOCIEDAD ECONOMICISTA O ECONOMIA HUMANISTA



creo, óptimo para el País que una vez concretada una elección política, cada Gobierno entrante procurara este tipo de pacto para que todo el País converja a los dos objetivos ulteriores enunciados: Nación sustancial y Hombre libremente realizado en sociedad, durante el período del mandato.

El proceso requiere el apoyo del talento independiente. Más aún: el País sólo podrá prosperar en la medida en que se tenga real eficacia en convocar al talento en *términos genuinos*. Para escucharlo y estructurar decisiones y acciones con su concurso. El talento genuino no es genuflexo. No tiene miedo a decir que no al más poderoso, cuando su racionalidad y su conciencia se lo indican.

La inflación y el desempleo son otros de los factores que requieren pacto social. (En su reciente trabajo "Propuesta para la Recuperación", el doctor Monti fija su posición al respecto).

—¿Cómo influye la inflación en la concreción del pacto?

—Es imposible que haya desarrollo con alta inflación, tanto como que el crecimiento sea máximo si se congelan los precios. Esta última opción tiene que ser entendida como una tregua que se adopta de facto, para tomarse el tiempo necesario a fin de ordenar la estructura de precios. En cuanto a la inflación hay errores conceptuales decisivos sobre cuáles son sus causas reales.

—¿Cuáles son?

—La concepción que domina la condicionalidad internacional valoriza como causas dominantes el déficit fiscal y la creación de moneda. Esto es técnicamente incorrecto. Son muchos los factores que originan alzas de precios. La tabla incorporada al trabajo "Propuesta para la Recuperación" —cuya primera formulación es de 1967— los explicita. De entre ellos, en nuestro caso argentino, hay un circuito perverso entre espiral, especulación y expectativas. La necesidad de financiamiento —diferencia entre ahorro e inversión— del Sector Público de nuestro País no ha sido excepcional en estos períodos; el dosaje monetario de la economía (M-1 en la expresión usual) bajó de más del 30% en la década del '50 a niveles irrisorios; y el salario real descendió dramáticamente. Sin embargo, la inflación fuerte sigue; y siempre corremos el riesgo de nuevos desbordes hiperinflacionarios. El aludido círculo perverso sólo se rompe con un pacto social. De otra manera nuestra inflación no se habrá de cortar. Es un éxito salir de la hiperinflación, pero el que persista en

dos dígitos mensuales sigue siendo un impedimento grave al desarrollo. Además, en nuestro caso argentino actual, se requiere pactar sobre el empleo. En consecuencia hace falta un "Pacto de Precios, Ingresos y Empleo", para el corto plazo —eventualmente un año—.

—Dentro del compromiso usted hace mucho hincapié en el empleo.

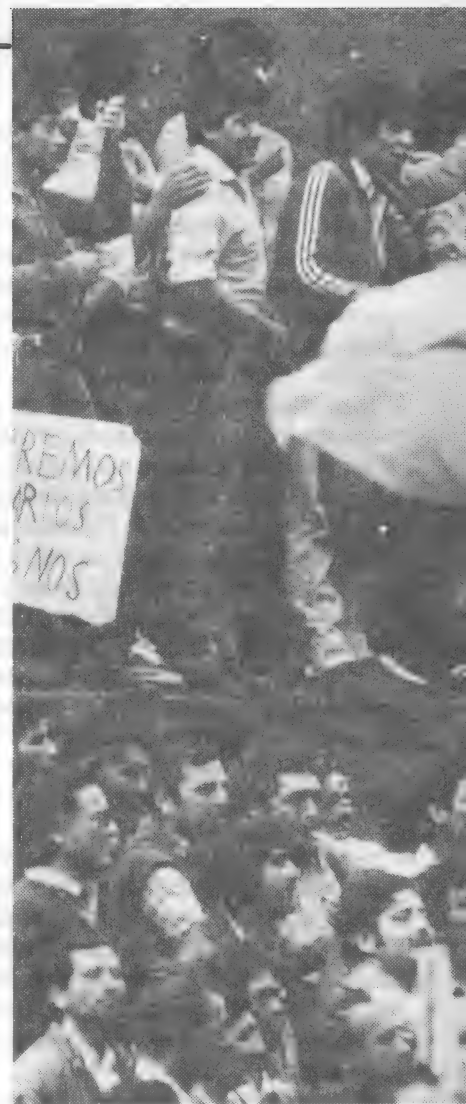
—Porque es necesario y posible abatir la inflación y, al mismo tiempo, maximizar la actividad física de la economía, lo cual conduce a maximizar el empleo. En este momento no hay en el país variable más importante que el empleo. Y señalo una contradicción: el Presidente jura constitucionalmente por el Evangelio, en el cual "trabajo" es un valor. Por lo tanto, "el" trabajo no puede ser una variable de ajuste de la economía. Sólo se puede optimizar una variable por vez. "Trabajo" es la variable a maximizar dentro de la concepción humana de la economía, cuando se parte de las condiciones reales actuales de nuestro país.

—¿Dónde reside la decisión de impulsar el acuerdo?

—La decisión política inicial correspondería al Poder Ejecutivo. Si no, cualesquiera partidos políticos o grupos sociales deberían, en mi entender, impulsarla. Pero, es claro: hay una cuestión previa en cuanto a si sirve a determinados objetivos del Gobierno, en el caso de cada Pacto. La percepción de la necesidad política del "Pacto de Precios, Ingresos y Empleo" depende de cómo se conceptualicen las causas de la inflación; del papel que se quiera reconocer a los trabajadores; y de la valoración que se haga sobre la utilidad del Pacto para negociar una mejor condicionalidad externa, entre otros factores. En lo que hace al Pacto de Principios el problema es distinto: depende de la percepción *integrada* que se tenga con respecto a si el país necesita o no un Proyecto de Sociedad explícito; y de si el Gobierno asume o no que hay que conducir con una política *explícita* la estructura del poder de decisión y acción, cosa que nunca se ha hecho sistemáticamente en el país hasta ahora.

—¿Cuál es su posición sobre la gestión oficial al respecto?

—En el contexto de la política que vemos necesaria, el pacto social es uno de los instrumentos requeridos para trasladar poder al Gobierno cuando éste, en la práctica, tiene el poder político pero no el poder de decisión y acción real para conducir las cosas hacia lo que el país —y no el particularis-



mo— necesita. Durante décadas se ha venido destruyendo la capacidad de conducción del Sector Público, que es constitucionalmente irrenunciable, por vía de reducir, a límites insólitos la remuneración real de los funcionarios. Ello ha venido motivando la salida de mucho talento cuyo concurso es imprescindible. El pacto social traslada poder al Gobierno; y éste lo necesita para hacer desarrollo sin inflación.

—Desde su óptica ¿Ud. desestima la posibilidad de un pacto social integrado?

—No. Yo parto de la idea de que debe funcionar un Consejo que concrete pactos de Gobierno, partidos políticos y grupos sociales, que contengan *metas comunes compromisorias*. En 1967, en "El Acuerdo Social" propuse un contenido de pacto. Había experiencia europea previa. En España, el Pacto de la Moncloa, de 1977, fue decisivo para la transición posfranquista. Ahora, según leí en el Boletín Oficial, se ha constituido un Consejo Económico y Social en el ámbito de la Secretaría de Planeamiento, que no conozco si es que funciona. Ocurre que este tipo de Consejo puede tener básica-



Tenemos que elaborar un Proyecto de Sociedad explícito. Y hacerlo en función de lo que las elites conciben y de lo que el pueblo quiere

23

mente dos ubicaciones institucionales alternativas; y en mi opinión de esa ubicación depende su eficacia. Una, estrictamente independiente del Gobierno, como debería ser para convertirse en un recinto de diálogo institucionalizado *genuino*. Otra, que se ubique como una dependencia del Gobierno, motivándose entonces que sus proposiciones susciten aceptación o rechazo por parte de los trabajadores, empresarios, banqueros y otros actores sociales. Y en este caso me preguntaría: ¿Podría el Gobierno proponer en el Consejo algo distinto a lo que acordó en mayo pasado con el FMI? Es, sí, probable que con un Pacto haya capacidad de negociación para ablandar la dureza de los "techos" financieros; si el pacto llevara existosamente a abatir la inflación. Por lo menos se invertiría el cargo de la prueba en cuanto a para qué seguir con la restricción. Más de treinta años de recesión deliberada explican suficientemente el retroceso argentino, sin que se haya abatido la inflación.

Permítame una digresión esencial: el costo social del ajuste recesivo es humanamente inaceptable; pero la con-

dicionalidad sirve al "Proyecto Hegemónico" del Hemisferio Norte. Este tipo de proyecto es un dato de la historia: nada hay de peyorativo en nuestra apreciación. Es natural que quien tiene más poder quiera preservarlo. La cuestión reside en: con qué instrumentos, a qué costo y quién lo paga. El Hemisferio Norte tiene el deber de tener grandeza. Y grandeza integrada. Hace falta un Proyecto Mundial para la sociedad humana en su conjunto. Hace falta transformar el actual Proyecto Hegemónico en un "Proyecto de Occidente". En su contexto, se requiere un "Proyecto de las Américas". No es desde el libre comercio, la condonación de deudas y la garantía de inversiones cómo se construye la sociedad que la nobleza humana exige. Afirmando —y quiero hacerlo enfáticamente— que si cualquiera de estos Proyectos fuera formulado y si la política económica —como tiene que ser— se dedujera de ellos, la condicionalidad no podría ser la prevaleciente, en manera alguna.

—Ante la larga crisis, si no se concretan estos Pactos, ¿Cuál es su opinión sobre el futuro argentino?

—No percibo que el Gobierno tenga el poder operacional suficiente para asegurar a pleno el resultado de las políticas que procura. Tiene el poder político, pero el económico está repartido en multitud de actores, muchos de los cuales son particularistas; es decir, persiguen óptimos propios sin respetar las restricciones que nacen de la necesidad o el interés del País en su conjunto. Hay que lograr que los actores con más poder se comprometan a converger hacia metas comunes que respondan al interés del País; sino, la resultante en fase social y nacional no creo que se pueda lograr. Si éste fuera el caso, seguiríamos administrando la crisis. Necesitamos, pues, inequívocamente, para mi opinión, el contexto de pactos sociales, con un "para qué", un "cómo" y un "quién" muy claros y exigibles. De lo contrario, y sólo a título de conjetura, habríamos de seguir con la inflación, la fuga de capitales y el impedimento al desarrollo realmente *integrado* y al desarrollo económico en particular.

Manuel Abraldes



## Argentinos para la libertad

"Argentinos para la libertad" es el nombre de la asociación que se opone a la reforma constitucional y al plebiscito decretado por el gobernador de la provincia de Buenos Aires, Antonio Cafiero, que tendrá como objetivo "tomar el pulso" de la ciudadanía en relación a la iniciativa del mandatario bonaerense.

La titular de la nueva asociación, que tiene su sede en las Lomas de San Isidro, María Teresa Reviriego, fue expeditiva con este medio: "Hay quienes se oponen por motivos estrictamente políticos. Otros por motivos esencialmente jurídicos. Nosotros nos oponemos por ambos."

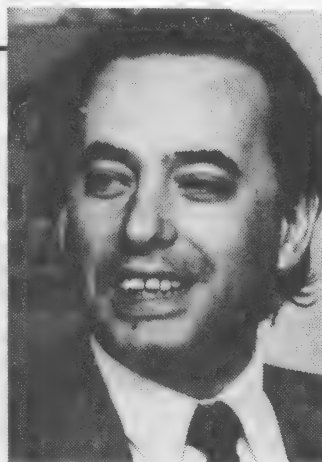
Mientras sorbía un café con el que nos invitó, recibía una llamada de un periodista radial que quería interesarse por la personalidad de Reviriego, conocida

anteriormente por su lucha en favor de los derechos humanos en Cuba.

"En el proyecto de la Constitución que el gobernador Cafiero quiere implementar en toda la provincia, hay artículos calcados de la Constitución cubana, sobre todo los referidos a la propiedad privada y al derecho al trabajo."

La asociación "Argentinos para la libertad" tiene en mente desarrollar una serie de actividades que tendrían como objetivo primero la postergación del plebiscito. En segunda instancia "Argentinos..." (como gustan llamarse a secas) quiere concientizar a la opinión pública sobre lo negativo de la iniciativa.

"Políticamente, la Coordinadora y Cafiero se han unido —finalmente— para llevar adelante una suerte de 'cruzada'. A los que pensamos en el NO como



única posibilidad en este plebiscito, se nos llama reaccionarios. Si los que votamos el NO, somos fascistas, ¿para qué llevar adelante este plebiscito?"

## "Sueño con el futuro que añoro"

"No tengo intenciones de realizar ningún cambio importante de gabinete. Así que no quiero internas de ubicación y reubicación. Espero que haya sido lo suficientemente claro."

El presidente Menem lanzó una de sus miradas frías al auditorio en completo silencio. De esta forma, el primer mandatario ponía coto a ciertas versiones que se estaban alimentando desde el mismo seno del gabinete.

Luego de la exitosa gestión (aunque muy discutida) de María Julia

Alsogaray al frente de ENTel se corrió la voz de que la ex interventora no quedaría a la deriva. Se buscó inmediatamente un destino supuesto. La suerte —siempre en base a supuestos— recayó sobre la Intendencia de Buenos Aires.

Carlos Grosso, intendente capitalino, sintió un maremagnum debajo de su piso y en lugar de despejar sus dudas, comenzó a reubicarse en la eterna interna peronista para encontrar su próximo puesto, que debería tener características "espectaculares".

Pasaba por ahí Salonia, ministro de Educación, y a Carlos "el intendente" se le ocurrió una mala idea: el Ministerio de Educación no sería mal destino.

Al enterarse de ciertos "corredillos" en tal sentido, el presidente Menem "paró la pelota en la reunión de gabinete".

La mirada fría, esa de la que hablamos al principio, fue dirigida directamente a Carlitos Grosso, "el mal amigo".

## "La vida es una herida absurda"

Al cumplirse los 100 años del nacimiento de la UCR (con varios nombres diferentes en el camino) el

## "Los hermanos sean unidos"

El gobernador de Córdoba, Eduardo Angeloz, ponderó al gobierno nacional por su política de privatizaciones. El "Pocho" está dando dolores de cabeza a algunos de sus correligionarios, al separarse irremediable y desobedientemente de la

sombra de Raúl Alfonsín.

Se preguntan los operadores políticos si el gobernador de la "docta" va en busca de su segunda reelección como mandatario provincial.

Los cercanos a Angeloz sostienen que de seguir por este rumbo económico, Carlos Menem será imparable en las próximas elecciones —siempre y cuando se reforme la



# PERISCOPIO

radicalismo piensa tirar "la casa por la ventana".

No es sólo su amor por el Partido, lo que mueve a la primera minoría a realizar festejos faraónicos. Sostienen algunos miembros cercanos al Comité Nacional que el mismo Alfonsín habría increpado a su asesor de prensa por la falta de presencia en los diarios del ex mandatario:

—¿Te parece que estoy para gacetillas, después de haber sido presidente?

Esta ha sido una de las razones que motivaron los festejos del centenario. Se prepara ya el discurso de Alfonsín quien moverá enérgicamente su índice derecho para criticar con dureza la política económica de Carlos Menem.

Mientras tanto, y para no

perder de vista las acciones en materia de privatización, el ex presidente habría dado órdenes explícitas a Rodolfo Terragno "ex secretario de Obras Públicas" para que golpeará con acento en la oposición que ejercieron los peronistas a la hora del intento radical por privatizar ENTel y Aerolíneas.

Rodolfo, como buen alumno, utilizó dicho discurso a la hora de la privatización de la central telefónica. Con Aerolíneas, los medios le habían tomado el tiempo y sólo tuvo la suerte de fugaces presencias en materia publicitaria.

## El otoño de un dictador

Fidel Castro está pasando una de sus crisis más agudas, al multiplicarse los casos de solicitud de asilo político en embajadas europeas y americanas de ciudadanos cubanos en oposición al régimen que impera en la isla desde hace 30 años.

En declaraciones a Radio Martí, el embajador estadounidense ante las Naciones Unidas, y ex prisionero político plantado del régimen castrista, Armando Valladares, sostuvo que "el salvaje régimen de Castro tiene sus días contados. La juventud cubana comienza a despertarse y la apertura de otros regímenes comunistas en todo el globo jugaron a favor de la esencia natural de la persona humana. El pueblo cubano quiere libertad. Y Castro, tarde o temprano ingresará más profundamente en el cono de sombra, y caerá irremediamente, como todos los dictadores del mundo".

Armando Valladares, fue liberado en 1986, gracias a la mediación de François Mitterrand. Pasó en las cárceles de Cuba 22 años y 28 como preso político plantado.

Las asociaciones argentina y españolas pro derechos humanos en Cuba pronostican al unísono el otoño del dictador.



Constitución Nacional y se permita la reelección del primer mandatario.

"No podemos tirar mucho de la cuerda —decía la noche del martes un operador de Angeloz en un restaurante de Suipacha—. Damos tiempo a que se acabe y se apague la imagen 'autoritaria' de Raúl Alfonsín, para que el Pocho tome las riendas del Partido. La presidencia de la Nación, 'vendrá por añadidura'."



# LITA DE LAZZARI

**Fundada en 1956, la Liga de Amas de Casa de la República Argentina salió a defender los intereses de las familias. Hoy también suma su accionar en resguardo de la vida contra la que atenta un proyecto de ley presentado por los diputados radicales Florentina Gómez Miranda y Juan Cortese.**

**Esquiú dialogó con la presidenta de la Liga, Angela Palermo de Lazzari, quien nos explica los fundamentos de su oposición a una disposición abortista y nos describe además la tarea que la entidad realiza en otros campos del quehacer nacional.**

—¿Cómo surgió en la Liga la iniciativa de enviar una carta a la Cámara de Diputados en contra del proyecto de despenalizar el aborto ocurrido por violación?

—Nosotros, hace muchos años, hicimos un congreso sobre el aborto y entonces se resolvió que todas las Ligas de Amas de Casa de la República Argentina iban a estar contra ese crimen. A partir de allí empezamos a trabajar para ayudar a la mujer soltera embarazada, con todos los problemas que tienen las chicas que van a tener familia. Ayudamos a que no aborten. Tenemos un concepto muy claro: tenemos que poblar la República Argentina de argentinos. Entonces socorremos a las chicas solteras que están embarazadas y que quieren abortar. Dentro de nuestras humildes posibilidades las ayudamos para que no lo hagan. Pero vemos ahora que en el Congreso de la Nación sale un proyecto de ley presentado por la señora diputada Gómez Miranda donde se despenaliza el aborto si hay violación. Nosotros queremos que quede bien claro: estamos defendiendo a la mujer violada pero no para que ella tenga el dolor de la violación, y además el dolor de que en su vientre tenga una muerte. ¿Cómo queremos ayudarla? Que haya muchas leyes para reprimir al violador. Toda la fuerza de la ley tiene que ir contra él, esa fuerza debe ser para tener un mayor presupuesto dedicado a la seguridad nacional. La seguridad la tenemos completamente olvidada y muchos de los integrantes de la Policía Federal son héroes porque por el mísero sueldo que cobran se están jugando la vida. Ahí tiene que intervenir el Congreso de la Nación. Porque ellos también son responsables; ellos votaron la Ley de Presupuesto Nacional donde hay una mínima parte para la seguridad. Eso ellos lo vieron, ¿por qué votaron así? Entonces ahora tenemos este problema. Nosotros le enviamos una carta a cada uno de los diputados que pertenecen a la Comisión Penal donde está presentado este proyecto de ley sobre aborto y el único que nos contestó hasta el día de hoy, fue el vicepresidente, un diputado nacional por Entre Ríos, Bernardo Ignacio

Salduno, de la UCR. El está totalmente de acuerdo con nuestra posición en la carta que le remitimos.

—¿Podría leer algún párrafo de la carta de Salduna?

—Dice: “Adelanto mi opinión en sentido contrario al proyecto. En mi criterio, de ser aprobado, estaríamos despenalizando el aborto por una vía oblicua, desde que sería posible que una mujer lo practicara simplemente denunciando haber sido violada. Si, por el contrario, se requiriesen pruebas fehacientes de la violación tal como funciona la justicia argentina esto insumiría por lo menos un par de meses durante los cuales avanzaría peligrosamente el embarazo, tornándose imposible o al menos altamente riesgosa la operación quirúrgica. Si la intención es dejar sin pena el aborto creo que la discusión debería ser franca y abierta ya que es un tema lo suficientemente grave y que debería debatir en profundidad toda la sociedad argentina. Creo que no es el momento ni la oportunidad para hacerlo”.

—Además quedaría la puerta abierta para admitir el aborto legal como en países de Europa, ¿no cree?

—Claro. Nosotros tenemos comunicación con Ligas de Amas de Casa de los Estados Unidos, de Italia, de España, donde la legalización del aborto trajo muchos perjuicios, mucha maldad en la vida cotidiana. Por ejemplo, le digo un caso: una mujer que tiene tres hijas mujeres, queda de nuevo embarazada, con la ecografía sabe que nacerá otra mujer y aborta porque quiere el varón. Además, las chicas menores de edad —esto es verdad, ocurre en Italia— van con su madre a hacer fila en los hospitales y se encuentran con que el médico ha hecho un juramento y no quiere hacer el aborto y ahí viene el drama.

—Ustedes en su nota mencionan las ganancias de las clínicas abortivas. ¿Tienen denuncias concretas al respecto?

—¿En la Argentina? Las conseguiremos, nos prometieron direcciones, especialmente en el barrio Norte, de clínicas que están cobrando una





fortuna, donde van las mujeres que tienen mucho dinero. Pero el problema no se resuelve allí, sino que se agrava en las personas de escasos recursos, ellas, ¿a dónde van? Entonces es mejor que tengan la criatura. Se salva la madre psicológicamente, la ayudamos. Muchas mujeres no se desprenden del chico aunque fueron violadas porque una vez que lo llevaron nueve meses en su seno no quieren saber nada. Lo quieren. Y lo puede dar en adopción la que no lo quiere. En nuestro país no sólo falta población sino que hay otros temas más importantes. Por ejemplo, nosotros tenemos comedores y los chicos no tienen qué comer. Entonces, ¿qué estamos haciendo acá? ¿Estos diputados están en una burbuja de aire? ¿Están en la República Argentina y no ven la realidad?

—Sin desmedro de la labor legislativa, ¿no le resulta asombroso que algunos legisladores en lugar de ocuparse de temas que hacen al bien común piensen en proyectos de muerte como éste?

—Por supuesto, que dejen las cosas políticas de lado y que los diputados demuestren que conocen los problemas del país. Ellos no saben. Lo hemos comprobado en la hiperinflación, que la hemos sufrido en carne propia, que las mujeres lloraban —era una cosa increíble— porque no tenían para darle de comer a sus hijos, no les alcanzaba el dinero. Y uno estaba en Punta del Este (me consta porque los llamamos por teléfono), otro en Mar del Plata, o en Pinamar, todos veraneando. No encontrábamos a nadie, no oímos la voz de un diputado que diga “señoras, cálmense que vamos a ayudarlas”. A lo mejor estoy equivocada, yo no los oí. Entonces nos dimos cuenta de que el Parlamento 1990 está en una nube de humo, tendría que dedicarse a ponerse —como digo yo— la camiseta celeste y blanca y que mañana nuestros hijos digan ¡qué hermoso, la Argentina cambió porque el Parlamento de 1990 fue el que llevó la Argentina adelante! Pero no con esta ley del aborto, o con la Constitución de la provincia de Buenos Aires, que con cada librito que se regala es un litro de leche menos para un chico desnutrido. No van estas cosas, ellos están en otro país.

—Lita, Ud. mencionó el tema de la hiperinflación. ¿Cómo aprecian la situación actual?

—La vemos bastante mejor. Es decir, los precios se van estabilizando, suben y bajan y ahora van a llegar más abajo porque el poder adquisitivo de la gente no les alcanza y no compran, entonces los empresarios van a tener que bajar los precios. Pero pasa una cosa, el empresariado argentino no está acostumbrado a vivir en libertad y se va cubriendo. Siempre aumenta los precios “por si las moscas”. Y no debe ser así. El tiene que vivir en competencia. A la gran mayoría de los empresarios no le agrada la competencia, pero no tiene que ser así. Tienen que trabajar y luchar en competencia porque éste es un nuevo sistema de vida que hay en todo el mundo, no sólo en la República Argentina. Entonces, nosotros los consumidores adoptamos este sistema, que es el que nos defiende. Pero existen dos problemas: el em-

presariado por una parte y el gasto público que no baja por otra. Al no bajar el gasto público tenemos que pagar más impuestos, seguir sufriendo en nuestros hogares, porque a los que pagamos los impuestos nos cuesta lágrimas de sangre. Claro, los deshonestos, que no pagan, viven bien. Pero nosotros, la gente humilde, sencilla, que quiere pagar luz, gas, etc., esto es una carga que tenemos por no disminuir el gasto público. Y un interventor en Segba, Gas del Estado u Obras Sanitarias, tiene que saber vivir y arreglarse con el presupuesto que tiene. Ese es el problema. Y no meternos la mano en el bolsillo a nosotros.

—¿Le parece beneficioso el proceso de las privatizaciones?

—Sí, nosotros pensamos que no nos van a recargar y poner la mano en el bolsillo para pagar ENTel, Segba... El que la compre que se arregle, que haga lo que quiera, pero nosotros no vamos a tener que pagar la ineficiencia de un empresario llamado gobierno. Esperemos que salga bien, porque si en todas partes del mundo salió bien ¿justo nosotros tenemos que equivocarnos?

—El ministro Salonia dijo que con la venta de ENTel se pagarían sueldos a los docentes...

—Sería positivo porque los docentes tienen muy poca remuneración. Como la seguridad. Nosotros necesitamos que ellos ganen bien, cobren bien y trabajen bien. Hay muchos docentes que son verdaderamente de cuna, son maestros de alma. ¿Quién no se acuerda de nuestras maestras? Por eso nuestra generación es más patriota, porque las maestras lo eran y nos ayudaban a nosotros a ser patriotas y a querer la patria. Eso es muy importante.

—¿Le parece curioso que un torneo de fútbol haya despertado el patriotismo de la gente?

—Es curioso, es cierto. Cantar el Himno en las esquinas las barras bravas junto con los chicos, porque yo lo he visto, es positivo. Y le voy a decir por qué. Los argentinos no somos patriotas, somos exitistas. Lo vi en la época del conflicto por Malvinas, cuando volvieron los muchachos tendría que haber salido todo el pueblo a recibirlos. Pero a las autoridades de entonces no les importó nada y trataron de esconderlo. Cosa que fue distinta en Italia, que cuando perdió la guerra, volvieron los soldados harapientos, muertos de hambre, enfermos, y todo el pueblo salió a buscarlos. Ahí está el patriotismo verdadero, ya que no les importó haber perdido y salieron a vivir a sus tropas. A nosotros tenía que mandarnos el Estado a que saliéramos. No fue el pueblo a recibir a los muchachos.

—Pero con este Mundial hubo un cambio, salimos a festejar un segundo puesto. ¿Le parece que estamos dejando de ser exitistas?

—Eso fue muy, muy positivo. La gente salió a cantar el Himno en las esquinas, lo vi y fue grandioso...

—¿Cuál es la labor actual de la Liga?

—Estamos realizando una conscripción de socias muy grande. Nuestros objetivos primordiales son la defensa de la moral pública. Defensa de todos los problemas que atañen a la



vida del hogar y la defensa de la economía familiar. Existen ciento diez regionales en todo el país. Tenemos coordinadoras en todos los barrios, ellas nos traen los precios y vamos verificando día a día cómo se están manejando. La información es directa por las amas de casa. Luego, aquí, en nuestra sede, funcionan cursos con salida laboral (esto es muy importante), de manualidades, tejidos a mano, tapices, cocina sencilla e internacional, repostería, tocados y ramos de novia, que las señoras pueden hacer estos trabajos en su casa. Especialmente si no tienen con quien dejar a sus niños. Ahora estamos haciendo una promoción de socias porque deseamos llegar al millón para tener peso en esta sociedad, en la defensa de nuestra familia. Porque todo el mundo habla, todos hacen leyes, y nadie piensa en la familia y en la sociedad. Entonces, nosotras, consumidoras directas de esa incoherencia que a veces hay en el país, nos queremos unir para llegar al millón de socias. Y vamos casa por casa. Empezamos por Barracas, La Boca, Montserrat, San Telmo, Flores, Avellaneda, Berazategui y

el Gran Buenos Aires. Después vamos a ir a las provincias.

—*¿Qué condiciones hay que reunir para ser socia?*

—Que estén de acuerdo, primero, con nuestros objetivos y les cobramos cinco mil australes por mes. Pero ellas con el carnecito van a los comercios de su barrio a buscar el descuento, incluso en los supermercados.

—*Esa labor de la Liga ¿encuentra eco en los empresarios?*

—Sí. No sólo nos tratan bien sino que nos escuchan, cuando les decimos que un producto no está bien, no funciona, no es bueno, está vencido o lo que sea, nos hacen mucho caso y ellos mismos van a averiguarlo personalmente.

Me gustaría decirles a las señoras y señoritas que se hagan socias, que vengan y colaboren con nosotros. Trabajamos gratis por el país, por nuestra familia, para que el día de mañana nuestros hijos nos digan ¡cómo trabajaron las mujeres por nosotros!

**Hilda Campi**



**Q**ue un anónimo profesor universitario, descendiente de japoneses de la primera generación, acceda a la presidencia de un país latinoamericano ya es una sorpresa. Que revierta todos los pronósticos derrotando a un adversario con todos los títulos y superpromocionado por los medios (sobre todo occidentales) como Vargas Llosa, puede suceder siempre. Pero que logre este resultado apoyado también por un activismo sin precedentes de las sectas protestantes en un país estadísticamente de amplia mayoría católica, esta sí que es una noticia. Sucedió en Perú, donde en las recientes elecciones presidenciales triunfó Alberto Kenyo Fujimori, *el chinito* para sus "fans".

Cuando faltaban solamente tres meses para la primera ronda electoral del 8 de abril, "Cambio '90", el nuevo movimiento político creado por Fujimori, figuraba dentro de la categoría "otros" en todos los sondeos, mezclado con aquellas agrupaciones folclóricas y pintorescas que nacen como hongos a la vigilia de cualquier elección. El triunfo de Mario Vargas Llosa, escritor de fama internacional y líder del "Frente demo", el *Frente democrático*, en ese momento ni siquiera era puesto en discusión. Pero en unas pocas semanas todo cambió sorprendentemente. Vargas Llosa fue literalmente hecho papi-lla por el *chinito*. El 28 de julio, fecha que coincide, curiosamente, con el día de su cumpleaños, Fujimori recibirá oficialmente la investidura de presidente del país.

Mientras la mayoría del pueblo peruano está literalmente entusiasmada por el independiente Fujimori y por su lema "honestidad, trabajo y tecnología", la jerarquía católica del país está seriamente preocupada por la maciza presencia de los fundamentalistas protestantes en las filas de "Cambio '90". Además del apoyo ofrecido por algunas sectas para promover la candidatura de Fujimori —un apoyo considerado por algunos decisivo para permitirle salir del anonimato— en las listas parlamentarias del nuevo movimiento figuraban 50 evangelistas, un tercio del total de los candidatos, aun cuando los fundamentalistas son apenas el 3-5% de la población peruana. El mismo porcentaje fue respetado en el grupo de candidatos al palacio presidencial, desde el momento en que Carlos García, presidente del Consejo Nacional Evangélico Peruano (CONEP) fue candidato a la segunda vicepresidencia. Durante la campaña electoral nu-



# EVANGELICOS Y ASOCIADOS

**En el país andino crece la influencia de los movimientos evangélicos que apuntan a la política. Cuatro senadores y doce diputados en el nuevo parlamento. Un premio por la activa campaña electoral en favor de Fujimori y un anticipo para futuros reconocimientos.**

merosos episodios alarmaron a los obispos peruanos. El primero fue la "Carta abierta al pueblo evangélico" suscripta por el entonces candidato —y actual diputado electo por la provincia de Arequipa— Guillermo Yoshikawa Torres, un pastor metodista ferrozmente anticatólico. En la carta, Yoshikawa afirmaba que "por primera vez" los evangélicos del Perú gozaban de una opción política, porque los "hermanos evangélicos" presentes en "Cambio '90", una vez elegidos podrán realizar importantes conquistas para el fundamentalismo. "Nuestros templos serán construidos en terrenos que el Estado nos debe reservar obli-

tividad evangélica— el reconocimiento oficial de los seminarios fundamentalistas y la participación en los medios de comunicación del Estado. Desde entonces las "cartas abiertas" y los volantes evangélicos se han ido multiplicando, tanto en número como en belicosidad anticatólica. Algunos de ellos se han caracterizado por el tono blasfemo contra el Papa y contra la devoción a María y a los santos. Llegando al punto de afirmar que un gobierno evangélico "ejercerá presiones sobre los católicos para que abandonen sus tradiciones" y para "imponer nuestras religiones renovadas". La preocupación de los ambientes católicos

de Arequipa, el jesuita Fernando Vargas Ruiz de Somocurcio, pidieron varias veces públicamente que se "salvague la paz espiritual" pidiendo a los grupos evangélicos más radicales que "cesen los ataques". Fue inútil. La circulación de volantes irrespetuosos no sólo no terminó, sino que incluso encontró el apoyo de cierta prensa de izquierda que comenzó a criticar a los obispos por sus intervenciones "políticas". Como respuesta a estos ataques los movimientos eclesiales de la diócesis de Trujillo, del norte del país, lanzaron un preocupado grito de alarma. Lo mismo hicieron 36 movimientos y asociaciones laicales nacionales. Un enérgico documento fue publicado también por el Consorcio de los centros educativos católicos, una organización que representa aproximadamente a mil colegios y escuelas presentes en todo el Perú y que ve en la propaganda evangelista una potencial amenaza para la educación católica.

Pero los ataques de los fundamentalistas, que han disgustado incluso a importantes dirigentes de "Cambio '90", incluido el mismo Fujimori, no terminaron. Puerta a puerta, sin excluir ni siquiera las de conventos y parroquias, los evangélicos prosiguieron con su campaña capilar, distribuyendo volantes y propagandeando la "reforma religiosa". Fue precisamente esta insistencia la que impulsó al arzobispo de Lima y primado de Perú, el jesuita Augusto Vargas Alzamora, a dirigir una carta abierta a los católicos de su diócesis. En el mensaje el arzobispo defiende enérgicamente el derecho de los católicos a expresar su adoración a la Eucaristía, a venerar a la Virgen y a los Santos. El mismo cardenal emérito de Lima, el franciscano Juan Sandázuari, apoyó con decisión a Vargas Alzamora. Hay que tener presente de todas formas que Alberto Fujimori ha hecho reiteradamente profesión de su fe católica y de la voluntad de respetar, en su gobierno, "el rol histórico de la Iglesia que la Constitución del Perú le reconoce". En los ambientes católicos sigue viva la preocupación por la fuerte representación parlamentaria conseguida por los evangélicos: 4 senadores y 12 diputados. En un parlamento en el cual ningún partido tiene la mayoría para promulgar leyes, existe el temor, fundado, de que los representantes evangélicos puedan constituir una fuerza parlamentaria capaz de conseguir algunas de las reformas anunciadas.

Alejandro Bermúdez.



Mario Vargas Llosa derrotado por Fujimori con la ayuda de las sectas

gatoriamente", prometía Yoshikawa. Y agregaba "El Estado tendrá que destinar fondos al ministerio de la Instrucción para poder pagar a nuestros maestros que forman a los niños y a los jóvenes según las enseñanzas bíblicas".

**Otro candidato fundamentalista**, el líder pentecostal Daniel Bocanegra Barreto —actual senador por "Cambio '90"— había dirigido una carta similar a cientos de pastores evangélicos, pidiendo el voto de los "hermanos". Aunque el tono y el objetivo de la misiva eran menos agresivos que los de su correligionario de Arequipa, Bocanegra programaba alentadoras conquistas: la institución de un "día nacional de la Biblia" —una especie de fes-

ha crecido notablemente cuando un senador hizo pública la carta que un grupo de fundamentalistas peruanos residentes en Estados Unidos había dirigido dos años atrás al presidente de la República, Alan García, y a todos los parlamentarios. En la carta, que en esa época fue archivada como impropio, los firmantes ofrecían al país andino una financiación anual de 500 millones de dólares si los legisladores ponían en marcha una "reforma constitucional" para suspender la colaboración del Estado con la Iglesia, expulsar a los sacerdotes extranjeros y prohibir a los ministros católicos que dirijan las escuelas.

**Algunos prelados**, como el presidente de la Conferencia episcopal peruana, Ricardo Durand Flórez, y el arzobispo



**M**anifestaciones, colectas de fondos, títulos en las primeras páginas de los diarios de cinco continentes, flotas de barcos enviados para salvarlos de los escualos y de los piratas. La tragedia de los *boat people*, el pueblo de los botes, que a bordo de cáscaras de nuez escapaba del Vietnam comunista, puso en movimiento durante muchos meses desde el '78 a la gran maquinaria de los medios de comunicación.

A diez años de distancia, sobre su destino se ha extendido un manto de despiadada indiferencia, que corre el riesgo de ahogar los gemidos de hombres, mujeres y niños que desde hace años viven en condiciones inhumanas en lugares donde no está permitido el acceso ni siquiera a los representantes de la ONU. Son más de cien mil los prófugos vietnamitas alojados en los campos de detención de Hong Kong, de Tailandia y de Malasia. Sobre muchos de ellos se cierne la pesadilla de una repatriación forzada. Pero hay quienes no olvidan. Son los más afortunados de los "boat people", aquellos que lograron llegar a un país occidental.

Le Van Mao es uno de ellos. Cuenta años, casado con cuatro hijos, es director del departamento de Química industrial de la Concordia University de Montreal. Como responsable del Programa de patronato de los refugiados vietnamitas estuvo hace poco en varios países europeos para sensibilizar a la opinión pública y recoger fondos para la transferencia de prófugos a Canadá, el único país occidental que todavía está dispuesto a recibirlos.

Mao advierte: "Para comprender a un pueblo no es suficiente consultar los libros de historia, los archivos de las bibliotecas o los compendios de discursos políticos de los líderes. El pueblo está formado por aquellos hombres, aquellas mujeres, aquellos niños a los que se les ordena odiar, matar, escapar, resistir, racionar los víveres, sufrir con rostros 'realmente sufriendos' o sonreír con rostros 'realmente sonrientes'."

Con esta entrevista Esquiú quiere contribuir a romper el silencio que ha caído sobre estos hombres.

—¿Cómo va el programa?

—Según los acuerdos por lo menos la mitad debería establecerse dentro de los próximos tres años en algunos países occidentales. Estados Unidos, donde ya viven más de 700.000 vietnami-

# LIBERTAD SE ESCRIBE CON DOLARES

**De los campos de concentración de Hanoi al infierno de Hong Kong. Y ahora la pesadilla de la repatriación forzada. Pero los "boat people" todavía tienen una salida: la última.**

tas, se comprometieron a acoger otros 22.000, Canadá 15.000, Francia 4.400, 10.000 Australia, 2.000 Gran Bretaña y 1.000 Italia. Lamentablemente los procedimientos de traslado avanzan con mucha lentitud.

—¿Cómo se escapa de Vietnam?

—En un régimen policíaco no es posible escapar a los controles. Para salir de Vietnam, por lo tanto, hay que pagar. Pagar a los policías, el barco, el marinero y los víveres. Lo que para un vietnamita significa vender todo lo poco que posee. El que no tiene suficiente dinero para escapar con toda la familia, paga la fuga de sus hijos. Cree o espera que por lo menos ellos pueden tener un futuro. Por eso hay muchísimos niños y adolescentes en los campos de prófugos. Algunos incluso han nacido y crecido prófugos. Hace diez años eran bien recibidos pero con el paso del tiempo el flujo se hizo tan macizo que provocó un sentimiento de

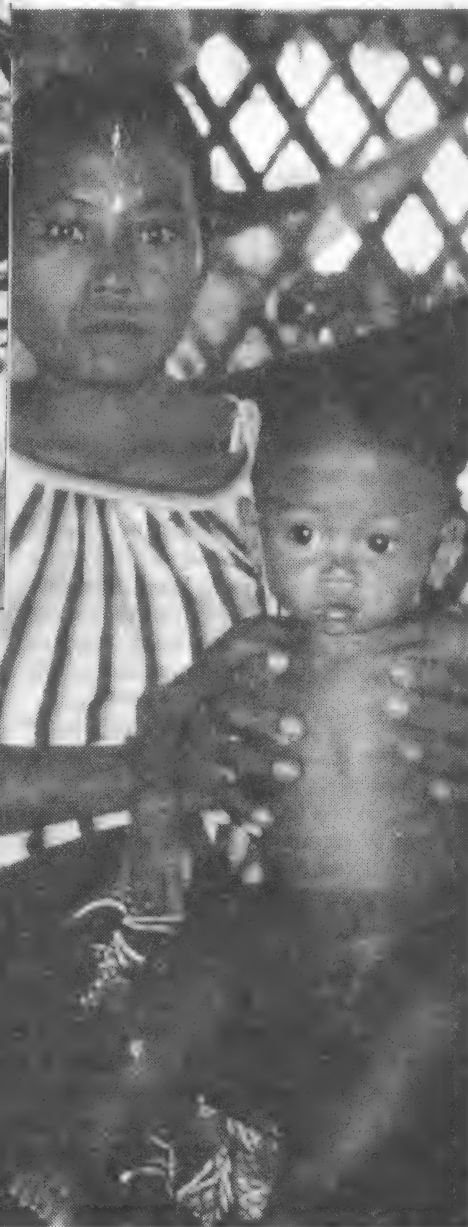
rechazo y de hostilidad. Por ejemplo se multiplicaron los casos de pescadores que se transforman en piratas, que abordan las embarcaciones de los prófugos y roban, violan y raptan a las muchachas para venderlas en los burdeles del Lejano Oriente, y matan para que no queden testigos. Lamentablemente los gobiernos de aquellos países afectados por las migraciones muchas veces hacen muy poco para proteger a esta pobre gente. En Tailandia, cuando los "boat people" son interceptados, los arrastran mar adentro con remolcadores del ejército.

—¿Cuántos prófugos no llegaron jamás a destino?

—Por supuesto no existen datos oficiales, pero según nuestros cálculos las víctimas en estos diez años han sido por lo menos trescientos mil. Término medio, un prófugo de cada tres.

—Según algunas fuentes en Vietnam se estaría llevando a cabo una





*perestroika económica. ¿Usted no cree que la política de las repatriaciones voluntarias favorecida por Hong Kong tiene un fundamento razonable?*

—La situación económica en Vietnam es desastrosa. El gobierno comunista tiene absoluta necesidad de las ayudas económicas occidentales. La apertura está simplemente dictada por esta necesidad de supervivencia. Pero a nivel político y social no se ve ninguna señal que indique que el país se halla encaminado hacia la democracia. El mes pasado el secretario general del Partido Comunista reafirmó que el partido seguirá siendo el único líder de la nación y que el ejército será el garante de la defensa de la vía vietnamita al socialismo. Por eso yo espero que el apoyo económico ofrecido al régimen por los países occidentales esté unido al pedido de aperturas políticas en Vietnam. Respecto de las repatriaciones voluntarias es suficiente saber que las autoridades inglesas de Hong Kong le pagan al gobierno de Hanoi 640 dólares por cada vietnamita. ¡Y a título de pago por la reinserción y la reeducación de los prófugos en Vietnam! Lo trágico es que los medios de comunicación occidentales, además de esta leyenda de las repatriaciones voluntarias, también han avalado la falsa distinción entre refugiados políticos y económicos...

*—¿Y por qué sería falsa?*

—Porque la adhesión estricta a los principios de la ortodoxia comunista hace de Vietnam un país totalitario donde todos los aspectos de la vida in-

dividual son inseparables. Le doy solamente algunos ejemplos. El desastre económico, fruto de la planificación forzada, ha obligado a los campesinos a vender sus productos al Estado a precios ridículos. En Occidente esto se llamaría confiscación de bienes. Para acceder a la Universidad un joven vietnamita tiene que exhibir las credenciales políticas de su familia. Y además está la persecución religiosa...

*—Por lo tanto esta distinción entre refugiados económicos y políticos es instrumental...*

—Sí. La decisión de las autoridades inglesas de instituir un *screening* para la selección y diferenciación de los prófugos políticos y los económicos es una farsa consciente y deliberada. El objetivo es claro: resolver los problemas de los prófugos mandándolos de nuevo a Vietnam.

*—¿Cómo funciona y qué fines per-*

*sigue el Comité de patronato?*

—En la región de Montreal se ha establecido la más numerosa comunidad vietnamita de Canadá: 40% de los 100.000 residentes en todo el país. Nuestra sección coordina la actividad del patronato de las distintas Iglesias: católica, budista caodista y protestante. Nos ocupamos de la acogida y de la inserción en la sociedad canadiense de nuestros compatriotas, proporcionándoles alojamiento, trabajo, cursos intensivos de idiomas.

El "rescate" de un prófugo cuesta aproximadamente dos mil dólares canadienses. La primera donación que vino del exterior de la comunidad vietnamita son los 50.000 dólares enviados por los amigos de Comunión y Liberación. Una suma que nos permitió "liberar" a 62 compatriotas.

Luigi Amicone



# LA EXPULSION

**Para Hong Kong son "inmigrantes ilegales". Se suicidan para no ser repatriados a Vietnam. Y por detrás asoma la mano de la China de Deng.**

"El departamento de turismo de la colonia británica se está rompiendo la cabeza para encontrar la forma de promover la imagen de Hong Kong en el exterior. Desde la matanza de Pekín del 4 de junio del '89 no solamente China sino también Hong Kong sufre las consecuencias de la disminución de visitantes extranjeros. Un eslogan que parece haber descubierto es aquel que invita a usar la ciudad no sólo como puente, de y hacia China, sino a descubrir sus playas, los negocios rutilantes, las tradiciones, la cultura: "Hong Kong: stay one day more". Hong Kong: quédate un día más.

Para los 56.000 prófugos vietnamitas que llegaron a la colonia en los últimos años el eslogan suena sarcástico. La política del gobierno con respecto a ellos es clara: aceptar el menor número posible y al resto devolverlos a su patria por la fuerza o voluntariamente. De esta forma Hong Kong se ha ganado un doble primado: fue el primer país que acogió a los "boat people" vietnamitas (3.900 en 1975) y el primero que los obligó a volver a la dictadura de la que habían escapado.

Para dejar tranquila su conciencia el gobierno británico de la colonia dice que los repatriados eran solamente "inmigrantes ilegales". La diferencia entre refugiado e inmigrante ilegal no radica en el concepto sino en la fecha: todos los "boat people" que llegaron a Hong Kong antes del 16 de junio de 1988 pueden acogerse al estatuto de prófugo, vivir en Hong Kong y esperar recibir hospitalidad en un tercer país; los otros son *illegal immigrant* a menos que puedan demostrar lo contrario.

La oportunidad la proporciona el *screening*, una especie de interrogatorio al que se les somete después de una larga espera en los campos de detención. Las respuestas de los prófugos son registradas por los empleados de inmigración en un anotador; una comisión las analiza y decide. Si el prófugo no logra dar respuestas convincentes, su destino está marcado: repatriación.

Mientras esperan ser embarcados en un avión y devueltos a Hanoi, vuelven al campo de concentración. Los campos de detención son campos de concentración. En ellos se encuentran hacinados 45.000 refugiados. Dos tercios esperan ser sometidos al *screening*: el resto espera los resultados. Situado en las colinas de Satin, el campo de Whitehead, rodeado por dos barreras de alambre de púas y un muro altísimo, contiene más de 23.000 prófugos que esperan el *screening*. Hay 12 secciones con 2 ó 3.000 personas cada una. Cada sección está subdividida en unidades de 90 metros cuadrados, habitadas por 100 personas cada una. En muchas secciones hay grupos clandestinos que inducen a los prófugos a rechazar el *screening* y hacer gestos de protesta. Algunos prófugos se han herido el vientre, otros trataron de ahorcarse, otros se prendieron fuego para protestar contra el método superficial del interrogatorio. La serie de arrestos que la policía tuvo que hacer tendía más bien a desarticular estos grupos de sensibilización. La policía los llama *troublemakers*, fastidiosos agitadores, y efectivamente es así: le meten un bastón entre las ruedas a los que quisieran devolverlos a Vietnam. A causa del hacinamiento, entre los prófugos son muy co-



munes las enfermedades respiratorias. El año pasado por culpa de la escasez de agua se produjo en el campo de Stonecutter Island una epidemia de cólera. La profilaxis sanitaria es casi imposible. El gobierno se lamenta porque no tiene suficientes médicos. Han llegado a Hong Kong varios médicos vietnamitas, emigrados al exterior, que querían ayudar a sus compatriotas, pero el gobierno los rechazó "porque no son del Commonwealth". En realidad el gobierno está creando una cortina de silencio sobre la situación de los prófugos: a los periodistas y a los fotógrafos no se les permite ninguna visita si no es "guiada"; los prófugos no pueden tener ningún contacto con el exterior. Los mismos empleados de los campos que aceptan revelar algo son despedidos.

A un refugiado de Saigón que está por partir hacia Estados Unidos le pregunto por qué tanta violencia contra ellos. "Nosotros —me dice— somos el futuro de Hong Kong. Matándonos a nosotros mismos estamos matando su futuro. Ahora somos nosotros los que escapamos de Vietnam. En el '97, cuando la colonia pase a China, será la gente de Hong Kong la que escapará". Gran Bretaña mientras tanto ha sentido un precedente: la repatriación forzada de los vietnamitas es solamente un preludio de la entrega de Hong Kong a la dictadura de Pekín sin pedir ningún tipo de garantías.

Bernardo Cervellera





Cuando Buenos Aires no tenía obelisco y comenzaba a probarse su traje de diagonales para vestirse de gran ciudad, necesitó inventar un lugar distinguido y distinto y los duendes del buen gusto crearon Restaurante Chiesa.

A 55 años de su apertura, desandando tiempos que desmienten horas, sigue tallando firme en su domicilio de siempre, Congreso, obstinado en brindar a sus clientes amigos los mejores manjares de la cocina nuestra e internacional, en un ambiente acorde con su nivel, con la calidez de su decoración, de elegante sobriedad y en un marco discreto con atención personalizada y cordial de sus dueños Bautista Pagnotta y Raúl Augusto.

Hoy Buenos Aires tiene su obelisco, Postal For Sport y Restaurante Chiesa sigue siendo la Residencia Real de la buena mesa y con precios... para comentar.

residencia real de la carne selecta

Entre Ríos 678

Tel. 38-2301 - Buenos Aires

EN SU NUEVO  
DOMICILIO

## El descanso de Betania

Residentes y Centro de día

ATENCION  
PERSONALIZADA

VACANTES  
LIMITADAS

### UN VERDADERO "HOGAR"

Un lugar de encuentro  
generacional

Para la tercera edad, un lugar diferente...

Informes en:

DIAZ COLODRERO 3165 -Villa Urquiza-  
tel.: 542-7231

## SILLAS Y MESAS APILABLES

Y FUNDAS SIMIL CUERO  
QUE TRANSFORMAN SUS SILLAS



DESCUENTOS  
POR CANTIDAD

9 MODELOS



11 COLORES



FABRICANTES

LAVALLE 1527 9º OF. 38 - TEL. 45-9720 - 49-5193  
(1048) CAPITAL

## LIBROS TECNICOS

TEXTOS Y OBRAS DE CONSULTA  
para las ENET, INGENIERIA e INDUSTRIAS

el mejor surtido y novedades:

Informática - Electrónica -  
Productividad - Arquitectura -  
Construcción - Química -  
Mecánica - Metalurgia -  
Instrumentación - Electricidad -  
Plásticos - Organización -  
Manuales, Diccionarios técnicos,  
etc.

LOS ENCONTRARA TODOS EN:



Editorial Librería Mitre S.R.L.

*Libros Técnicos*

BME. MITRE 2032 - (1039) CAP.  
TEL. 953-6477



# ENTRE LA FE Y EL DISCURSO

**U**n caza-almas astuto como un campesino. Había cierta maliciosa ironía, muy aristocrática, en la presentación que un diario austriaco hizo tres años atrás del nuevo arzobispo de Viena. Un monje poco culto, famoso solamente por su devoción mariana, llamado a suceder al príncipe de la Iglesia posconciliar, el famoso cardenal Franz Köning, pionero del diálogo intelectual con marxistas y masones. Pero al benedictino Hermann Groër, 64 años con una sonrisa de niño que ilumina su rostro surcado de arrugas, aquella definición no le disgustó del todo. Para él la fe es suficiente. Todo el resto es un plus del que pueden ocuparse los intelectuales. "Veni, Sancte Spiritus, veni per Mariam". Al saludarnos repite, ardientemente, esta jaculatoria mariana que aprendió, hace tres años, de un periodista del Movimiento de Comunión y Liberación y que desde entonces reza y hace rezar a los sacerdotes de su diócesis. "Un movimiento que educa a sus jóvenes a orar de esta forma, aún en su lugar de trabajo, debe ser un hermoso movimiento".

Se encuentra en Roma desde el 5 hasta el 7 de junio, para representar a la Iglesia austriaca en el encuentro preparatorio del Sínodo europeo especial, convocado por el Papa para el año que viene.

—Viena es la capital europea que tiene más contactos con las Iglesias del Este. ¿Están elaborando proyectos concretos de ayuda?

—Desde hace mucho tiempo y a diferentes niveles —individuales, parroquiales, diocesano— la Iglesia de Austria ayuda a los católicos del otro lado de la cortina, sobre todo a la Iglesia checoslovaca, que está muy cerca. Eran iniciativas dispersas, sin una coordinación. Ahora, con la constitución de una Conferencia episcopal checoslovaca es posible realizar una ayuda más racional. Habrá que respetar, como es justo, las prioridades que nos indiquen los obispos de esta Iglesia hermana. En nuestro país hay muchas personas que están estudiando el idioma

**¿La enfermedad del catolicismo? Es simplemente la falta de fe. Habla el cardenal Groër, arzobispo de Viena.**

checo, para poder comunicarse mejor... En cuanto a Viena, el día de Pentecostés comenzó una gran colecta entre los fieles: todos los domingos, hasta septiembre, en todas las parroquias se recogerán las ofertas para la reconstrucción material de las Iglesias que han salido de las catacumbas.

—Ottón de Hasburgo, durante un congreso en Viena, propuso que no se

a la propuesta de Ottón de Hasburgo. También en Roma, durante el encuentro preparatorio del Sínodo especial sobre Europa, sostuve que las ayudas para el Este no deben ser a costa de los países, ya bastante olvidados, del Tercer Mundo. Sería injusto. Nosotros, en Viena, seguimos mandando las mismas sumas a la Iglesia latinoamericana.

—"The Economist" ya advirtió a la Iglesia que el capitalismo será un hueso más duro que el comunismo en Europa oriental... ¿Qué piensa sobre ello?

—¡Oh, sí! Ahora todos pintan al comunismo como una especie de dragón que la Iglesia logró derrotar heroicamente... A mí no me parece que la mentalidad consumista sea en el fondo una novedad. Estaba, como quien



Cardenal Hermann Groër

enviara ni un peso más al Tercer Mundo y que se canalizaran todas las ayudas a los países del Este. Allí, agregó, hay "hombres dispuestos a trabajar". Muchas veces es bastante cínica esta euforia por el Este, ¿no cree?

—Estas son posturas inadmisibles. Y la Conferencia episcopal austriaca, que yo presido, contestó con claridad



dice, ya incluida en el comunismo. Lo que importa no son los adversarios sino que la Iglesia sea ella misma. Quizás es verdad que la situación religiosa en el Este ha sido mitificada. Como si allí hubiera solamente una espiritualidad largamente sofocada y entre nosotros solamente un materialismo en estado puro. No es realista. Como dice el Papa "la secularización, aunque bajo formas diversas, es común a Oriente y a Occidente". La exigencia misionera no conoce fronteras.

Creo que el problema para todos consiste en volver al origen del cual recibe vida la Iglesia, que es Cristo mismo, la realidad de su presencia. Tal vez es precisamente este origen el que se ha olvidado hoy. La Iglesia *semper reformanda est*. Entonces se volverá a descubrir, por ejemplo, que la evangelización no es un "aspecto" de nuestra actividad, sino la dimensión y el objetivo de todo lo que hacemos: desde la liturgia hasta la literatura, desde la catequesis hasta la cultura. ¿Qué sentido podrían tener de otra forma, todas estas cosas?

—Son conocidos los desastres provocados por un cierto catolicismo pro-

gresista en las últimas décadas. La situación de muchos seminarios y de muchas facultades teológicas, no sólo Austria es un ejemplo de ello. ¿Pero puede tener éxito una respuesta centrada sólo y exclusivamente en la disciplina y en la propuesta sic et simpliciter de las normas morales y en los contenidos doctrinales?

—La cura de una enfermedad presupone siempre, si pretende ser eficaz, un buen diagnóstico. Yo creo que la verdadera enfermedad que aqueja al catolicismo se llama simplemente falta de fe. No se reconoce la realidad viva de la Encarnación. Cualquier terapia de ataque, pero parcial, que quiera hacer frente a las manifestaciones aisladas del mal, está destinada a ser ineficaz. La respuesta para los fenómenos negativos a los que usted se refiere puede provenir solamente de una reforma profunda del cristianismo. El centro de nuestra atención tiene que ser la conversión de la persona, aunque ya esté dentro de la Iglesia y ocupe cargos institucionales. Si esto es lo que se desea entonces se procederá siempre con paciencia y esperanza. Sin forzar, con aquella última libertad que es el

don de la caridad.

—Pocos meses antes de ser elegido Papa, el cardenal Luciani dijo a su clero: "¿No será el caso de reducir reuniones, investigaciones y discusiones para rezar un poco más, para hacer un poco más de silencio, y después arremangarse y actuar?" ¿Le parece un consejo válido?

—La intención del cardenal Luciani era justísima. El ideal sería que también las reuniones fueran vividas como un gesto de oración. Entonces sí que serían útiles. Pero es verdad, muchas veces el ansia de la reunión, de la organización, se transforma en un subrogado de la falta de vida. Entré a la orden benedictina cuando ya era viejo, tenía 61 años, y elegí tomar el nombre de Hermann por eso mismo. Era un sabio, Hermann el jorobado, y sin embargo de una humildad extraordinaria; sufría terriblemente pero era la paciencia personificada. Fue una luz para todos, hasta los poderosos deseaban hablar con él. Porque en él la fe había llegado a ser una forma de vida. Y era evidente.

Lucio Brunelli



Un aspecto de Viena, capital de Austria y ciudad europea que tiene más contactos con la Iglesia del Este

bebes



Casa  
Gesell

niños

## ESPECIALISTAS EN GENTE DEL SIGLO XXI

### AHORA FUTURA MAMA

UNICENTER SHOPPING - Paraná y Panamericana  
Local 2073 - Martínez

CENTRO: Diagonal Norte 999 - Tel. 396-1796

NORTE: Callao 602 - Tel. 42-0290 - Peluquería

ALMAGRO: Corrientes 4201 - Tel. 89-7039

BELGRANO: Cabildo 1701 - Tel. 784-6825

MARTINEZ: Av. Santa Fe 2101 - Tel. 792-3368

LOMAS DE ZAMORA: Boedo 428 - Tel. 243-1062

CORDOBA: 9 de Julio 123 - Tel. 40904

JUMBO: Local 27 - Av. F.F. de la Cruz y Escalada

HARRODS: Florida y Paraguay - Ter. piso

CABALLITO: Rivadavia 4366 - Tel. 982-9011/  
9106/9506

Ventas por mayor: H. Yrigoyen 4275/79 -  
Tel. 982-9011/9106/9506

Departamento obsequios empresarios



# QUE ASOMBRO EN EFESO



38

**A**sombro y tristeza. Sentimientos que se alternan, prepotentes, en el ánimo del visitante que hoy recorre, en Efeso, los memorables lugares de la primera predicación cristiana. La casa donde María transcurrió sus últimos años, la tumba del apóstol Juan, que en Efeso escribió su Evangelio, la iglesia donde se llevó a cabo el Concilio que en el 431 proclamó a María "Madre de Dios", el teatro donde el apóstol Pablo y sus amigos se libraron por milagro de ser linchados.

Asombro, porque aquellas cosas que se han estudiado en los textos sagrados durante toda la vida, es como si aquí adquirieran una concreción humana, una memoria de imágenes que ninguna palabra escrita puede comunicar. Pero también tristeza al ver que de este conmovedor pasado hoy quedan solamente ruinas. Como si el gran río de la expansión cristiana, que fertilizó con sus aguas estas tierras hace dos mil años, se hubiera retirado para siempre. En Turquía son apenas 16.000 los católicos. Y su vida no es fácil, a pesar de la ayuda que reciben de los diligentes padres capuchinos. Muchos dejan el país. Y lo mismo sucede en todo el Medio Oriente, lamentablemente.

Allí está la tumba del Apóstol. No hay ni siquiera una cruz o una inscripción, porque las autoridades prohíben cualquier asomo de "propaganda religiosa" en público. Es pobre, desnuda. No hay dudas, sin embargo, de que precisamente aquí fue sepultado, hacia fines del siglo I, el cuerpo de Juan. Vivió en Efeso los últimos años de su vida. En aquel tiempo la ciudad era una de las más ricas y populosas de Oriente, después de Alejandría y Antioquía. Después de la muerte de Pablo, en Roma, Juan se transformó en la cabeza de las comunidades de Asia Menor. Alrededor de la tumba se encuentran

**Pablo, Juan, la casa de María.**

**Hoy se encuentra todo en tierra islámica. Un gran estudioso ha visitado aquellos lugares. Este es su diario de viaje.**

todavía los restos de la inmensa basílica, con una columnata de dos pisos, que el emperador Justiniano hizo construir en honor del apóstol.

Hace por lo menos un siglo que los cristianos tenían prohibido celebrar misa en este lugar. Ni siquiera el deseo de Pablo VI, que visitó Efeso y Estambul en julio del '67, pudo ser satisfecho. Al contrario, hasta su gesto de arrodillarse en la basílica de Santa Sofía, que ahora se usa como museo, disgustó a la opinión pública de este país musulmán. El privilegio le correspondió, el 8 de mayo pasado, a un grupo de estudiosos reunidos en Asia Menor para un simposio internacional sobre San Juan. Estaban presentes, además del que suscribe, el cardenal de Nápoles, Michele Giordano, el nuncio Sergio Sebastiani, el arzobispo de Esmirna, monseñor Germano Bernardini, el rector de la Universidad Lateranense, monseñor Pietro Rossano y un grupito de cincuenta personas formado por estudiosos, sacerdotes y religiosos. Pro-

bablemente el aspecto cultural de la iniciativa promovida por los padres capuchinos favoreció la concesión del permiso para celebrar la eucaristía al abierto, sobre el basamento de cemento que recubre la urna funeraria de Juan. Fue una emoción especial, para mí, pronunciar en el simposio efesino, en la proximidad de la basílica de San Juan, una exposición sobre el apóstol que Jesús amaba, "aquel que se había reclinado sobre el pecho de Jesús (Jn 13,25)".

No lejos de la tumba del evangelista, siempre entre las ruinas de la ciudad antigua, hay otro lugar de rica memoria: el gran Teatro. "¡Viva la gran Diana de los efesios, viva la gran Diana de los Efesios!" (Hch 19,28-34). Pareciera que todavía se escucha resonar, en el viento, los gritos de la furiosa multitud de comerciantes que arrastró hasta aquí a San Pablo y algunos de sus discípulos. Querían lincharlos. Pobre gente, vivía de la fabricación de estatuillas de plata de la diosa Diana

Polimaste (es decir, de grandes pechos), símbolo de la fecundidad, que tenía en Efeso un gran templo, el Artemision, una de las siete maravillas del mundo antiguo. Con razón temían ser económicamente perjudicados por esta nueva y extraña religión importada de Palestina. Recién en el último minuto, como cuentan los Hechos de los Apóstoles, Pablo fue salvado por una providencial intervención de los responsables de la seguridad (Hch 19,35-40).

**La Iglesia del Concilio**, "la gran iglesia llamada Santa María" está ubicada en cambio al norte de las Termas del Puerto. Fue la primera iglesia cristiana dedicada a María. Aquí se llevó a cabo el famoso Concilio de Efeso del 431. Y el pensamiento se puebla con las imágenes de aquellos doscientos obispos que después de tres meses de encendidas discusiones aprobaron la definición de María "Madre de Dios" en cuanto madre de Cristo. *Theotokos*, en

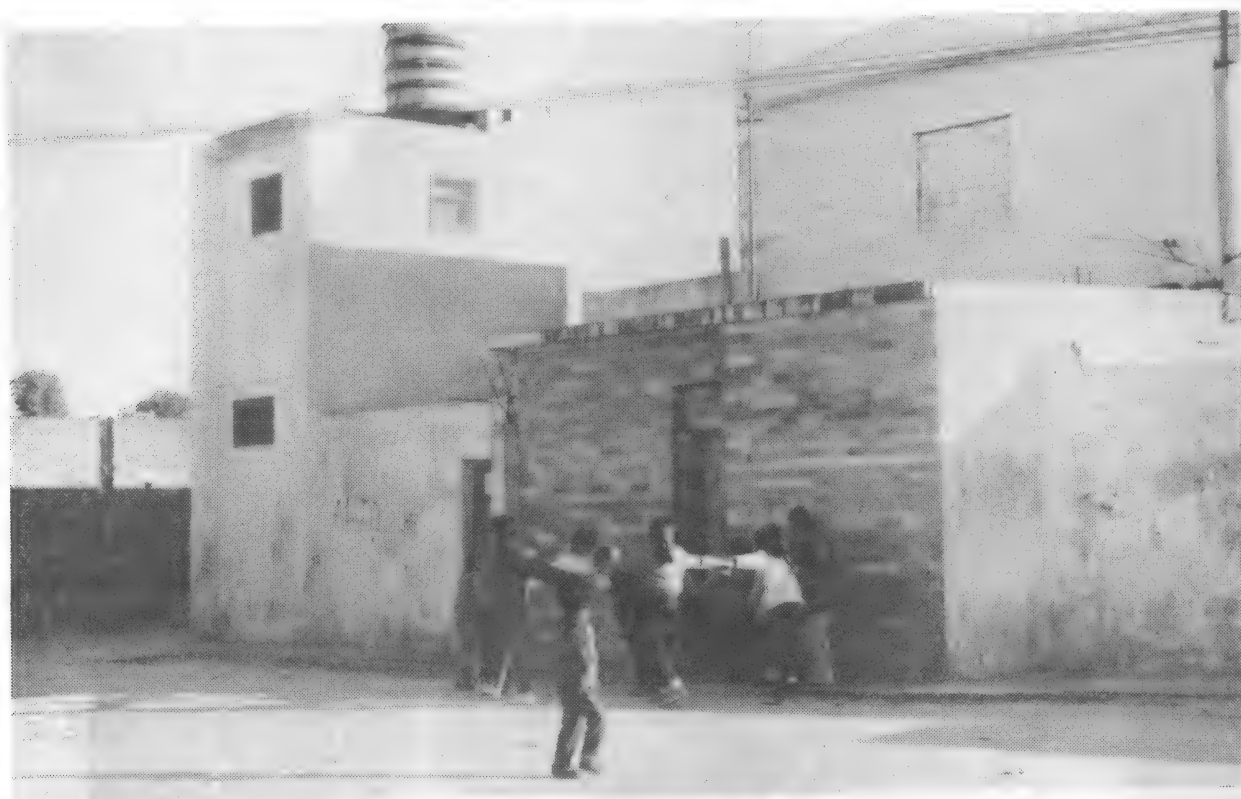
griego. El patriarca de Constantinopla, Nestorio, que no lograba admitir la idea de que la madre de Jesús fuera Madre de Dios, fue destituido. Una vez más lo que estaba en juego era la encarnación: dos naturalezas pero una única persona en Cristo. Y si la única persona de Cristo es de naturaleza divina, su madre es Madre de Dios, *Dei genitrix*.

En los verbales del Concilio consta también la llegada a Efeso de Juan y María, algunos años después de la crucifixión de Cristo. La casa de la Virgen fue localizada recién en el siglo XIX. De un modo que parece increíble. Una mística alemana, Catherine Emmerich, muerta en 1824, tuvo visiones: "veía" la casa de María y empezó a describir todos los detalles. "¡Está loca!", dijeron. Porque Catherine nunca había salido de Alemania. Después de algunas indecisiones muy comprensibles el director del Colegio de Esmirna, Eugene Poulion, de la orden de los Lazaristas, trató de compro-

bar la veracidad de estas visiones. Encargó a un grupo encabezado por el padre Young que realizara las investigaciones necesarias. Ellos exploraron largamente las montañas al sur de Efeso y terminaron encontrando unas ruinas en un lugar denominado Panaya Kapulu, "la casa de la Virgen". Increíblemente la descripción de la mística alemana correspondía en todos los detalles a la realidad. Los arqueólogos determinaron que los cimientos del edificio eran del siglo I. Alrededor de la casa se encontraron los restos de un cementerio, con todos los cuerpos orientados hacia ella, señal de que era un lugar venerado. En 1892 el obispo de Esmirna, monseñor Timoni, dispuso que la casa pudiera ser lugar de peregrinación. Posteriormente fue restaurada. Tanto Pablo VI (en 1967) como Juan Pablo II (en 1979) se arrodillaron para orar en esta casa, donde vivió María.

Ignace de Potterle





40

# LA FE Y SUS DERIVADOS

**En un barrio humilde de Paraná comenzó hace 18 años esta obra que sigue creciendo. Una historia que nos habla de cómo la fe genera una mirada nueva sobre toda la realidad dando respuestas integrales y no parciales al problema de los marginados.**

**S**i alguien hubiera ido a Paraná hace 20 años y hubiera preguntado por el barrio Macarone, seguramente le hubieran contestado: “¡Ah! sí, el rancherío. Mire... un poco antes de caerse al río, seguro lo encuentra”.

Macarone es hoy uno de los barrios marginales de Paraná donde se ve una gran pobreza. Ranchos de barro, algunos de chapa y, los que más han podido, lograron construir algo de material. Con el tiempo, la marginalidad de sus habitantes se fue acentuando y, como todo asentamiento de estas características, poco a poco se transformó en un “gheto” cerrado. Con códigos y costumbres propios y poco me-

nos que inaccesibles o incomprensibles para cualquiera “de afuera”. Entendiéndose por “afuera” a la ciudad urbanizada, con luces en sus calles bien trazadas, con conexiones de agua, con casas construidas sobre terrenos propios... que comienza apenas a 100 o 200 metros más allá.

Cierto día de hace 18 años, un sacerdote irlandés (recién llegado al país y que no sabía ni buenos días, se metió en uno de los ranchos de este barrio. Y empezó a trabajar. ¿Sus herramientas?: fe.

Este cura que tiene fe se llama Alejandro Paterson y a la fecha acusa 52 años. El y tres amigos más pertenecían a la congregación de los Christians

Brothers (Hermanos Cristianos), juntos trabajaron en los colegios que los Hermanos tenían en Sudáfrica y juntos regresaron a su Irlanda natal para dejar la congregación y ordenarse sacerdotes poco tiempo después. Hasta que un día, monseñor Tortolo se los trajo a Paraná y los instaló en la parroquia san Miguel Arcángel, donde, dicho sea de paso, hoy tienen un comedor para ancianos.

**Historias secretas de la Iglesia Argentina.** “Cuando yo vine, todo el barrio estaba así”, nos cuenta el padre Alejandro, señalando los ranchos, “una persona que venía conmigo me mostró la enorme cantidad de niños que

había en Macarone. Por eso pensé en no hacer algo rápido sino algo a nivel educacional. Lento, poco a poco, tratando de cambiar la mentalidad. Para eso comenzamos con lo más urgente y lo más importante que son los niños, ya que si se quiere cambiar algo hay que empezar por educar un poco mejor. Empezamos en un ranchito. Al tiempo hicimos un salón de 18 por 6 donde funcionaba la cocina, el comedor, las aulas, la capilla. Como era peligroso cocinar dentro, hicimos una cocina y poco a poco fuimos construyendo las aulas.

Nada está planificado, todo está hecho en la medida que surgieron las necesidades. Cuando empezamos venían pocos chicos, no porque no hubiera sino porque no pensaban que íbamos a seguir. Tuve que ir ranchito por ranchito a preguntar por qué no mandaban a sus niños. Al comienzo, alguien me dijo 'Padre todos empiezan allá y nadie termina nada porque no es fácil trabajar con esta gente.' Parte de la cultura de una persona es ser agradecida, por eso parecía que si la gente no agradecía no apreciaba la obra".

Nos cuenta además que iban a buscar a los chicos en una camioneta. Con el tiempo pudieron adquirir un micro que, de lunes a sábado recorre los barrios vecinos a las siete de la mañana recogiendo a los chicos que estarán en la guardería, en el jardín de infantes y en la escuela de apoyo. Alrededor de 500 almuerzan allí diariamente.

"Frecuentando el jardín y después la escuela de apoyo, los chicos aprenden a tener una rutina y un orden en sus vidas, que es lo que normalmente les falta. Cuando son adultos se les acusa de no saber trabajar pero ¿quién les enseñó?", comenta el padre Patterson "si ni siquiera han podido desarrollar sus mínimas potencialidades. Y no es que los otros chicos que vayan a escuelas estatales puedan hacerlo más fácilmente, porque ni materiales tienen para desarrollar un trabajo artístico. Pero una familia normal manda a los chicos que tengan estos intereses a institutos, talleres de manualidades, etc. y así la criatura puede descubrir sus capacidades y desarrollarlas. Puede ir a guitarra, aprender música. Por eso es importante, no solamente que ellos hagan bien la escuela, que es lo principal, sino que puedan hacer también estas otras actividades. Que tengan la oportunidad de desarrollar talentos, que descubran sus potencialidades. Cuando pasan de grado, algunos han

ganado medallas por mejores alumnos. Aprenden que son capaces de competir entre ellos".

**"Aprenden que son capaces.** Y esto es importante porque el hombre no está disminuido en su apreciación de sí mismo. Tienen que descubrir sus capacidades de integrarse en la sociedad, en iguales condiciones que los demás y no ser perjudicado simplemente porque su padre vivió sin estas oportunidades. De otro modo siempre quedamos en lo mismo: los pobres son hijos de pobres. Se habla de democracia, de iguales posibilidades para todos... es todo teoría. Hay que empezar con estos niños porque éstos no tienen las mismas oportunidades, no tienen iguales posibilidades ni siquiera para empezar."

En el recorrido por las aulas del jardín de infantes, las maestras nos mostraban orgullosas los trabajos de sus chicos. "Por el contexto familiar en el que viven —nos comenta una de las maestras— estos chicos tardan más en asimilar nociones de tiempo y espacio (arriba-abajo, adentro-afuera, más grande-más chico, etc.), nociones que en una familia normal se aprenden en la convivencia durante los primeros años. Si a esto se le agrega que comienzan la escuela primaria sin haber ido al jardín, se explica fácil por qué hay tanta deserción o hay chicos de 12 años en los primeros grados." "El sistema educacional que está armado —agrega el padre— no coincide con la realidad, los pobres no lo pueden aprovechar. Por eso hay que tener otro sistema adicional que ayude y apoye a las familias para que los chicos puedan apro-

vechar de lo que hay. Nosotros queremos que puedan integrarse poco a poco en la sociedad. Por eso yo no quise hacer acá la escuela primaria sino una escuela de apoyo y empezar con el jardín para que ellos puedan empezar bien la escuela".

Acompañarlos en los primeros años significa para las maestras brindarles una atención que en su casa casi no existe. En la escuela de apoyo les ayudan a hacer los deberes escolares, les controlan los boletines y las inasistencias y se mantienen en contacto con las maestras de las escuelas que frecuentan los chicos, de segunda madre pasan a ser casi como la primera. Una de ellas no se explica que este tipo de escuela de apoyo es única en el país.

**Reservado para pedagogos** que no conocen las ventajas de ser católico: "Yo les pido a las maestras que en los recreos no charlen entre ellas sino con los chicos. Quiero que conversen con ellos porque muchas veces es el único momento en que alguien grande les presta atención, les hace caso. Aunque sea para escuchar sus tonteras. Muchas veces se enteran de cosas muy serias que suceden en las familias. Por eso les pido que estén con ellos, porque es parte de la educación que tienen que darle a los chicos. Escuchar. Es fundamental que tengan alguien que los escuche".

El padre Alejandro cuando tiene que referirse a las infinidad de obras que se han emprendido desde la Iglesia con los pobres, firma esta obra con una frase de Chesterton: "No es que el catolicismo haya fracasado sino que nunca



P. Alejandro: "No son dignos porque son pobres sino porque son hombres"



Esta obra los acompaña en sus primeros años dándoles la oportunidad de una vida digna a partir de sus propias potencialidades



fue verdaderamente probado” y agrega de su cosecha: “Creo que la dificultad en la Iglesia hoy, en el fondo es una falta de fe, no se cree que realmente el poder de Dios pueda hacer algo. Es como una incapacidad de creer que la gracia de Dios pueda redimir la realidad. Por esto es que la obra está bajo la advocación de María Reina Inmaculada, porque nos muestra la misión real del hombre de colaborador en la obra creadora de Dios. El hombre tiene que asumir su responsabilidad, obedecer al mandato de dominar el mundo, se le ha dado la creación para que la perfeccione y esto es lo que lo dignifica. Nosotros trabajamos para que el hombre reconozca su dignidad y libremente acepte el plan de Dios. No le damos porque es pobre, sino porque lo merece; en la escuela el que no viene no recibe los regalos, por ejemplo. El hombre tiene la inmensa libertad de aceptar o no su dignidad”.

—¿Quién apoya esta obra y cómo subsiste?

—“Apoyar la apoya mucha gente. He recibido muchas felicitaciones, mucho aliento. Pero concretamente el Estado subvenciona una mínima parte”. El jardín de infantes está reconocido en el ministerio por lo que el Estado aporta el sueldo de las maestras y la comida de 75 chicos (sobre un total de 500). El personal de cocina y mantenimiento que depende directamente del padre percibe también su salario en blanco y en varios casos son superiores al de las maestras. “Es que al padre no le gusta hacer caridad a costa de la caridad ajena”, nos comenta una colaboradora de la obra. Casi todas las

personas que están con él llevan más de diez años, algunas 15 y hasta 17.

Todo se ha ido levantando a fuerza de Providencia parece. Amigos irlandeses que ayudaban, parte de una herencia, gente que colabora desinteresadamente. Lo cual no significa que todo vaya sobre ruedas a nivel financiero. “Cada vez que puedo avanzo un poco”, nos dice el padre mirando la obra que se está levantando junto a la escuela. Consiste en una cancha de básquet, una de squash (!) y un taller de oficios para varones. Por supuesto que lo insólito de la cancha de squash despertó nuestra curiosidad. “En todo Paraná sólo hay dos, una en el club más exclusivo de la ciudad, la otra está acá —comenta muy divertido—. Todo esto es para tratar de ampliar los horizontes de los chicos. Yo no tengo nada contra el fútbol, me encanta. Pero ¿por qué no ampliarles el horizonte con otras cosas? ¿por qué solamente la clase media puede jugar al paddle o al squash? Y este deporte es muy importante porque ya a esta edad aprenden que la mujer y el hombre son fundamentalmente iguales, porque en fútbol no se puede jugar contra las mujeres, pero squash sí, y las mujeres ganan muchas veces”.

—¿Qué continuidad puede haber para el chico después que termina la primaria?

—“Para los varones estamos intentando terminar este taller de oficios y para las mujeres ya está funcionando una escuela taller donde aprenden corte y confección, dactilografía, peluquería. A algunos de los chicos que quisieron hacer el secundario nosotros los ayudamos para que puedan seguir. Te-

nemos una chica que trabaja acá de maestra, ella vino de un ranchito, nosotros le ayudamos para que siguiera el secundario y ahora una familia amiga le está pagando para que termine el profesorado de jardín de infantes”.

Un amigo le regaló al padre un terreno y ahí nomás empezó un plancito de viviendas. Son 8 casitas, algunas ya están terminadas y otras no se han terminado de levantar. Apelando siempre a la libertad de la persona, les da a cada familia la posibilidad, que de otro modo no hubieran tenido, de acceder a un terreno y a una casa prácticamente levantada. Todo lo demás corre por cuenta del esfuerzo y el trabajo de cada uno. Mientras se hacían los cimientos y se levantaban las paredes, cada uno debía pagar por mes el equivalente a una bolsa de portland y al 25% del sueldo de peón. Lo demás, el resto de los materiales y un albañil se les ofrecía sin cobrárselo. Como deben ayuda en la medida de sus posibilidades, las casas se están terminando según el esfuerzo de cada uno. “Hubo gente que no quiso aceptar este plan porque sabía que tenía que trabajar. Y la pobreza es una virtud evangélica si se elige, si no, no hace más que denigrar la dignidad del hombre”.

Frente a la escuela hay una imagen de María Reina Inmaculada, aún sin terminar. Le faltan las manos y terminar de darle forma al manto, pero el rostro está prácticamente terminado, visible y definido, para quien quiera mirarlo. Se nos antoja una imagen de la Iglesia y por reflejo, una imagen de esta obra. Chesterton, agradecido.

Mariana Janún



Responsable seguros turísticos: POLVANI TOURS

# Antiguas Civilizaciones

**20  
DÍAS**

Visitando: El Cairo, Luxor, Tel Aviv, Haifa, Galilea, Jerusalem, Atenas, Estambul y Roma. Hoteles de primera categoría y lujo. 1/2 pension durante todo el recorrido. Salidas desde Abril a Setiembre.

Visitas y entradas a museos y monumentos incluidas.

INFORMES E INSCRIPCIONES EN LA AGENCIA DE SU CONFIANZA O EN

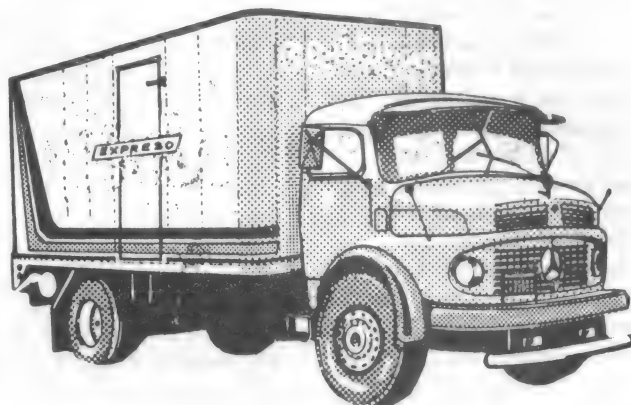
## POLVANI

ORGANIZACION POLVANI DE VIAJES Y TURISMO INTERNACIONAL S.A.  
BUENOS AIRES: Av. Santa Fe 880 - Tel.: 322-9825 - 5019 - Fax 322-9935  
BARILOCHE: Quaglia 268 - Ed. Firenze - Local 24 - Tel.: 23286

RAINUZZO

Dic. Ley 18694/70 - Ley 19.045 - Grupos Res. N. 0260 - 0261 - 0262 - 0263 - 0264 - 0265 - 0266 - 0267 - 0268 - 0269 - 0270 - 0271 - 0272 - 0273 - 0274 - 0275 - 0276 - 0277 - 0278 - 0279 - 0280 - 0281 - 0282 - 0283 - 0284 - 0285 - 0286 - 0287 - 0288 - 0289 - 0290 - 0291 - 0292 - 0293 - 0294 - 0295 - 0296 - 0297 - 0298 - 0299 - 0300 - 0301 - 0302 - 0303 - 0304 - 0305 - 0306 - 0307 - 0308 - 0309 - 0310 - 0311 - 0312 - 0313 - 0314 - 0315 - 0316 - 0317 - 0318 - 0319 - 0320 - 0321 - 0322 - 0323 - 0324 - 0325 - 0326 - 0327 - 0328 - 0329 - 0330 - 0331 - 0332 - 0333 - 0334 - 0335 - 0336 - 0337 - 0338 - 0339 - 0340 - 0341 - 0342 - 0343 - 0344 - 0345 - 0346 - 0347 - 0348 - 0349 - 0350 - 0351 - 0352 - 0353 - 0354 - 0355 - 0356 - 0357 - 0358 - 0359 - 0360 - 0361 - 0362 - 0363 - 0364 - 0365 - 0366 - 0367 - 0368 - 0369 - 0370 - 0371 - 0372 - 0373 - 0374 - 0375 - 0376 - 0377 - 0378 - 0379 - 0380 - 0381 - 0382 - 0383 - 0384 - 0385 - 0386 - 0387 - 0388 - 0389 - 0390 - 0391 - 0392 - 0393 - 0394 - 0395 - 0396 - 0397 - 0398 - 0399 - 0400 - 0401 - 0402 - 0403 - 0404 - 0405 - 0406 - 0407 - 0408 - 0409 - 0410 - 0411 - 0412 - 0413 - 0414 - 0415 - 0416 - 0417 - 0418 - 0419 - 0420 - 0421 - 0422 - 0423 - 0424 - 0425 - 0426 - 0427 - 0428 - 0429 - 0430 - 0431 - 0432 - 0433 - 0434 - 0435 - 0436 - 0437 - 0438 - 0439 - 0440 - 0441 - 0442 - 0443 - 0444 - 0445 - 0446 - 0447 - 0448 - 0449 - 0450 - 0451 - 0452 - 0453 - 0454 - 0455 - 0456 - 0457 - 0458 - 0459 - 0460 - 0461 - 0462 - 0463 - 0464 - 0465 - 0466 - 0467 - 0468 - 0469 - 0470 - 0471 - 0472 - 0473 - 0474 - 0475 - 0476 - 0477 - 0478 - 0479 - 0480 - 0481 - 0482 - 0483 - 0484 - 0485 - 0486 - 0487 - 0488 - 0489 - 0490 - 0491 - 0492 - 0493 - 0494 - 0495 - 0496 - 0497 - 0498 - 0499 - 0500 - 0501 - 0502 - 0503 - 0504 - 0505 - 0506 - 0507 - 0508 - 0509 - 0510 - 0511 - 0512 - 0513 - 0514 - 0515 - 0516 - 0517 - 0518 - 0519 - 0520 - 0521 - 0522 - 0523 - 0524 - 0525 - 0526 - 0527 - 0528 - 0529 - 0530 - 0531 - 0532 - 0533 - 0534 - 0535 - 0536 - 0537 - 0538 - 0539 - 0540 - 0541 - 0542 - 0543 - 0544 - 0545 - 0546 - 0547 - 0548 - 0549 - 0550 - 0551 - 0552 - 0553 - 0554 - 0555 - 0556 - 0557 - 0558 - 0559 - 0560 - 0561 - 0562 - 0563 - 0564 - 0565 - 0566 - 0567 - 0568 - 0569 - 0570 - 0571 - 0572 - 0573 - 0574 - 0575 - 0576 - 0577 - 0578 - 0579 - 0580 - 0581 - 0582 - 0583 - 0584 - 0585 - 0586 - 0587 - 0588 - 0589 - 0590 - 0591 - 0592 - 0593 - 0594 - 0595 - 0596 - 0597 - 0598 - 0599 - 0600 - 0601 - 0602 - 0603 - 0604 - 0605 - 0606 - 0607 - 0608 - 0609 - 0610 - 0611 - 0612 - 0613 - 0614 - 0615 - 0616 - 0617 - 0618 - 0619 - 0620 - 0621 - 0622 - 0623 - 0624 - 0625 - 0626 - 0627 - 0628 - 0629 - 0630 - 0631 - 0632 - 0633 - 0634 - 0635 - 0636 - 0637 - 0638 - 0639 - 0640 - 0641 - 0642 - 0643 - 0644 - 0645 - 0646 - 0647 - 0648 - 0649 - 0650 - 0651 - 0652 - 0653 - 0654 - 0655 - 0656 - 0657 - 0658 - 0659 - 0660 - 0661 - 0662 - 0663 - 0664 - 0665 - 0666 - 0667 - 0668 - 0669 - 0670 - 0671 - 0672 - 0673 - 0674 - 0675 - 0676 - 0677 - 0678 - 0679 - 0680 - 0681 - 0682 - 0683 - 0684 - 0685 - 0686 - 0687 - 0688 - 0689 - 0690 - 0691 - 0692 - 0693 - 0694 - 0695 - 0696 - 0697 - 0698 - 0699 - 0700 - 0701 - 0702 - 0703 - 0704 - 0705 - 0706 - 0707 - 0708 - 0709 - 0710 - 0711 - 0712 - 0713 - 0714 - 0715 - 0716 - 0717 - 0718 - 0719 - 0720 - 0721 - 0722 - 0723 - 0724 - 0725 - 0726 - 0727 - 0728 - 0729 - 0730 - 0731 - 0732 - 0733 - 0734 - 0735 - 0736 - 0737 - 0738 - 0739 - 0740 - 0741 - 0742 - 0743 - 0744 - 0745 - 0746 - 0747 - 0748 - 0749 - 0750 - 0751 - 0752 - 0753 - 0754 - 0755 - 0756 - 0757 - 0758 - 0759 - 0760 - 0761 - 0762 - 0763 - 0764 - 0765 - 0766 - 0767 - 0768 - 0769 - 0770 - 0771 - 0772 - 0773 - 0774 - 0775 - 0776 - 0777 - 0778 - 0779 - 0780 - 0781 - 0782 - 0783 - 0784 - 0785 - 0786 - 0787 - 0788 - 0789 - 0790 - 0791 - 0792 - 0793 - 0794 - 0795 - 0796 - 0797 - 0798 - 0799 - 0800 - 0801 - 0802 - 0803 - 0804 - 0805 - 0806 - 0807 - 0808 - 0809 - 0810 - 0811 - 0812 - 0813 - 0814 - 0815 - 0816 - 0817 - 0818 - 0819 - 0820 - 0821 - 0822 - 0823 - 0824 - 0825 - 0826 - 0827 - 0828 - 0829 - 0830 - 0831 - 0832 - 0833 - 0834 - 0835 - 0836 - 0837 - 0838 - 0839 - 0840 - 0841 - 0842 - 0843 - 0844 - 0845 - 0846 - 0847 - 0848 - 0849 - 0850 - 0851 - 0852 - 0853 - 0854 - 0855 - 0856 - 0857 - 0858 - 0859 - 0860 - 0861 - 0862 - 0863 - 0864 - 0865 - 0866 - 0867 - 0868 - 0869 - 0870 - 0871 - 0872 - 0873 - 0874 - 0875 - 0876 - 0877 - 0878 - 0879 - 0880 - 0881 - 0882 - 0883 - 0884 - 0885 - 0886 - 0887 - 0888 - 0889 - 0890 - 0891 - 0892 - 0893 - 0894 - 0895 - 0896 - 0897 - 0898 - 0899 - 0900 - 0901 - 0902 - 0903 - 0904 - 0905 - 0906 - 0907 - 0908 - 0909 - 0910 - 0911 - 0912 - 0913 - 0914 - 0915 - 0916 - 0917 - 0918 - 0919 - 0920 - 0921 - 0922 - 0923 - 0924 - 0925 - 0926 - 0927 - 0928 - 0929 - 0930 - 0931 - 0932 - 0933 - 0934 - 0935 - 0936 - 0937 - 0938 - 0939 - 0940 - 0941 - 0942 - 0943 - 0944 - 0945 - 0946 - 0947 - 0948 - 0949 - 0950 - 0951 - 0952 - 0953 - 0954 - 0955 - 0956 - 0957 - 0958 - 0959 - 0960 - 0961 - 0962 - 0963 - 0964 - 0965 - 0966 - 0967 - 0968 - 0969 - 0970 - 0971 - 0972 - 0973 - 0974 - 0975 - 0976 - 0977 - 0978 - 0979 - 0980 - 0981 - 0982 - 0983 - 0984 - 0985 - 0986 - 0987 - 0988 - 0989 - 0990 - 0991 - 0992 - 0993 - 0994 - 0995 - 0996 - 0997 - 0998 - 0999 - 1000

**Servicio de Buenos Aires a Córdoba y viceversa, con salidas diarias y entregas a domicilio**



**EXPRESO**  
**CORDIAL** S.R.L.

**NUEVA IMAGEN EN SERVICIO**

CASA CENTRAL  
JUAN RODRIGUEZ 1270  
TEL.: 550661  
Bº San Vicente  
CORDOBA

Suc. BUENOS AIRES  
EMILIO LAMARCA 55  
Alt. Rivadavia 7900  
TEL.: 612-1840  
CAPITAL FEDERAL

## TRANSPORTES ATLANTIDA S.A.C.

Servicios especiales y Excursiones Nacionales e Internacionales. VIAJES DE EGRESADOS - RETIROS ESPIRITUALES - CONGRESOS - CONVENCIONES. Durante la Temporada de Verano Viaje a SANTA CLARA DEL MAR / MAR DEL PLATA / PINAMAR / VILLA GESELL.

En los Tradicionales "JUMBUS" para el Servicio "EL MONARCA" y en los recientemente incorporados "CX 40" para el Servicio "EL NEPTUNO", con Bar - Toilette - Video - Música Funcional - Audifonos - Aire Acondicionado y Calefacción.

Precios especiales a Parroquias y Colegios Religiosos  
Comuníquese con nosotros en Arévalo 2024/26, Capital Federal. Tel. 772-3384/4824 y 771-0800



**"ATLANTIDA" presente en el siempre necesario camino a Luján**



# PUMAS-INGLATERRA: TIEMPO DE TEST-MATCH

**En un año arduo y con una gira también en tierra inglesa, los argentinos tienen que demostrar que, pese a la crisis, pueden volver al primer nivel.**

y 38 m penales de Pears (I).  
Resultado final: Tucumán 14,  
Inglaterra 19.

**Buenos Aires: triunfo histórico.** Inglaterra había perdido en su debut ante Banco Nación. En su segundo partido realizó muchos cambios e hizo lo propio ante el seleccionado de Buenos Aires. Contra los tucumanos, ante el traspie inicial, puso casi lo mejor que trajo, ante Buenos Aires hizo ocho cambios sin pensar en lo que muy pocos pensaban: un posible triunfo del seleccionado local. En rigor a la verdad, Buenos Aires obligó al reconocimiento unánime

44

**L**os días previos a la confrontación entre Los Pumas y el seleccionado de Inglaterra conllevan la lógica carga de ansiedad, de interrogantes, máxime si como ocurre con ambas escuadras, los antecedentes más recientes mueven a diversas conjeturas. Veamos. Por el lado de nuestros ilustres visitantes hay una suerte de contradicción cuando en enero último perdieron la final del torneo de Cinco Naciones ante Escocia y luego en nuestras tierras cosecharon una ajustada victoria ante Tucumán y dos derrotas impensadas, primero frente a Banco Nación, y, en segunda instancia ante el vapuleado seleccionado de Buenos Aires, caso, este último, en que casi nadie creía podía producirse. Por el lado de Los Pumas ya hemos desgarnado parte de lo que acontece con nuestro seleccionado. Antes de entrar en este tema específico y en lo que pueda ocurrir en el primero de los test-match a efectuarse el próximo sábado —el otro, el desquite es el 4 de agosto—, podemos dar detalle de las actuaciones inglesas en Tucumán, primero, y ante Buenos Aires.

**En Tucumán: 19 a 14 sobre el final.** Con muchas variantes en relación a su presentación en Argentina, conociendo el poderío del campeón argentino, Inglaterra ganó en los últimos 6 minutos un partido que le fue esquivo en buena parte de su desarrollo. Es que Tucumán, sin Mesón y Sauce, dos excelentes pateadores, le planteó una dura lucha en la disputa de la pelota en las distintas formaciones.

Además, los tucumanos presionaron desde el minuto inicial en la base de las fuentes, con la tercera línea unida, por el centro de la cancha con sus insiders. De esta forma trató de conseguir dos objetivos: impedir avances de su contrincante y, también, buscar la réplica a través de una pelota perdida, un tackle bien puesto. Inglaterra, por su parte, con la conocida altura de su segunda línea, con similares conceptos de presión y de tackling emparejaba el desarrollo aunque el resultado parcial favoreciese por 8 a 6 a los locales.

En el segundo tiempo las condiciones del match eran parecidas. Mucha batalla para conseguir los saques, tackle por todos los sectores del campo y poco riesgo, solamente el aprovechamiento de las infracciones quedaba como argumento ante la estrechez de espacios por usufructuar.

Tucumán, tras variantes en el marcador, quedó arriba 14 a 13 y se mantuvo ese tanteador hasta los últimos seis minutos del encuentro. Allí Inglaterra supo aprovechar dos penales en su favor y se alzó con una victoria sumamente ardua.

**SINTESIS: Tucumán:** Williams; M. Terán, Gauna, Gianotti y G. Gauna; Martínez Riera y Merlo; Santamarona, Bunader y Garretón; Macome y Fascioli; Coria, Le Fort y Molina.

**Inglaterra:** Hodgkinson; Oti, Buckton, Thompson y Underwood; Pears y Morris; Ryan, Rodber y Winterbottom; Redman y Dooley; Leonard, Oliver y Probyn.

**Tantos:** Primer tiempo: 10 m try de G. Terán (T); 17 m

penal Hodgkinson (I), 18 m ty M. Terán y 21 m penal Hodgkinson. En el segundo tiempo: 4 m penal Hodgkinson y 13 m try Oliver (I); 16 y 24 m penales Martínez Riera (T); 34



porque, consciente de sus limitaciones y plenamente conocedor de los puntos más débiles de los ingleses le jugó de igual a igual y le terminó ganando. Etchegoyen, segunda línea, y Di Nisio, tercera línea que actuó de "8", se dieron el gusto de derrotar a la selección de Inglaterra dos veces en una semana, con su club: Banco Nación y lógicamente el último sábado.

El primer tiempo, con parcial de 13 a 7 para los visitantes, había exhibido una mayor predisposición de los ingleses para lograr saques para descubrir flancos aprovechables de Buenos

Aires. Fue justo ese resultado aunque no por ello se podría afirmar que la superioridad era manifiesta. Cuando se aguardaba que los locales podrían quedar inmersos en una continuidad de sus rivales sobrevino la reacción. Buenos Aires jugaba con todo, sus forwards reaccionaron, y de esta forma el match ganó en emoción, en posibilidades de riesgo cierto para ambos conjuntos. Las variaciones en el marcador le otorgaron un final con alta dosis de suspense al encuentro. A sólo 5 minutos del cierre Inglaterra se colocó 23 a 20 al marcar Heslop el cuarto try de su equipo, pero

cuando se cumplían 38 minutos exactamente, Laborde le dio, con la conversión de Angaut, la victoria a Buenos Aires.

**SINTEISIS: Buenos Aires:** Angaut; Santiago Ezcurra, Laborde, García Simón y Jorge; Arbizu y Zanoni; Emilio Ezcurra, Di Nisio y Villalonga; Llanes y Etchegoyen; Lonardi, Cubelli y Ballatore.

**Inglaterra:** Pears; Oti, Carling, Thompson y Heslop; Hull y Hill; Ryan, Egerton y Winterbottom; Redman y Dooley; Ubogu, Oliver y Leonard.

**Tantos:** En el primer tiempo: 16 m penal Pears (I), 21 m gol de Pears por try de Ryan; 26 m try Cubelli (BA), 36 m penal Angaut (BA) y 37 m try Carling (I). En la segunda parte: 4, 12 y 19 m penales de Angaut (BA), 24 m gol de Pears (I) por try de Egerton; 32 m try de Santiago Ezcurra (BA), 35 m try Heslop (I) y 38 m gol de Angaut (BA) por try de Laborde. Resultado final: Buenos Aires, 26, Inglaterra, 23.

**Conclusión a la vista del primer test-match.** Esta noche Inglaterra jugará su cuarto partido ante la selección de Cuyo. Importa ese resultado por el hecho de la confrontación propiamente dicha, por ver en acción a la selección local ante los ingleses aunque es sabido que los visitantes reservarán lo mejor, sus jugadores más dotados para el sábado cuando les toque enfrentar a Los Pumas. Dijimos dos números atrás que los seleccionados en gira apuntan a los test. No por ello vamos a quitarle méritos a Banco Nación, a Tucumán, pese a perder ya Buenos Aires. Tampoco nos vamos a desdecir criticando con dureza a Inglaterra ya que, luego de varios partidos, su nivel se verá el sábado si es que pretenden los visitantes jugar bien y ganar.

Los Pumas vienen mal. Las derrotas ante Canadá así lo certifican. Pero la oportunidad es óptima para que recuperen terreno, pero que el ámbito

internacional vuelva a ser cercano, para que la técnica y garra distintivas aparezcan el próximo sábado.

Los ingleses han mostrado poco de lo mucho y bueno que los llevaron a convertirse en vicecampeones del torneo de Cinco Naciones. Su juego esquemático, su fibra en los forwards, efectividad para marcar tries emergieron como propuestas válidas. Su unilateralidad, la falta de continuidad, de tackling, también se hicieron visibles pero en el "debe" de los visitantes. Sin embargo a la hora de los tests, creemos, la cosa será muy distinta. Inglaterra dejó varios de los titulares en su tierra pero vino a ganar los tests-match. Y aunque esto parezca una perogrullada apunta al hecho de que los ingleses, después del receso, pueden haber actuado inconscientemente con menor fervor precisamente dirigiendo su mente a los encuentros ante Los Pumas. Lo hipotético juega mucho en estos conceptos. Lo real se verá a partir del sábado, cuando Los Pumas, con todo el aliento a su favor, traten de reabrir el crédito que una historia no tan lejana les brindó. Pero no deberán confiarse en estos frescos antecedentes ingleses. En estas derrotas ante equipos argentinos porque ello les resultaría totalmente contraproducente.

Inglaterra tratará de recuperar su mejor juego. Está en deuda con el público local que, por supuesto, aguarda mucho más de los visitantes. En Tucumán, Inglaterra estuvo a punto de perder pero, en su mejor trabajo, dio una prueba de que ante la exigencia responde plenamente.

Los Pumas están en la cuenta regresiva. En un año arduo y con una gira también en tierra inglesa, tienen que demostrar pese a la crisis, que pueden volver al primer nivel. Las virtudes individuales están, el equipo, si aparece en toda su dimensión, podría escribir otra página de gloria para el rugby argentino.

**Enrique R. Baratta**





# A G E N D A

## MUSICA



46

**Recital.** Del maestro Bruno Gelber, el martes 31 de julio a las 20 en la Embajada de España, a beneficio de la Fundación Ayuda al Niño Incapacitado Cardíaco "Fundanic", con obras de Beethoven (sonatas Pastoral, Tempestad y Waldstein). Informes Tel. 325-7922, 394-8344, 393-5117, 393-8759 y 41-1680.

**Banda Elástica.** Presenta su tercer espectáculo, los miércoles, jueves y viernes a las 21, sábados a las 21 y 23,30 y domingos a las 20 en el Teatro Del Globo, Marcelo T. de Alvear 1150.

**Domingos mozartianos.** Ciclo de Los Solistas de la Camerata Bariloche en el Café Mozart, Esmeralda 700, los domingos 29 de julio y 5 de agosto próximos, a las 15,30.

**Recital de clave.** El sábado 4 de agosto a las 18, en la Iglesia Metodista Central, Rivadavia 4050, con obras de Bach. Organiza la Academia Bach de Buenos Aires.

**Concierto.** De la Filarmónica de Buenos Aires dirigida por Guillermo Scarabino, el 2 de agosto en el Teatro Colón, con obras de Brahms, J. M. Castro y Debussy. Solista Antonio Guedes Barbosa (piano).

## CONCURSOS

**Centenario de Gardel.** Con motivo de cumplirse el centenario del fallecimiento de Carlos Gardel, la sede Avellaneda de la Alianza Francesa convoca a un concurso de poesía sobre el inolvidable cantante. Informes en Avenida Mitre 662, Avellaneda.

**Salón Santafesino del Humor y la Historieta.** Organiza el diario El Litoral de Santa Fe, sobre las categorías humor, historieta, caricatura e ilustración. Informes en la sede del diario, Av. 25 de Mayo 3536, Santa Fe, o Agencia Olivé, Av. Roque Sáenz Peña 852, primer piso, Buenos Aires. También en correspondencias.

**Ciencias Jurídicas y Sociales.** Convoca la Academia Nacional de Derecho y Ciencias Sociales de Buenos Aires, para optar al premio al mejor trabajo inédito sobre temas de las ciencias jurídicas y sociales, y al premio a la mejor obra editada originariamente en el país sobre el mismo tema. Bases en Av. Alvear 1711, primer piso, de 15 a 19, Tel. 812-9327.

**Certamen de danza y ballet.** Se realizará del 27 al 31 de agosto el Certamen Americano de Ballet y Danza de Buenos Aires para las disciplinas clásico y moderno, organizado por la Asociación de Arte y Cultura. Informes en Carlos Pellegrini 143, cuarto piso, oficina 17. Tel. 35-0660.

**Poesía, cuento y literatura infantil.** Convoca la Sociedad Argentina de Escritores (SADEO), a los autores de obras inéditas a optar por la Faja de Honor. Informes en Uruguay 1371, 4º piso de 16 a 19,30, antes del 31 de julio.



## CURSOS

**Historia de Buenos Aires.** El Instituto Histórico de la Ciudad de Buenos Aires inscribe en Córdoba 1556, primer piso, Tel. 42-9370 para participar en las VII Jornadas de Historia de la Ciudad de Buenos Aires, que se realizará en setiembre próximo.

**Informática.** Del 6 al 11 de agosto se efectuará la cuarta edición de las Escuelas de Ciencias Informáticas en la Facultad de Ciencias Exactas de la Universidad Nacional de Buenos Aires. Informes en Pabellón I, Ciudad Universitaria, Tel. 783-0729.

**Arquitectura de la comunicación.** Reflexiones acerca de las relaciones entre el habitat y la vida cotidiana, en TEA, Taller Escuela Agencia, Lavalle 2083, Tel. 46-6751/7912, de agosto a noviembre todos los martes a las 20. Dirige el arquitecto Rodolfo Livingston.

**Talleres.** De comportamiento social para jóvenes, cursos prácticos de cocina, maquillaje, urbanidad, economía doméstica; charlas, mesas redondas, conferencias, audiovisuales, videos y otras actividades recreativas, en el Centro Cultural Albor, dirigido por Inés Raffo de Cocca. Informes: Tel. 803-2561 y 83-7754.

**Antropología.** Organiza el Centro de Estudios Paulinos un curso de antropología cristiana según san Pablo. Informes en Obra Cardinal Ferrari, Maipú 742, PB, Tel. 393-5697 y 322-2558 de 9 a 12,30 y de 15 a 18,30.

# A G E N D A

## REVISTAS

**Estrada.** Publicación de interés para alumnos y docentes, de distribución gratuita. Informes en Bolívar 462-66, Tel. 331-6521/7.

**Historia.** En su edición N° 138 trabajos de Enrique de Gandía, Enriqueta Muñiz y otros destacados historiadores. Dirige Armando Alonso Piñeyro, con sede en Tte. Gral. Perón 1515, 10° "A", Tel. 40-0665 y 45-5347.

**Casas y jardines.** Acaba de aparecer su edición N° 516 con notas ilustradas a todo color sobre distintos tipos de viviendas y decoraciones. Editorial Contemporánea.



**Lugares.** Atractiva publicación destinada a hacer conocer distintos sitios de la Argentina, bajo la dirección de Luis Zuberbühler. Para los amigos de los viajes.

**Uno mismo.** Revista del Grupo Editorial Agedit, centrada en el conocimiento de uno mismo y opciones para mejorar la calidad de vida. Con una edición aniversario celebró sus siete años de aparición regular.

**Argentina fascinante.** Publicación bimestral, dirigida por Patricia Bullrich, dedicada a la difusión de nuestro país en el exterior. Edición a cargo de la P. y E. S.A., San Martín 543, primer piso, of. 15.

## MUESTRAS

**Pinturas.** De Tulio de Sagastizábal, en la galería Sara García Uriburu, Uruguay 1223, de lunes a viernes de 16 a 20 y sábados de 11 a 13.

**Van Gogh y las estampas japonesas.** En el Museo Nacional de Arte Oriental. Av. del Libertador 1902. Clausura el 19 de agosto.

**Cuando faltaba un siglo para el 2000.** En el Museo Sarmiento, Cuba 2079, de lunes a viernes de 15 a 19, hasta el 3 de agosto.

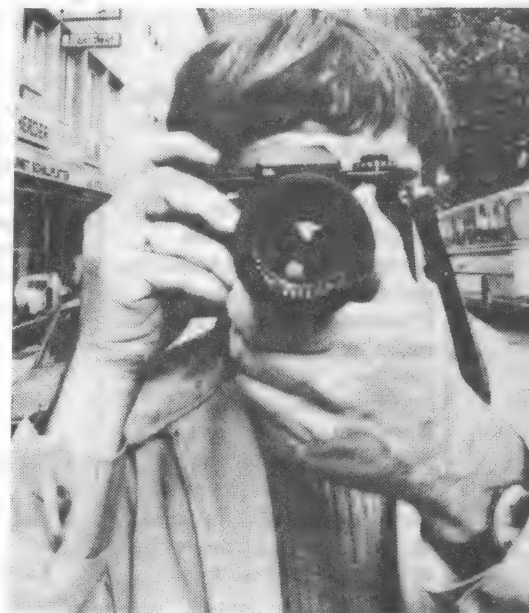
**Imágenes sudamericanas.** En la Fundación Banco Patricios, Callao 312, de lunes a viernes de 11 a 20, sábados de 11 a 13. Cierra el 4 de agosto.

**Pinturas.** De Gloria Iglesias, en Banco Local, Maipú 171, hasta el 30 de agosto.

**Pinturas.** De Richard Lindner, en Der Brücke, Av. del Libertador 3883, Paseo de la Infanta, Arco N° 10, de martes a viernes de 12 a 20, sábados de 11 a 17. Cierra el 18 de agosto.

**Colectiva.** De pintura, con obras de Antonino Cambaceres, Daría Orlandini Malaguzzi Valeri y Alessandra Valdivieso Tassono, en el Teatro Coliseo, Marcelo T. de Alvear 1125, primer piso.

## FOTOGRAFIA



**Colectiva.** En la Fotogalería del Teatro Municipal Gral. San Martín, Av. Corrientes 1530. Clausura el 5 de agosto.

**Obras.** De Carlos E. Barcoisbide y esculturas de Nora Forte, en Riobamba 183, de lunes a viernes de 8,30 a 19. Cierra el 31 de julio.

**Muestra.** De Olimpia Medina, en el Concejo Deliberante, Perú 190, de lunes a viernes de 14 a 19, hasta el 31 de julio.

**Exposición.** De obras de Ricardo Torossian, en el Centro Despachantes de Aduana, Moreno 380, piso 1°, de lunes a viernes de 15 a 18. Cierra el 30 de julio.

**Recopilación.** De obras en blanco y negro de Marcos Zimmermann, realizadas en la Argentina y Europa, en Fotoespacio, Junín 1930, hasta el 29 de julio.

**VI Salón Anual del Foto Club Quilmes.** En categorías monocromo, papel color y diapositivas pictóricas, vence el 4 de octubre próximo. Mayor información al Tel. 252-8072.



# UNA ULTIMA PALABRA...

## Mejor prevenir que curar

El Episcopado Argentino dio a conocer recientemente un excelente documento sobre la realidad argentina, pero al igual que los anteriores en los cuales también se trataron temas de mucha importancia y de orientación y formación para todos los cristianos católicos, la mayor parte de los creyentes ignora que dicho documento haya salido, algunos tal vez se enteraron de su aparición, pero lo más grave del caso es que la inmensa mayoría de los católicos no lo ha leído.

Sería muy positivo que todos los documentos que emitiera el Episcopado Argentino fueran leídos en las misas y luego se dé una pequeña explicación sobre su contenido.

Finalmente, considero que es indispensable que todas la homilías, además de ser preparadas lo mejor posible, ya que todos los sacerdotes están muy capacitados para ello, tengan

una duración de alrededor de quince minutos, y que los micrófonos funcionen perfectamente bien, pues, en caso contrario, el mensaje del Evangelio, tan importante para los fieles, perdería su finalidad, su valor y su eficacia. Si no hacemos las cosas bien, después no nos quejemos que muchos católicos son captados por las sectas.

Dante Mattio  
Capital Federal

## Agravio a la docencia

La decadencia de nuestro sistema educativo se debe, en gran parte, a la desjerarquización de la función docente. Para que ésta sea jerarquizada se necesita no sólo una mejor retribución —lo que es muy importante— sino también un adecuado trato de deferencia —que no lo es menos—. Cuando ambos se dan es posible que el docente esté y se sienta mejor.

La mejor retribución depende —en nuestra

organización actual— de las arcas del Estado y éstas, como es público y notorio, están vacías. La última jerarquización —mediante mejor retribución a los directivos docentes— se hizo en 1979. Han pasado 11 años y no hubo otra.

Lo relativo al trato de deferencia depende en cambio de la actitud que con respecto al docente adopte la sociedad toda.

Para que mejore la deferencia va en mucho la acción de los medios de comunicación masivo, quienes indudablemente, deben ayudar en esta tarea, fomentando de esa manera las vocaciones docentes.

Sin embargo he podido ver que ocurre lo contrario. En un programa de "cuyo nombre no quiero acordarme", pero que se refiere a alumnos del 5º año de la enseñanza media y que se transmite por un canal privado de TV de la Capital Federal —el Nueve— se ridiculiza ostensiblemente la figura, la función y la conducta de los directivos y docentes del Colegio, se muestra a algún profesor

como procaz deseducador y a una docente como "imbécil" en la cabal acepción del término. ¿Se prestigia así la función y la persona del docente entre la juventud y en la comunidad? Pienso que se la denigra, ocurriendo lo mismo con los valores que deben mostrarse a la juventud. Pero a esto último ya se han referido otras personas; he querido tan sólo referirme al efecto desjerarquizador en la función y en la persona docente porque me llama la atención que ninguna de las entidades que agrupan, a los ahora llamados "trabajadores de la educación", haya hecho oír su reclamo al respecto.

Juan Rafael Llerena Amadeo  
Capital Federal

## La misma actitud

Leyendo la Historia de la Constitución Argentina de Julio B. Lafont (To. II Pág. 313) me enteró de que después de Pavón, Mitre tuvo que vencer resistencias de montoneros en las provincias.



AGENTE EXCLUSIVO DE LA COMISARIA  
DE TIERRA SANTA DE ARGENTINA



**villamil altube viajes srl**

EMPRESA DE VIAJES Y TURISMO. Leg. 2442 Res.  
Tucumán 540 - Piso 9º Of. H - (1049) Buenos Aires

Teléfonos: 325-1384 / 393-7991

Télex: 23405 VITUBE AR

REPRESENTACIONES EN EL INTERIOR

## PEREGRINACIONES A TIERRA SANTA

GUIADAS POR LOS RRPP FRANCISCANOS

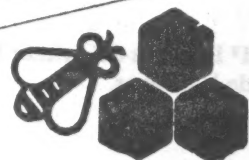
☐ SALIDAS MENSUALES

☐ SALIDA ESPECIAL:

NAVIDAD EN BELEN

## UNA ULTIMA PALABRA

# QUE SABE UD. DE PRODUCTOS APICOLAS?



Quizás mucho o quizás no. De todas formas, LA OBRA SOCIAL FRANCISCANA quiere informarlo para que Ud. conozca, aun más, sobre sus beneficios.

Los productos apícolas constituyen un complejo de sustancias orgánicas de efectos extraordinarios para el ser humano.

**Son fuente natural de vitaminas. Vigorizan el fortalecimiento físico y la lucidez mental. Regularizan las funciones intestinales. Normalizan la presión arterial. Actúan benéficamente en la cura de úlceras gastroduodenales y en las heridas muy infectadas o quemaduras. Devuelven energía y vitalidad a las personas de edad.**

En suma, tanto la miel, la jalea real como el polen o el propóleo, son verdaderos "tesoros que la naturaleza brinda a través de las abejas".

Y que LA OBRA SOCIAL FRANCISCANA recolecta de sus propias colmenas, y los pone a su disposición, asegurándole la más absoluta pureza.

En los próximos avisos, Ud. encontrará más respuestas a sus inquietudes sobre productos apícolas. Mientras tanto, para mayor información Ud. puede dirigirse personalmente o por correspondencia a:



(Estamos a dos cuadras de Av. Francisco Beltró y Av. Gral. paz)

**Recuerde: La totalidad de las utilidades que se obtienen con la venta de nuestros productos es destinada a LA OBRA SOCIAL FRANCISCANA**

En la lucha las tropas nacionales no respetaban la vida de los prisioneros por lo que Paunero siguiendo órdenes de Mitre impuso la directiva de no matar a los cautivos. El coronel Iseas que debía cumplir tal consigna, les hacía arrancar la piel de los pies para que, impedidos de moverse, murieran de dolor, de sed y de hambre bajo los rayos del sol.

Para justificarse decía con el mayor cinismo: "Yo cumplo la orden, no los mato."

Hace unos días, por diversos medios de comunicación oí a la diputada Florentina Gómez Miranda, autora de un proyecto de ley de aborto legalizado afirmar: "Yo no hablo de matar, yo hablo de interrumpir el embarazo."

Me quedé pensando que la historia se repite, que estamos ante la misma actitud y que a la persona por nacer, si se interrumpe el embarazo, se le niega, el derecho de nacer y el modo de hacerlo es sin ninguna duda quitándole la vida.

¿Estaremos ante la misma actitud agravada porque el siglo XX y los derechos humanos no deberían ser la barbarie que se acostumbraba en el siglo XIX?

**María A. Santillán**  
Capital Federal

### Cultura y deporte

Con motivo del triunfo de Argentina sobre Yugoslavia los periodistas de Canal 11 efectuaron, como es costumbre en estos casos, entrevistas a diversos personajes de la vida pública, entre ellos al director de cine Jorge Polaco. El cineasta manifestó su "lamento porque lo único que puede

exportar Argentina es fútbol y no otras cosas, por ejemplo cultura". Este juicio, oponiendo cultura a deporte, revela un concepto reduccionista de la cultura que se compadece con una mentalidad reaccionaria o elitista. Es lamentable que en estos tiempos, en que diversos grupos y sectores promueven una revalorización de la concepción integral del hombre en la que ningún aspecto de su naturaleza sea olvidado, se sustenten ideas como las señaladas que parecen limitar la noción de cultura a enjundiosos tratados o a pacientes trabajos de investigación. Respondemos al director Polaco que la cultura comprende todo el obrar humano y que la expresión de felicidad e interés por las manifestaciones deportivas es un rasgo característico del hombre con múltiples manifestaciones sociales a lo largo de la historia, desde los famosos Juegos (¿hace falta que diga "olímpicos"?), hasta la atajada de Sergio (¿hace falta que diga Goycochea?). Sucede que el pueblo no vota solamente en las elecciones políticas, vota también cuando sale a festejar un triunfo futbolístico y cuando con su ausencia hace que algunos títulos de cine sean arriados a las dos semanas de estreno.

**Alejandro Javier**  
**Lorenzo D'Almeida**  
San Martín (Buenos Aires)

### FE DE ERRATAS

**En la página 39 del número pasado (1577) donde dice "el provocar a la gente a que no se guíe por sus propias evidencias..." debería decir "provocar a la gente a que se guíe por sus propias evidencias"...**



# MEMORIA

## Decimoseptimo domingo

1ª Lectura del primer libro de los Reyes.

En aquellos días: El Señor se apareció a Salomón en un sueño, durante la noche. Dios le dijo: "Pídeme lo que quieras". Salomón respondió: "Señor, Dios mío, has hecho reinar a tu servidor en lugar de mi padre David, a mí, que soy apenas un muchacho y no sé valerme por mí mismo. Tu servidor está en medio de tu pueblo, el que tú has elegido, un pueblo tan

numeroso que no se puede contar ni calcular. Concede entonces a tu servidor un corazón comprensivo para juzgar a tu pueblo, para discernir entre el bien y el mal. De lo contrario, ¿quién sería capaz de juzgar a un pueblo tan grande como el tuyo?". Al Señor le agradó que Salomón le hiciera este pedido, y Dios le dijo:

"Porque tú has pedido esto, y no has pedido para ti una larga vida, ni riqueza, ni la vida de tus enemigos, sino que has pedido el discernimiento necesario para juzgar con rectitud, yo voy a obrar conforme a lo que dices: te doy un corazón sabio y prudente, de manera

que no ha habido nadie como tú antes de ti, ni habrá nadie como tú despues de ti".

**Salmo responsorial.**  
¡Cuánto amo tu ley, Señor!

2ª Lectura de la carta del apóstol san Pablo a los cristianos de Roma.

Hermanos: Sabemos que Dios dispone todas las cosas para el bien de los que lo aman, de aquellos que él llamó según su designio. En efecto, a los que Dios conoció de antemano, los predestinó a reproducir la imagen de su Hijo, para que él fuera el primogénito entre

muchos hermanos; y a los que predestinó, también los llamó; y a los que llamó, también los justificó; y a los que justificó, también los glorificó.

**Evangelio según san Mateo.**

En aquel tiempo, Jesús dijo a la multitud: "El reino de los cielos se parece a un tesoro escondido en un campo: un hombre lo encuentra, lo vuelve a esconder y, lleno de alegría, vende todo lo que posee y compra el campo. El reino de los cielos se parece también a un negociante que se dedicaba a buscar perlas finas y, al encontrar una de gran valor, fue a vender todo lo que tenía y la compró".

## JESUCRISTO

# PERLA PRECIOSA QUE SALVA NUESTRA VIDA

Elegir es renunciar.

Efectivamente. En la vida no podemos seguir todos los caminos a la vez. Si seguimos un camino determinado, necesariamente debemos olvidarnos de seguir otros. Y no es verdad que "todos los caminos conducen a Roma", esto es, al mismo destino.

Y si hacemos una buena elección, no podemos quedar nostálgicos y tristes por aquello que hemos abandonado. Si así ocurriera significaría que no hemos ni elegido ni renunciado, que estamos en una situación intermedia, estéril y esterilizante.

Nuestra vida no crece. No avanzamos en el camino.

Cuentan que dos monjes caminaban silenciosos y en oración, cuando arriban a un arroyo que deben cruzar a pie. Al borde del arroyo, esperando desde hacía horas, había una hermosa mujer que no se atrevía a cruzar por miedo a ser arrasada por la fuerte corriente.

Uno de los monjes, prestamente, tras saludarla cordialmente, la toma en sus brazos y, trasportándola hasta la otra orilla, la deposita suavemente en tierra y la despide amablemente.

Siguiendo su camino, y luego de varias horas, el otro monje le dice a su compañero:

"No debías haber tomado en tus brazos a esta hermosa mujer, tú que te has consagrado totalmente a Dios eligiendo la castidad perfecta".

A lo que su compañero le contesta:

"Amigo. Yo he dejado a esa bella mujer hace ya varias horas, al borde del riachuelo sin apartar ni un instante mi mente y mi corazón del Señor; tú en cambio, y hasta ahora, la traes contigo en tu mente y en tu corazón, vaciados de Cristo."...

Sí. Así somos en verdad a menudo los hombres. Irresolu-

tos, irresponsables con nuestra vida, dejamos transcurrir en vano nuestro tiempo, queriendo "servir a dos señores" a la vez.

Y esto se nota examinando nuestra vida cotidiana.

¿Qué incidencia real tiene en ella Jesucristo? ¿Es acaso Jesucristo el centro de nuestra vida, de nuestra inteligencia y de nuestro corazón? ¿O es más bien apenas un factor marginal que aparece en momentos religiosos aislados de los demás, y sin incidencia significativa en nuestra existencia?

Esta realidad de olvido hace estériles a miles de cristianos que están en los ambientes más diversos, de trabajo (fábricas, empresas), de estudio (colegio, universidad, etc.) y revela la mezquindad de inteligencia y de corazón de aquellos llamados, elegidos e invitados a ser partícipes y testigos de la vida en plenitud que se encuentra en Jesucristo (2ª lectura).

Mezquindad de inteligencia, porque no alcanzamos a descubrir que sólo en el seguimiento de Cristo nuestra vida se construye en la verdad que perdura y da fecundidad, y no en la provisoriedad de lo no-verdadero.

Mezquindad de corazón, pues sólo un amor muy grande a nuestra vida puede permitirnos reconocer en Jesucristo a Aquel que la salva y la llena de sentido, permitiéndonos así jugarlo todo, sin reservas, en el seguimiento del Señor, y no quedar encerrados en nuestros propios prejuicios y esquemas.

Sólo quien llega a reconocer en Jesucristo el tesoro escondido, la perla preciosa que colma de sentido nuestra vida y toda la realidad, alcanza esa plena libertad de arriesgarlo todo en su seguimiento, pudiendo obtener así la promesa del ciento por uno en esta vida, y además la vida eterna.

Pbro. Francisco Miguel Delamer



# PURIFICADOR

# aguisa

Economía y pureza asegurada.

Produce agua potable de alta calidad. A un costo 20 veces menor que el agua envasada. Funciona con sólo enchufarlo. Tiene un adaptador para cualquier canilla.

FILTRO MICROPOROSO LAVABLE.  
PLATA DE ACCION BACTERICIDA.  
CARBON ACTIVADO  
ADHESIVO DE OLOR, COLOR, SABOR Y CLORO.



Casa Matriz: Scalabrini Ortiz 1580 (1414)  
Tel. 71-6222/6438 - Bs. As. Argentina  
Suc. Centro: Corrientes 1382 (1361) Tel. 45-3090



UNICO PRESENTADO EN LA CONFERENCIA DE LAS NACIONES UNIDAS SOBRE EL AGUA.





El sabor artesanal es lo que  
distingue a esta familia.

Bocaditos, Chocolates y Alfajores.  
Todos productos Cabsha. Inigualables.

**cabsha**